

POZDRAV K VEĽKEJ NOCI



Pri príležitosti tohoročných veľkonočných sviatkov srdečne pozdravujem v Pánovi všetkých čitateľov časopisu Ičko, jeho tvorcov a všetkých obyvateľov Spišskej Novej Vsi. Nech vás dobrý Boh, ktorý vydal svojho Syna za našu spásu, naplní svojimi milosťami, ktoré plynú

zo slávenia sviatkov nášho vykúpenia.

Veľkonočné tajomstvo, ktoré práve slávime, je reálnou udalosťou; a tá je v histórii ľudstva rozhodujúcim medzníkom dejín. Ježiš Kristus za nás naozaj zomrel a vstal z mŕtvych. On nevstáva len vo viere apoštolov. Zmŕtvychvstanie je objektívnym faktom. Hrob bol naozaj prázdny. Prví svedkovia prázdneho hrobu boli spočiatku bezradní a vo svojich myšliach kombinovali všelijaké možnosti, ktoré sa mohli stať s Ježišovým telom. Ale až keď ich Ježiš oslovil, keď sa s nimi osobne stretol, vtedy uverili a stali sa z nich kvalifikovaní svedkovia vzkriesenia.

Želám vám, aby ste sa aj vy - osobným spôsobom - stretli s Ježišom Kristom, aby ste tak mohli byť kvalifikovanými svedkami jeho zmŕtvychvstania. Na tomto tajomstve stojí naša viera; tu je základ Cirkvi a tu je aj zmysel a naplnenie života človeka. Zo srdca vám žehnám.

Mons. Dr. Štefan Sečka, spišský diecézny biskup

**Už tradične
na Veľký piatok 18. 4. 2014**

sa uskutoční pre všetkých veriacich
kresťanských cirkví

PAŠIOVÝ EKUMENICKÝ SPRIEVOD MESTOM

so začiatkom o 14.00 h
pred Evanjelickým kostolom
v Sp. Novej Vsi.

1. zastavenie: krátke zamyslenie

2. zastavenie: Rímskokatolícky farský kostol
Nanebovzatia Panny Márie – krátke zamyslenie

3. zastavenie: Gréckokatolícky chrám
Premenenia Pána – krátke zamyslenie,
spoločné odrieknutie modlitby a vyvrcholenie
sprievodu záverečným požehnaním

„Láska Kristova nech nás spája.“



ZREKONŠTRUOVANÁ KOLKÁREŇ

8. marca 2014 bolo v Spišskej Novej Vsi slávnostne otvorené ďalšie zrekonštruované športovisko. Náklady na jednotlivé práce predstavujú celkovú sumu 23,9 tis. €.

Rekonštrukciu kolkárne si vyžiadali nevyhovujúce technické parametre na vykonávanie najvyššej súťaže. V mesiacoch november a december 2013 bola preto zrekonštruovaná. „Práce pozostávali z vybudovania štyroch nových kolkárskych dráh vrátane mantinelov, postranných žlabov, presunu a prestavby strojového vybavenia,“ informoval v tejto súvislosti vedúci oddelenia výstavby a dopravy mestského úradu Ing. Peter Susa.

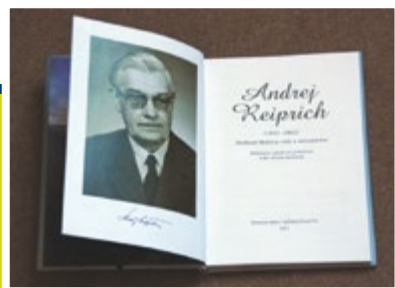
Rekonštrukcia bola financovaná zo združených prostriedkov Košického samosprávneho kraja a Mesta Spišská Nová Ves, pričom 20 tis. € financoval Košický samosprávny kraj a 3,9 tis. € uhradilo mesto zo svojho rozpočtu. Celková investícia teda predstavovala 23,9 tis. €. „Všetky pridružené práce spojené s úpravou elektroinštalácie a interiéru boli vykonané v režii STEZu a dobrovoľnej spolupráci členov kolárskeho klubu,“ doplnil ďalej Ing. P. Susa.

Novozrekonštruovaná kolkáreň bola oficiálne uvedená

do prevádzky 8. marca 2014 za účasti popredných kolkárov a extraligových hráčov. Slávnostné otvorenie následne pokračovalo zápasom 1. ligy TJ Tatran Spišská Nová Ves „B“ – NK Hesta Veľký Šariš.

Mesto Spišská Nová Ves tak získalo športovisko poskytujúce dôstojné podmienky pre ďalšie športové pôsobenie našich kolkárov, ktorí svojimi vynikajúcimi úspechmi šíria dobré meno nielen nášho mesta, ale i Slovenska. Dlhočasne úspešná spišskonovoveská reprezentantka Slovenska **Gabriela Kuchárová** je 2-násobnou sriebornou a 5-násobnou bronzovou majsterkou sveta. Na Svetom pohári získala striebro i bronz. Pod jej trénerským vedením získali jej zvereníkyne na **Majstrovstvách sveta** dorastencov a dospelých (do 18 rokov) v Sarajeve v roku 2011 tri cenné kovy. V súťaži 4-členných družstiev sa dievčatá stali **majsterkami sveta**. Dve z nich **Lenka Tranová** a **Dana Klubertová** sú z nášho mesta.

(pokračovanie na 3. strane)



Veľkonočné ceny v ETA Elektro

 ETA148590000 MARELL Dobry pomer cena, kvalita a výkon, tri farebné prevedenia 62,99 69,99	 ETA248690000 LATIMO Príkion 2000W, vo výbave turbohubica a textilné vrecko 84,99 99,99	 ETA002790100 BROSS Príkion 800W, mlynček na maso, lis na ovocie, mlynček na mäso 169,99 199,99
 ETA002890000 GRATIS Celokovové prevedenie s príkionom 1200W 399,99 499,99	 ETA207590000 AMBO Príkion 1300W, nadstavce na udeniny, cestoviny, cukrovinky a strúhanie zeleniny 114,99 149,99	 ETA00899000/10 CUORE Príkion 350W, farba biela a červená 22,99 29,99
 ETA228790000 MAESTA Príkion 2200 W, keramická plocha 34,99 39,99	 ETA701190000 ERGO Príkion 550 W, víťaz nezávislého d'Testu 55,99 69,99	 GALFMOM201W Príkion 800W, objem 20 litrov 46,99 59,99

ETA tu je doma

ETAELEKTRO - predaj - servis - náhradné diely
Ulica Odborárov 49, www.villamarket.sk

Záručný servis: ETA, CONCEPT, BRAVO
Požaručný servis: Všetky značky



Esthetic clinic TT s.r.o.

Radi Vás uvítame v príjemnom prostredí plastickej a estetickej chirurgie. Ponúkame široké spektrum plastických a chirurgických výkonov.
kontakt: 0905 150 060
objednávky Po – Pia: 9.00 – 12.00 hod.
sídlo: budova Ortokomplet s.r.o.
B. Nemcovej 1130, Spišská Nová Ves



Krása je daná prírodou, dokonalosť vyžaduje ruku chirurga.

POSEDENIE PRI HORNÁDE NA LETNEJ TERASE

GOLFOVÉ IHRISKO

SHOPPING CENTER
MADARAS
SPIŠSKÁ NOVÁ VES

GOLF PUB



**RADI GRILUJETE?
ODTERAZ CELÉ LETO
KAŽDÚ SOBOTU
ŠTARTUJEME 12. 4. 2014**

**PRÍDTE A UGRILUJTE SI PRE SEBA A SVOJICH PRIATEĽOV
NA NAŠOM GRILE MÄSO Z PONUKY REŠTAURÁCIE (UŽ NALOŽENÉ)**

COUNTRY PIATKY (KAŽDÝ NEPÁRNY TÝŽDEŇ)

11. 4. 2014 COUNTRY LETO OD 20⁰⁰ hod.

14. 4. 2014 VÝSTAVA VEĽKONOČNÝCH KRASLÍC

19. 4. 2014 HĽADANIE VEĽKONOČNÉHO VAIČKA

otvorené:

ne-št 11 – 22⁰⁰ hod.

pi-so 11 – 24⁰⁰ hod.

www.golfpub.sk

**PIVO CORGOŇ KU GRILOVACÍM ŠPECIALITÄM
PO PREDLOŽENÍ TOHTO KUPÓNU ZDARMA**

ZREKONŠTRUOVANÁ KOLKÁREŇ

(dokončenie z 1. strany)

Dana Klubertová navyše získala na týchto majstrovstvách striebornú medailu v tandeme. Rovnako bola úspešná aj Lenka Tranová v kategórii šprint.

V roku 2012 sa obe juniorky s ďalšími štyrmi repre-

zentantkami stali vicemajsterkami sveta družstiev na **Majstrovstvách sveta** v kolchoch v nemeckom Bautzene. Na Svetovom pohári 2012 Lenka Tranová v kategórii mix s Borisom Dzurekom **získala zlatú medailu**. V kategórii jednotlivcov získala bronzovú

medailu. Ďalej v roku 2013 na Majstrovstvách sveta dorastencov v poľskom Leszne **získala 1. miesto v kategórii dvojíc**. Spišskú Novú Ves na majstrovstvách sveta v roku 2010 reprezentoval i ďalší hráč **Dávid Klubert**.

Edita Sýkorová, foto: Jozef Petruška

REKONŠTRUKCIA KAMEROVÉHO SYSTÉMU

V záujme zvýšenia bezpečnosti občanov bol v našom meste v minulých rokoch nainštalovaný kamerový systém. Ten by mal tento rok prejsť rekonštrukciou.

Kamerový systém v našom meste pozostáva z osemnástich kamier, z ktorých 11 je nainštalovaných v centre mesta a jeho širšom okolí. Zvyšných sedem je rozmiestnených po jednotlivých sídliskách. Tri kamery sa nachádzajú na sídl. Mier, rovnaký počet je na sídl. Západ a jedna je na sídl. gen. Svobodu (Tarča). Prostredníctvom nich dohliada mestská polícia na dodržiavanie verejného poriadku v meste. Rovnako sú tiež nápomocné pri odhaľovaní trestnej činnosti. „Ročne prostredníctvom kamerového systému odhalíme viac ako tisíc priestupkov, čo predstavuje jednu šestinu z cel-

kového počtu zaznamenaných priestupkov,“ uviedol v tejto súvislosti náčelník Mestskej polície v Sp. Novej Vsi **JUDr. Michal Komara, PhD.**

V záujme zvýšenia bezpečnosti a prevencie kriminality preto tento rok prejde kamerový systém celkovou modernizáciou. „V projekte, ktorý sme podali na Radu vlády pre prevenciu kriminality SR bola žiadosť o schválenie 10 nových kamier. V prípade, že projekt bude úspešný, predpokladáme nielen výmenu kamier, ale i rozšírenie kamerového systému na nové lokality v meste a tiež výmenu optickej siete,“ infor-

moval **JUDr. M. Komara, PhD.**

Nové kamery by tak mali pribudnúť napr. na Tehelnej ulici smerom ku Vilčurni, ďalej pri Redute, kruhovom objazde na sídl. Mier pri Tesco či bytovom dome Panoráma. Rekonštrukcia by mala prebehnúť už v najbližších mesiacoch. „Do konca marca by sme mali vedieť výsledok. Predpokladám, že bude kladný. Sme nielen naviazaní na tento projekt, ale budú použité aj prostriedky z rozpočtu mesta, pretože bezpečnosť občanov patrí medzi priority našej samosprávy,“ dodal za záver **JUDr. M. Komara, PhD.**

Eda

ÚSPEŠNÁ ZÁMENA POZEMKOV

Pozemky nachádzajúce sa pod tenisovými kurtami v rámci výstavby príľahlej polikliniky prešli do vlastníctva štátu. Po rozdelení Československa sa stali majetkom Slovenskej republiky a neskôr prešli do majetku VÚC. Mesto Sp. Nová Ves preto muselo platiť za pozemky nájomné. V posledných rokoch vedenie mesta vyvinulo veľké úsilie na **uskutočnenie zámény** za iné pozemky, aby tento areál dostal do svojho majetku. V pondelok

24. 2. zastupiteľstvo KSK schválilo zámenu za pozemky nachádzajúce sa pri Strednej odbornej škole drevárskej a pod parkoviskom pri Hotelovej akadémii. Výhodné to je aj pre KSK, pretože obidva pozemky sú súčasťou areálu školy a školských zariadení VÚC. Po schválení uvedenej zámény aj Mestským zastupiteľstvom v Spišskej Novej Vsi areál tenisových kurtov prejde pod Správu telovýchovných zariadení.

Eda



VOZIDLÁ MESTSKÉHO ÚRADU POD KONTROLOU

Začiatkom marca boli do všetkých vozidiel mestského úradu, vrátane mestskej polície, namontované GPS zariadenia. Vedenie mesta pristúpilo k tomuto kroku s cieľom dôslednejšej kontroly pohybu vozidiel a tiež optimalizácie

nákladov na prevádzku vozového parku. „Namontovaných bolo spolu 15 GPS zariadení,“ informoval vedúci oddelenia vnútornej správy **Ing. Štefan Pohly**. Údaje z namontovaných GPS zariadení sú ukladané na zabezpečenom serveri

do elektronickej knihy jász. Prostredníctvom nich mesto, okrem iného, získava prehľad o pohybe jednotlivých vozidiel a tým aj dôslednejšiu kontrolu spotreby PHM.

Eda

PLÁNOVANÉ INVESTÍCIE V RÓMSKEJ LOKALITE VILČURŇA

Vedenie mesta sa 26. februára zúčastnilo pracovného výjazdu v rómskej lokalite Vilčurňa. Cieľom bolo overenie realizačných možností investičných zámerov mesta v danej lokalite.

Mesto Spišská Nová Ves bolo v týchto dňoch úspešné s projektom, v rámci ktorého získalo dotáciu vo výške 20 tis. €. „Poskytnutá dotácia je v pôsobnosti Ministerstva vnútra SR na podporu sociálnych a kultúrnych potrieb a riešenia mimoriadne nepriaznivých situácií rómskej komunity,“ informoval vedúci oddelenia vnútornej správy **Ing. Štefan Pohly**.

Uvedené finančné prostriedky by mali byť použité v Materskej škole na Potočnej ulici na zakúpenie konvektomatu, na zabezpečenie zásobovania občanov pitnou vodou a v prípade dostatku zdrojov aj na opravu miestnej komunikácie. „Budeme sa uchádzať o finančné prostriedky na rozšírenie škôlky kontajnerovým spôsobom, aby sa mohlo zaškoliť čoraz viac rómskych detí. Vo vzdelávaní a zaškolení

vidím cestu na to, aby sa aj v budúcnosti lepšie začlenili do nášho spoločenského a pracovného života,“ uviedla v tejto súvislosti viceprimátorka **Mgr. Lea Grečková**.

O použití ďalších finančných prostriedkov z vlastných zdrojov mesto neuvažuje. Pri predmetných prácach sa ráta aj s výpomocou miestnych obyvateľov v rámci pomocných prác, ako zabezpečenie čistoty, atď.

Eda

SPIŠSKÁ NOVÁ VES ROZŠÍRILA SVOJU PONUKU

Vzhľadom na bohatú paletu možností Mesto Spišská Nová Ves ako jedno z prvých slovenských miest pripravilo pre svojich návštevníkov pobytové baličky s rôznym tematickým zameraním a pre rôzne cieľové skupiny. V minulom roku bol vytvorený produkt pre rodiny s deťmi **Rodinný pobyt plný zážitkov** zahrňujúci návštevu lanového parku, ZOO a pavilónu Aquaterra, kúpaliska a krytej plavárne či výstupu na najvyššiu kostolnú vežu na Slovensku, a to spolu s ubytovacími a stravovacími službami. Platnosť balička je od apríla do októbra. Druhým, celoročne platným produktom, je **Romantický pobyt v metropole Spiša** určený pre páry, obsahujúci gastronomické, ubytovacie a wellness služby v romantickom duchu.

Túto ponuku doplnia produkt (platný od mája do októbra) **Adrenalinové menu s oblohou** určený pre dobrodružnejšie povahy, pretože okrem ubytovacích služieb obsahuje zoskok z lietadla v tandeme s inštruktorom, vstup na krytú strelnicu a vstup do lanového parku. Súčasťou balička je, samozrejme, aj výstup na

najvyššiu kostolnú vežu na Slovensku.

Od januára t. r. začalo mesto Spišská Nová Ves komunikovať so svojimi občanmi a návštevníkmi aj prostredníctvom mobilnej aplikácie **MOBILE CITY**. Zaujímavosťou môžu touto formou poznať Spišskú Novú Ves, jej históriu, pamiatky a zaujímavosti, ubytovacie a stravovacie možnosti či ziskávať aktuálne informácie o konaní rôznych kultúrnych, spoločenských, športových podujatí, alebo aj o nákupných možnostiach v meste.

Aplikácia je vhodná pre platformy Apple, Android a Windows Mobile, je možné si ju stiahnuť a nainštalovať zo stránky **www.mobilecity.sk** alebo prostredníctvom obchodu jednotlivých platforiem. Potom už stačí len vyhľadať v zozname miest Spišskú Novú Ves a vybrať si z menu požadovanú informáciu.

Informácie o meste sa v aplikácii priebežne dopĺňajú a aktualizujú.

Ing. Darina Paveľková
vedúca referátu CR a ZV, MsÚ

NÁVŠTEVNOSŤ TIC

Do konca roku 2012 prevádzku Turistického informačného centra (TIC) zabezpečovala spoločnosť Brantner Nova, s. r. o., na základe uzatvorenej zmluvy o dielo s Mestom Spišská Nová Ves.

Od minulého roka TIC organizačne patrí pod Mestský úrad v Spišskej Novej Vsi, kanceláriu primátora. V roku 2013 boli okrem interiérového dovybavenia zabezpečené viaceré novinky.

Okrem zvýšeného počtu výstupov do veže, Turistické informačné centrum v roku 2013 zabezpečilo pre návštevníkov bezplatný prístup na internet, úschovňu batožín a zapožičiavanie detských šliapacích kár. Pracovníčky zariadenia zabezpečujú i aktualizáciu databázy Deskline (softvér umožňujúci on line ubytovanie), napĺňanie mobilnej aplikácie www.mobilitycity.sk a prezentáciu mesta na výstavách cestovného ruchu. Nadalej je v TIC možné uzavrieť poistenie na zásah horskej záchrannej služby v horách na území celého Slovenska, zakúpenie vstupeniek na kultúrne a športové akcie. Obyvatelia mesta tu majú možnosť zabezpečiť si aj poistenie liečebných nákladov v zahraničí.

V roku 2013 v Turistickom informačnom centre zaznamenali nárast návštevnosti (14 127). V porovnaní s rokom 2012 to bolo viac o 2 094 návštevníkov. Tradične najviac TIC navštívilo Slovákov, a to 9 513, čo predstavuje až 67 % z celkového počtu turistov.

V meste Spišská Nová Ves bolo v roku 2013 priznaných 36 871 prenocovaní. Mesto zaznamenalo príjem z dane z ubytovania vo výške 14 748,40 €. Sadzba tejto dane je 0,40 €/osoba a prenocovanie.

Štatistické údaje ukázali aj veľmi pestré zastúpenie turistov z 36 štátov. Najviac cudzincov k nám prichádza z okolitých krajín. Podľa zistených údajov sú to v poradí: Česi, Poliaci, nemecky hovoriaca klientela a Maďari.

„Zaznamenali sme nárast rusky hovoriacich turistov, a to hlavne z Bieloruska, Ukrajiny, Ruska, Lotyšska a Litvy. Naj-

Prehľad návštevnosti TIC v roku 2013

	SR	ČR	PL	Nem.	Veľ. Br.	Maď.	Hol.	Bielor.	Iní	USA	Franc.	Rusko	Špan.	Spolu
Jan.	223	6	12	0	4	15	19	0	22	0	0	0	0	301
Feb.	283	11	45	1	0	0	0	3	16	2	0	0	0	361
Mar.	276	11	6	9	0	0	0	2	15	3	2	10	0	334
Apr.	385	42	18	8	2	8	4	0	13	0	0	0	0	480
Máj	863	209	72	59	4	5	9	16	24	0	0	5	2	1 268
Jún	959	159	29	78	5	49	21	32	31	13	2	1	1	1 380
Júl	1 695	602	161	128	10	62	17	76	99	18	16	2	8	2 894
Aug.	2 112	675	259	175	13	47	20	6	71	16	24	6	15	3 439
Sept.	859	198	67	89	5	1	3	18	76	5	5	4	1	1 331
Okt.	769	40	6	44	1	44	0	60	31	10	0	1	0	1 006
Nov.	555	31	5	3	1	1	2	0	13	3	0	3	0	617
Dec.	534	12	7	27	2	0	0	116	12	4	1	0	1	716
Spolu	9 513	1 996	687	621	47	232	95	329	423	74	50	32	28	14 127



dlhšiu cestu k nám merali návštevníci z Austrálie, Nového Zélandu, Filipín, Japonska, Číny, Juhoafrickej republiky, Brazílie, Mexika, USA či Kanady. Turisti z Islandu, Portugalska, Egypta a Izraela nám povedali, že ich k nám priviedla hlavne zvedavosť, nakoľko o Slovensku a špeciálne o Slovenskom raji sa dozvedeli od svojich priateľov – Spiššakov žijúcich a pracujúcich v zahraničí,“ uviedla Ing. Jana Barbušáková, pracovníčka TIC.

Najväčší nárast návštevníkov bol, samozrejme, zaznamenaný počas letnej turistickej sezóny, hlavne v júli a auguste, kedy bolo dostatok teplých a slnečných dní. Začiatok leta (máj a jún) bol poznačený chladným a daždivým počasím a návštevnosť v tomto období bola porovnateľná s predchádzajúcimi rokmi. K vyššej návštevnosti prispelo aj pekné babie leto, ktoré prialo milovníkom jesennej turistiky.

K najvyhľadávanejším akciám tradične patril Spišský trh a obľúbeným sa stal aj program v rámci Dni mesta.

Pod správu Turistického informačného centra patrí i zabezpečovanie výstupov do kostolnej veže.

„V roku 2013 sme rozšírili počet výstupov v hlavnej sezóne zo štyroch na sedem, mimo sezóny z dvoch na šesť. Do veže vystúpilo o 812 návštevníkov viac ako v roku 2012,“ dodala Ing. Jana Barbušáková.

V rámci spolupráce s Krajskou organizáciou cestovného

ruchu Košický kraj a Košickým samosprávnym krajom pracovníčky TIC zisťovali štatistické údaje od návštevníkov prostredníctvom vyplňovania dotazníkov. Z nich vyplynulo aj to, že:

- najväčšiu skupinu tvorili dovolenkári, ktorí vyhľadávali oddych v horách a pri vode, potom to bola návšteva kultúrno-historických pamiatok, návšteva rodiny...
- najčastejšie prišli na základe odporúčania známych, priateľov, informácií z internetu,
- väčšinou to boli individuálni návštevníci,
- takmer všetci boli spokojní s dostupnosťou a množstvom informácií, materiálov,
- v dĺžke pobytu sa nám vytvorili 2 skupiny: jedna, ktorá sa v meste zdržala len 1 deň, druhá skupina uviedla dĺžku pobytu 3 – 4 dni, išlo o predĺžené víkendy (cca 50 na 50 %),
- najčastejšie boli ubytovaní v penziónoch a na súkromí,
- ceny sa im zdali primerané, niektorým cudzincom aj nízke,
- mnohí boli milo prekvapení čistotou v meste, upraveným parkom, kvetmi na oknách domov, príjemnou atmosférou na námestí.

Naopak, návštevníci v dotazníkoch najčastejšie uviedli tieto nedostatky:

- kvalita ciest,
- značenie kultúrnohistorických pamiatok,
- označenie medzimestskej autobusovej dopravy a autobusových zastávok,
- neprístupné kostoly,
- krátke otváracie doby kultúrnohistorických zariadení.

Prehľad výstupov na vežu Rímskokatolíckeho farského kostola Nanebovzatia Panny Márie

MESIAC	POČET DETÍ	POČET DOSPELÝCH	SPOLU
Január	0	6	6
Február	60	20	80
Marec	21	14	35
Apríl	5	34	39
Máj	21	165	186
Jún	56	186	242
Júl	165	656	821
August	220	730	950
September	12	200	212
Október	40	97	137
November	42	40	82
December	40	33	73
Spolu	682	2 181	2 863

Voľný vstup (delegácie z partnerských miest, výmenné pobyty študentov, akcie mesta napr. Mesto plné detí)	530
rodinné balíčky	18
romantický balíček	2
Návštevnosť 2013 spolu	3 413

ZOO OTVÁRA UŽ SVOJU 25. SEZÓNU!

Brány spišskonovoveskej zoologickej záhrady sa oficiálne opäť otvoria 20. apríla.

V minulom roku zoologickú záhradu navštívilo 88 938 ľudí. K vysokej návštevnosti prispela rozmanitosť zvierat, ale i množstvo pripravovaných akcií a vzdelávacie programy. „V roku 2013 sme mali vyše 60 podujatí. Novinkou minulého roka bol letný ZOO krúžok, ktorý sa deťom veľmi páčil. Pre tento rok pripravujeme taktiež množstvo podujatí, prvou bude akcia ku Dňu Zeme (20. 4. 2014), potom k Sviatku práce (1. 5. 2014) a oslava našich 25. narodenín. Tá sa uskutoční 18. mája,“ vymenovala riaditeľka zoologickej záhrady Ing. Janka Dzuriková.

V minulom roku boli vynovené výbehy pre jaguára amerického, leoparda škvrnitého a maďarské ovce – racky hortobágycké. V tomto roku pripravujú voliéru pre plameniaky ružové. Tie by mali pribudnúť do našej zoo na jeseň. Už teraz začali s prípravou nového chovného zariadenia, do

ktorého by malo v roku 2015 pribudnúť mláďa hrošíka líbérijského, ktoré sa narodilo v januári v bratislavskej zoo. Pribudli aj nové zvieratá, napr. párík antilop - vodárky červené boli presťahované z košickej ZOO, indické kravy - zebu zakrslý, získali od súkromného chovateľa. Začiatkom októbra sa v pavilóne Aquaterra narodili štyri malé surikaty, ktoré však neboli jediným prírastkom. Zoologická záhrada sa môže popýšiť aj ďalšími takmer 40 prírastkami, napr. kengury červenokrkej, nosálov, kozy kamerúnskej, agapornisa či dikobraza bielochvostého.

ZOO od roku 2007 ponúka zvieratká na adopciu. Odvtedy sa prostredníctvom nej vyzbieralo už viac ako 37 500 €. Vstupné do spišskonovoveskej zoologickej záhrady ostáva nezmenené, deti od 3 do 15 r. jedno euro, študenti 1,50 €, dospelé osoby 2 €.

AJ



KLUB DÔCHODCOV LIPA VO VYNOVENÝCH PRIESTOROCH

11. marca boli za účasti vedenia mesta a hojného počtu členov Klubu dôchodcov Lipa slávnostne otvorené jeho zrekonštruované priestory.

Klub dôchodcov Lipa vznikol v roku 1985. Počas svojho dlhoročného pôsobenia sa rozšírila aj jeho členská základňa. V súčasnosti má už 150 členov, pre ktorých klub každý mesiac pripravuje rôzne aktivity. Značná časť jeho činnosti aj vzhľadom na ich vyšší vek sa sústreďuje v priestoroch na prízemí bytového domu na Ulici J. Fabiniho č. 7. Uvedené priestory pozostávali z piatich menších a kvôli narastajúcemu počtu členov boli nevyhovujúce, čo sa ukazovalo ako stále naliehavejší problém. Členovia klubu sa preto obrátili na mesto Spišská Nová Ves, ako vlastníka tohto objektu, so žiadosťou o ich úpravu. „Dva najväčšie priestory (každý o ploche cca 20 m²) sa využívali ako klubovne. Aktuálnou sa stala otázka možnosti ich prepojenia, aby vznikla jedna väčšia miestnosť, v ktorej by už nebol problém realizovať aktivity pre takúto veľkú členskú základňu. Mesto uznalo opodstatnenosť tejto žiadosti, podporilo ju a aktívne pristúpilo k realizácii,“ informoval v tejto súvislosti Ing. Miro-



slav Krotký z oddelenia správy majetku mestského úradu. K samotnej rekonštrukcii sa pristúpilo koncom jesene minulého roka. Prepojením dvoch miestností vznikla jedna klubovňa, nasledovalo vymalovanie, obklady a polozenie novej podlahovej krytiny. 11. marca tak mohlo prebehnúť slávnostné otvorenie vynovených priestorov.

Eda, foto: autorka

ODSTRAŇOVANIE ČIERNYCH SKLÁDK



Čierne skládky sú problémom celého Slovenska a ich vznik neobchádza ani naše mesto. Ide pritom o závažný problém, pretože zloženie odpadu v takýchto skládkach je často neznáme. Predstavujú teda záťaž pre životné prostredie a môžu ohrozovať aj zdravie obyvateľstva. V našom meste sa čierne skládky často vyskytujú v blízkosti garáží, záhrad, vstupných ciest do mesta, pri železničnej vlečke do MPC, na rôznych pozemkoch, ktoré nie sú využívané a pod. „Mesto čierne skládky odstraňuje prakticky v priebehu celého roka. Hľadám okrem mesiacov, kedy je sneh. V tomto období

a v predchádzajúcich mesiacoch vzhľadom k vhodnému počasiu sa táto činnosť prakticky nezastavila,“ informoval v tejto súvislosti vedúci oddelenia komunálneho servisu mestského úradu PaedDr. Ján Olejník.

Pri odstraňovaní čiernych skládok mesto využíva aj aktivačných pracovníkov. V súčasnosti ich je 40 a len za posledný mesiac zlikvidovali 5 čiernych skládok. Každoročne mesto na ich odstránenie vynakladá nemalé finančné prostriedky. „Je to zhruba 10 000 eur, pričom v tejto sume je zahrnutý iba odvoz, kontajner a uloženie odpadu na skládke. Ak by mala byť cena presnejšia, bolo by potrebné prirátat náklady na mzdy, drobné pracovné náradie a pomôcky,“ vysvetlil PaedDr. J. Olejník.

Žiaľ, realita je taká, že po odstránení takýchto skládok sa niektorí nezodpovední občania postarajú o vznik ďalších. Za ich vytvorenie pritom hrozí vinníkovi pokuta takmer 16 600 €, pokiaľ ide o podnikateľa. Fyzickej osobe môže byť uložená sankcia takmer 166 €.

Eda, foto: OKS



POMOHLI SME PRÍRODE

9. marca sa skoro 40 ľudí vybralo na prechádzku s igelitovými vrecami. Účelom tejto prechádzky bolo upratať okolie Rybníckej ulice, od trafa smerom na Rybníky. Nazbierali toho dosť (foto). Potešilo, že boli zastúpené všetky generácie. Smutné, že neprišla pomôcť mládež, ktorá sa najviac v danej lokalite a „pri Lipe“ združuje. Majú upratané. Akciu zorganizovala firma StrechaKomplet a Občianske združenie Novoveská Huta.

Rudo Mikolaj, foto: David Ilkovič

PARKOVANIE PRI POLIKLINIKE

V poslednom období Mestská polícia v Spišskej Novej Vsi prijala niekoľko telefonických oznámení, ktorými občania nášho mesta poukazujú na nesprávne parkovanie pri Nemocnici s poliklinikou v Spišskej Novej Vsi. Keďže počet motorových vozidiel sa neustále zvyšuje a parkovacie miesta v uvedenej lokalite sú čiastočne obmedzené, občania nás oprávnené žiadajú riešiť porušovania na úseku bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky. Spravidla ide o parkovanie na vyhradených parkovacích miestach pre osoby so ZTP, na ktorých parkujú vodiči bez parkovacieho preukazu, príp. vodiči parkujú v zákruťach, pričom podľa zákona o cestnej premávke vodič nesmie zastaviť a stáť v nepriehľadnej zákruť, ani v jej tesnej blízkosti. Toto porušenie spôsobuje následne značné problémy vodičov

autobusov MHD a pod. Uvedené parkovacie plochy nie sú ani vo vlastníctve, ani v správe nášho mesta, ale sú v nájomnom vzťahu spoločnosti Svet zdravia, s. r. o. Príslušníci mestskej polície sú povinní riešiť takéto oznámenie či porušenie. Keďže ide o lokalitu, kde sa nechodí na nákupy, každé porušenie veľmi citlivo vnímame a len v ojedinelých prípadoch podľa miery zavinenia ukladáme sankciu, a to blokovú pokutu. Väčšina prípadov končí dohovorom. Napriek tomu účtovo žiadame všetkých vodičov motorových vozidiel, aby rešpektovali existujúci stav a parkovali na parkovacích miestach nielen vo svojom záujme, ale hlavne pre prípad, keď ktorýkoľvek občan bude potrebovať rýchlu pomoc pri ohrození svojho života či zdravia.

JUDr. Michal Komara, PhD., náčelník MSp v SNV

Z činnosti PZ SR v SNV

Poverený príslušník OO PZ z prečinu ohrozenie mravnej výchovy obvinil R. M. a M. M., obaja bytom Letanovce. Menovaní ako rodičia aj napriek viacerým výzvam a upozorneniam zo strany Spojenej školy v SNV nedbali o to, aby ich syn, ktorý je v nej žiakom 1. ročníka, riadne školu navštevoval a plnil si povinnú školskú dochádzku. Dôsledkom toho v šk. roku 2013/2014 v dobe od 2. 9. 2013 do 22. 1. 2014 bezdôvodne vymeškal celkovo 117 neospravedlnených hodín. Vystavili ho tak nebezpečenstvu spustnutia umožnením viesť záhaľčivý život.

Doposiaľ neznámy páchateľ v dobe od 7. 2. 2014 do 8. 2. 2014 na Ul. Za Hornádmi ukradol z motorového vozidla 2 priklepové vrtačky, 2 aku vrtačky, sadu gola klúčov a rôzne náradie ako vrtačky a závitníky. Pre majiteľa spôsobil krádežou vecí škodu vo výške 670 € a poškodením vozidla 142 €. Poverený príslušník OO PZ SNV v danej veci začal trestné stíhanie za prečin krádeže.

Poverený príslušník ODI OR PZ SNV z prečinu ohrozenie pod vplyvom návykovej látky obvinil M. P. z Rudnians, ktorý 8. 2. 2014 po Markušovskej ceste smerom na Letnú ul. riadil osobné motorové vozidlo. Po zastavení a kontrole policajnou hliadkou bolo u vodiča zistené požitie alkoholických nápojov. M. P. nafúkal 0,68 mg/l alkoholu v dychu, t. j. 1,44 promile, bol preto zadržaný a umiestnený v cele predbežného zaistenia na OR PZ v SNV.

Poverený príslušník OO PZ SNV z prečinu krádeže obvinil D. F. zo SNV, ktorý 9. 2. 2014 v hypermarkete TESCO odcudzil z predajnej plochy tovar, ktorý skonsumoval a následne bez jeho zaplataenia prešiel cez pokladňu. Pre spoločnosť TESCO STORES SR, a. s., BA, tak spôsobil škodu vo výške 1,73 €, pričom skutok vykonal aj napriek tomu, že bol za obdobný čin v predchádzajúcich dvanástich mesiacoch postihnutý za priestupok proti majetku.

Doposiaľ neznámy páchateľ v dobe od 13. 2. 2014 do 14. 2. 2014 na Ul. J. Wolkeho na potravinách rozbil sklenenú výplň vchodových dverí, následne vošiel dovnútra a z pokladne ukradol finančnú hotovosť 80 € a tabakové výrobky. Pre M. F. zo SNV spôsobil škodu v celkovej výške 433 €. Poverený príslušník OO PZ SNV v danej veci začal trestné stíhanie za prečin krádeže.

V pondelok 24. 2. 2014 okolo 9-tej hodiny ráno prepadol vtedy ešte neznámy páchateľ 23-ročnú poštovú doručovateľku pred vchodom do bytového domu na sídl. Mier. Bodol ju pritom do nohy a následne odcudzil príručnú kapsu s finančnou hotovosťou takmer 4 tis. €. Po čine ušiel na neznáme miesto. Okoloidúci k mladej žene privolali záchranku, ktorá ju po príchode ošetrila a previezla do tunajšej nemocnice, kde sa musela podrobiť operácii. V utorok skončil v cele predbežného zaistenia doposiaľ netrestaný 25-ročný Bohuš z okresu Sp. Nová Ves. V prípade dokázania viny mu hrozí až 12-ročné väzenie. V stredu večer vyšetrovateľ obvinil zo zločinu lúpeže formou návodu viackrát súdne trestaného 41-ročného Dušana zo SNV. Ten uvedeného mladíka opakovanne prehováral, aby prepadol akúkoľvek poštovú doručovateľku a tak získal finančnú hotovosť. Navádzal ho, že on ako bývalý poštový doručovateľ pozná pome-ry a spôsoby poštových doručovateľov. V prípade dokázania viny hrozí Dušanovi trest odňatia slobody na 7 až 12 rokov.

10. 3. 2014 poverený policajt OO PZ v SNV pre prečin sprenevera obvinil M. D. zo SNV. Menovaný 14. 2. 2013 na benzínovom čerpadle v SNV, vystupujúci pod menom M. D., ako držiteľ osobného motorového vozidla KIA Ceed, ktoré mu bolo zverené do užívania na základe

leasingovej zmluvy, predal predmetné vozidlo na základe kúpno-predajnej zmluvy L. L. z Košíc za sumu 3 000 € aj napriek tomu, že nebol jeho vlastníkom, pričom leasing nebol riadne ukončený podľa zmluvných podmienok a splátky za vozidlo neboli ďalej riadne splácané leasingovej spoločnosti. Spoločnosť VB leasing SK, s. r. o., Bratislava, spôsobil celkovú škodu vo výške 578,17 €.

V stredu 12. 3. 2014 v obedňajších hodinách prichytili spišskonovoveskí policajti neznámych mužov, ktorí z auta vylievali na pozemok nad bývalým mäsokombinátom neznámu kvapalinu. Z podozrenia, že ide o nebezpečný odpad, zabránili jej ďalšiemu úniku. Na miesto prišli zástupcovia zo životného prostredia a príslušníci hasičského zboru. Osoby, ktoré tekutinu vylievali, nedisponovali dokladmi, ktoré by preukazovali jej pôvod. Hasiči vypustenú kvapalinu najprv ohraničili a potom zozbierali sorbentami. Zozbieraná kvapalina je predmetom znaleckého skúmania. Na základe jeho výsledku bude vyčíslená aj celková škoda. Poverení príslušníci policajného zboru začali trestné stíhanie vo veci prečinu neoprávneného nakladania s odpadmi. V prípade dokázania viny hrozí pachateli 2-ročné väzenie.

Z činnosti MsP v SNV

21. 2. 2014 o 20.25 hod. na základe telefonického oznámenia zistila hliadka MsP, že na Ul. J. Hanulu boli fyzicky napadnutí L. P. a F. O., obaja zo SNV. Menovaní uviedli, že ich napadli 3 muži. Hliadke sa útočníkov podarilo nájsť na Rázusovej ul., kde boli následne stotožnení T. Č. a M. Š., obaja zo SNV. Skutočnosť boli následne oznámené na OO PZ SR, ktorá vec prevzala k ďalšiemu konaniu.

Hliadka MsP 28. 2. 2014 o 12.35 hod. na základe oznámenia kňaza vykázala z kostola Božieho Milosrdenstva na sídl. Západ etalyzovaného muža. Jednalo sa o S. E. zo SNV. Menovaný spal na lavičke v uvedenom kostole. Hliadkou bol prebudený a následne priestory kostola opustil.

Hliadka MsP riešila 7. 3. 2014 o 11.15 hod. na sídlisku Západ na Hutníckej ulici telefonicky oznámený priestupok, ktorého sa dopustila R. V. zo SNV. Menovaná nezabránila útoku psa na človeka, neoznámila poškodenému potrebné údaje a neohlásila pohryzenie človeka psom. Priestupok bol riešený v kompetencii MsP.

Na útvare MsP 15. 3. 2014 o 22.50 hod. osobne odovzdal nález primátor mesta PhDr. Ján Volný, PhD. Menovaný našiel na Zimnom štadióne pánsku peňaženku s finančnou hotovosťou a rôznymi dokladmi na meno J. S. zo SNV. Nález bol zaevidovaný na útvare MsP a odovzdaný vlastníčkovi. Vec ukončená v kompetencii MsP.

Hliadka MsP 16. 3. 2014 o 8.45 hod. na základe oznámenia občana našla na Ul. Za Šestnástkou odlomenú dopravnú značku B2 – zákaz vjazdu všetkých vozidiel, ktorá ležala na zemi vedľa cesty. Aby nedošlo k jej následnému od cudzeniu alebo ďalšiemu poškodeniu, hliadka MsP nájdenú dopr. značku odovzdala na dispečing firmy Brantner Nova v SNV.

Hliadka MsP 16. 3. 2014 o 13.50 hod. preverovala tel. oznámenie pracovníka strážnej služby, ktorý oznámil, že maloletí Rómovia sa pokúšali zo Sadu mládeže odcudzovať drevené dosky z lavičiek, avšak keď ich spozoroval, dali sa na útek. Hliadka následne prehliadkala okolie Sadu mládeže, príslahlé ulice a taktiež okolie osád Hájik a Podskala, pričom žiadne podozrivé osoby už neboli spozorované. S oznamovateľom bola vykonaná len servisná činnosť, nakoľko k odcudzeniu dosiek nedošlo a taktiež nebola zistená žiadna ďalšia škoda na majetku.

50. VÝROČIE OCHRANY PRÍRODY

Tento rok sa v Slovenskom raji nesie v znamení 50. výročia ochrany prírody v tomto národnom parku. Pri tejto príležitosti sa každý mesiac bude konať nejaké podujatie, ktoré v septembri vyvrcholí odbornou konferenciou. V rámci nej bude slávnostne otvorené stredisko environmentálnej výchovy s výstavou na tému uplynulých 50 rokov ochrany prírody. Do osláv sa zapojí odborná verejnosť a školy a pripravené sú tiež podujatia pre návštevníkov Slovenského raja. Okrem tradičných akcií Správa Národného parku Slovenský raj plánuje tematické akcie, ako napr. Noc netopierov, ale aj netradičné akcie. Medzi ne bude patriť maliarsky plenér určený pre deti ZUŠ zo Sp. Novej Vsi, príp. zo Smižian či vyhlásenie fotografickej súťaže na tému Slovenský raj očami návštevníka. Okrem organizovania spomínaných akcií sa Správa NP Slovenský raj odborne spolupodieľa na vydaní printových materiálov „Image prospect“ a „Pravidlá pre návštevníkov Slovenského raja“, ktoré vydalo Mesto Spišská Nová Ves tohto roku v rámci projektu „Integrovaná propagácia infraštruktúry cestovného ruchu a ponuky aktivít na území Mikroregiónu Slovenský raj“. Pracovníci Správy NP Slovenský raj taktiež pravidelne mapujú stav technických zariadení. Ich opravu následne zabezpečujú jednotlivé obce Slovenského raja, Združenie Mikroregión Slovenský raj a Oblastná organizácia cestovného ruchu Slovenský raj



v spolupráci s Horskou záchrannou službou Slovenský raj.
Eda, foto: Peter Oleksák

ZáZeMie

Pomocou dobrovoľníkov dôjde k renovácii oddychovej zóny na nábreží Hornádu v blízkosti sídliska Mier.



Spolupráca občianskych združení Dietka, Koreň a novovzniknutého OZ Na boso nespočíva len v organizovaní „Zóny bez peňazí“, o ktorej ste sa mohli dočítať v minulom čísle. Členmi týchto OZ sú mladí aktívni ľudia, ktorí chcú motivovať ostatných k aktívnemu a environmentálne uvedomelému tráveniu voľného času, zdravému životnému štýlu a upevňovaniu priateľských vzťahov vo svojej komunite – a tým ich spájať.

Spomínané občianske združenia požiadali začiatkom tohto roka o grant cez Nadáciu Ekopolis na podporu nového projektu s názvom „Zázemie“ – ZÁZračné ZElené MIEsto. Ide o renováciu oddychovej zóny na nábreží Hornádu v blízkosti sídliska Mier, konkrétne medzi záhradkárskou osadou a Fludrom. Obyvatelia si toto miesto pamätajú ako priestor bývalého letného kúpaliska. V súčasnosti tam ostalo už len močarisko, územie je zanedbané, tvoria sa na ňom nelegálne skládky odpadu a využívané je prevažne na venčenie psov. V priebehu marca bolo uvedenou nadáciou schválené podporenie tohto projektu, a to vo výške 4 700 €.

„Postupnými krokmi – ako je vyčistenie priestoru, výsadbou drevín a kríkov, osadením lavičiek – chceme dosiahnuť, aby sa dané miesto mohlo využívať na stretávanie obyvateľov. Časom chceme vybudovať komunitnú záhradu s prvkami permakultúry (permakultúra = trvalo udržateľné hospodárenie), kde sa ľudia budú môcť podieľať na pestovaní ovocia, zeleniny a byliniek. Súčasťou bude aj prírodné detské ihrisko, ktorého prvky budú výlučne z miestnych prírodných materiálov, napr. bludisko z vírového prútia, bunker, počítový chodník a iné. Tieto prvky budú postupne vznikať počas workshopov v letných mesiacoch, o ktorých

budeme pravidelne informovať,“ uviedla Ing. Mária Klimová, jedna z autoriek projektu.

„V budúcnosti tam plánujeme organizovať rôzne workshopy, kurzy a podujatia zamerané na environmentálnu výchovu a spolupracovať s materskými a základnými školami,“ dodala Ing. Mária Klimová.

Keďže celý projekt je postavený na dobrovoľníckej práci, jeho autori budú vďační za akúkoľvek formu pomoci – finančné príspevky, poskytnutie materiálu, pracovných nástrojov, ale poteší hlavne aktívny záujem obyvateľov o skrášlenie svojho prostredia. Priložiť ruku k dielu môže ktokoľvek, jednotlivci i rodiny s deťmi.

Ako sami hovoria: „Nespoliehajte sa, že niekto za nás urobí svet krajším, urobme to spolu a teraz! ☺

Viac aktuálnych informácií o projekte nájdete na facebookovom profile ZáZeMie, kde môžete prispievať svojimi nápadmi aj vy. K projektu sa takisto môžete vyjadriť na verejnej diskusii 5. 4. 2014, ktorá bude súčasťou Zóny bez peňazí.

Mgr. Mária Dutková

OZ MC DIETKA + OZ KOREŇ + OZ NA BOSO

ZÓNA BEZ PEŇAZÍ

SPIŠSKÁ NOVÁ VES

5. APRÍL 2014

Izerovanie alebo výmena kníh, odevov, obuvi, muziky, hračiek, suvenírov, dom. potreby, náradia, ručných prác, potravín, sešien, sládiš, nápevov ...

11:00 Ochutnávka raw dobrôt + Workshop
13:00 Tvorivá dielňa:
- výroba poliek/songovanie
- tvorba mandaly
15:00 Cestovateľské okienko
16:00 Verejná diskusia o projektovom zámere ZáZeMie
17:00 Bubnovačka
Príbežné:
- výstava a projekcia detských prác 2013
- maľovanie na tvár

Prines nepotrebné – Vezmi si užitočné
Potéš seba aj druhých.
Pozývame celú rodinu.

SOBOTA od 10:00 do 18:00 hod.
Materské centrum DIETKA
Safárikovo námestie 3, sídlisko Mier
(v budove Záhradníckeho strediska oproti kinu Mier – prístupné)
(denná vstupná výhrada)

ÚSPEŠNÉ EMBRACO

Spišskonovoveský závod Embraco Slovakia vo februári spustil výrobu nového komerčného kompresora NEU. Ďalej v tomto roku plánuje investovať do technologického centra, ktoré by malo priniesť okolo 20 nových pracovných miest.

Nový kompresor NEU pochádza z dielne tunajšieho oddelenia výskumu a vývoja. V januári ho predstavili aj na prestížnom veľtrhu v New Yorku. „S novinkou prišli kolegovia v správnom čase, keď viacerí zákazníci Embraca očakávali z našej strany potvrdenie pozície technologického lídra. Slovenský tím navrhol riešenie NEU, ktoré vyniká vyšším chladiacim výkonom a účinnosťou oproti pôvodnej verzii NEK. Navyše je lacnejšie a tichšie než konkurenčné výrobky v tomto segmente kompresorov pre komerčné chladienie,“ zhodnotil generálny riaditeľ závodu **Norbert Brath**. Už v minulom roku prekvapili svet vývojári zo Sp. Novej Vsi účinnými zariadeniami na meranie parametrov kompresorov, tzv. kalorimetrami, čím posunuli aj globálne Embraco výrazne vpred. Investície do závodu vlni dosiahli 3,7 mil. USD. Tento rok sa očakáva schválenie už ohlásenej investície do technologického centra. Prácu by tu tak malo nájsť 20 špičkových odborníkov z oblasti chladienia. „V rámci korporácie je to pre nás veľmi dôležitá investícia, pretože investícia do technológií, do inovácií, do technologického centra znamená, že spoločnosť má veľmi dobrú stabilitu a záujem korporácie o rozvoj slovenského závodu je enormný,“ zdôraznil N. Brath.

V roku 2013 závod vyprodukoval 4,6 mil. výrobkov, čo je o 200 000 viac ako rok predtým. Podarilo sa mu tak prekročiť rekordnú úroveň výroby. „V tomto roku by sme chceli narásť na 4,9 milióna. V predaji sme boli veľmi stabilní a čo sa týka investícií, tak rok od roka rastieme,“ uviedol ďalej N. Brath.

Splniť túto ambíciu závodu pomôže aj v poradí už piaty špeciálny lis, ktorý tu bol koncom februára spustený do prevádzky. Určený je na výrobu satorových a rotorových plechov pre 10 typov kompresorov. Umožní tak závodu vyrábať

až 5,6 mil. kompresorov ročne. Uvedená investícia predstavovala 200 tis. USD. „Popri veľkom 800-tonovom lise na lisovanie obalov je to druhá investícia do oblasti lisovania komponentov,“ vysvetlil N. Brath.

K 31. januáru 2014 v závode pracovalo viac ako 2 100 kmeňových zamestnancov. Ďalších viac ako 300 ľudí tu pracuje cez personálnu agentúru. V súvislosti so spustením spomínaného lisu bolo vytvorených aj niekoľko nových pracovných pozícií.



Globálna korporácia Embraco v týchto dňoch uvádza na celosvetový trh technológiu **Wisemotion**. Jej jadrom je vôbec prvý bezolejový kompresor pre domáce chladienie. Vytvára predpoklady pre ďalší rozvoj inteligentných chladničiek, okrem šetrnosti k prírode sa totiž vyznačuje aj vysokou účinnosťou a nízkou hlučnosťou. Sériovo by sa mal kompresor tvarom pripomínajúci chrobáka začať vyrábať na budúci rok v Mexiku - najprv pre progresívny severoamerický trh. V budúcnosti sa očakáva aj záujem od európskych zákazníkov, čím by sa otvorila možnosť výroby tohto kompresora vo viacerých závodoch.

Eda, foto: autorka

PUBLIKÁCIA O ANDREJOVI REIPRICHovi

V stredu 19. februára sa vo výstavných priestoroch Múzea Spiša v Spišskej Novej Vsi v rámci Dvorných dialógov uskutočnila slávnostná prezentácia novej publikácie o Andrejovi Reiprichovi.

V úvodnej časti privítala prítomných, medzi ktorými nechýbal primátor mesta **PhDr. Ján Volný, PhD.**, riaditeľka múzea **Ing. Zuzana Krempaská**. Následne si účastníci prezentácie vypočuli z audiozáznamu spomienky profesora Andreja Reipricha, v ktorých priblížil počiatky svojich entomologických výskumov.

Nová publikácia obsahuje tri základné časti - oblasť školstva, vedy a múzejníctva. Predstavili ich odborní garanti, zároveň zostavovatelia knihy - **PhDr. Ružena Kormošová, PhD., doc. RNDr. Ľubomír Panigaj, CSc. a Ing. Zuzana Krempaská**. Ružena Kormošová priblížila A. Reipricha ako vynikajúceho pedagóga - učiteľa matematiky a fyziky, ktorý dlhé obdobie pôsobil na miestnom gymnáziu. Ľubomír Panigaj sa venoval prínosu A. Reipricha pre slovenskú entomológiu. Zuzana Krempaská si zaspomínala na dlhoročnú spoluprácu pána profesora s Múzeom Spiša. **Pavol Chromý** pripomenul jeho početné entomologické zbierky, ktoré významne obohatili zbierkové fondy viacerých slovenských múzeí.

V rámci slávnostného uvedenia novej knihy s názvom **Andrej Reiprich - osobnosť školstva, vedy a múzejníctva**, na príprave ktorej sa podieľalo viac ako dvadsať autorov, sa prítomným prihovoril primátor mesta Spišská Nová Ves **PhDr. Ján Volný, PhD.**, riaditeľ Gymnázia na Školskej ulici **Mgr. Jozef Kačenga** a doc. RNDr. Ľubomír Panigaj. Podujatie, ktoré sa uskutočnilo za mimoriadneho záujmu spišskonovoveskej kultúrne verejnosti, sa stalo dôstojným pripomenutím jednej z najvýznamnejších osobností mesta.

Miroslav Števík, foto: Monika Dobšínská



VEREJNÁ ZBIERKA

V čase od 1. februára 2014 do 31. mája 2015 sa na celom území Slovenskej republiky uskutoční verejná zbierka, ktorá finančne pomôže podporiť poslanie a aktivity Zdrúženia na pomoc ľuďom s mentálnym postihnutím v Spišskej Novej Vsi - Domov sociálnych služieb „Náš dom“ na Chrapčákovej ulici č. 13 v Spišskej Novej Vsi. Cieľom využitia výťažku je zlepšenie materiálovo-technického vybavenia prevádzky pomocnej chránenej dielne Domova sociálnych služieb „Náš dom“.

ZPMP v Spišskej Novej Vsi - DSS „Náš dom“

Kaviareň eLara 12. 2. vo svojich priestoroch sprístupnila **výstavu Základnej umeleckej školy D. Štraucha zo Smižian**. Prezentované sú na nej práce žiakov výtvarného odboru.

Múzeum Spiša od 13. 2. v expozícii Národopisného múzea v Smižanoch prináša interaktívnu výstavu s názvom **Šelmy - predátory**. Určená je pre deti materských škôl, žiakov základných škôl a širokú verejnosť. Výstavu si môžete pozrieť do 20. 6. 2014.

Spišskonovovešťanky si 14. 2. v Galérii umelcov Spiša opäť preverili svoju predstavivosť v rámci tvorivej dielne zo série **Ženy On Line 2**. Tentoraz si pod vedením lektorky Bc. Milky Blaškovej vyskúšali vyrobiť jedinečné umelecké dielo pomocou techniky akrylieu na sklo.

Zdrúženie na pomoc ľuďom s mentálnym postihnutím usporiadalo 14. 2. v poradí už **8. ples Domova sociálnych služieb „Náš dom“**.

15. 2. si členky MO MS Ing. E. Kalafútová, Mgr. R. Wencelová, Mgr. K. Hybenová, člen SDS M. Palušák a členovia SNS pripomenuli **165. výročie Bojov na Branisku** s pietnou spomienkou s položením vencov na cintoríne pri pamätníku tejto udalosti v Spišskom Podhradí.

Členovia Klubu dôchodcov Lipa sa 16. 2. stretli na **3. ročníku Maškarného plesu**. I tento rok boli ocenené najlepšie masky a nechýbala ani tombola.

Centrum voľného času Adam i tento rok zorganizovalo tradičný **Karneval na ľade**. Na ľadovej ploche zimného štadióna sa tak 20. 2. predviedlo vyše 200 detí v rôznych maskách. Medzi deti sa snažil zapadnúť aj primátor svojou čertovskou čiapkou.

V Obchodnom centre Madaras sa 22. 2. deti vyšantili na 1. ročníku **Plesu malých Spiššiacikov**. Pripravený bol pre nich kultúrny program a rôzne súťaže. Vyvrcholením bolo vyhlásenie kráľa a kráľovnej plesu.

Umelecká agentúra JMSTI zorganizovala 23. 2. v Hoteli Metropol **prvý detský ples**. Nedeľné popoludnie bolo vyplnené pestrým programom. Deti si medzi sebou aj zasúťažili a pripravená bola tiež voľba princa a princeznej.

Múzeum Spiša 24. - 28. 2. v rámci podujatia **Objavovňa v múzeu** priblížilo žiakom tajomstvá života našich predkov z obdobia, keď ešte nepoznali elektrinu. Prostredníctvom oživenia muzeálnych predmetov sa tak dozvedeli, ako kedysi mamičky prali a žehlili, ako sa oteckovia holili a mnoho iných zaujímavostí.

V Koncertnej sieni Reduty sa 28. 2. konal historický prvý spoločný **ples poľovníkov a lesníkov**. Organizátorom podujatia bolo Poľovnícke združenie Sp. Nová Ves 2 v spolupráci s Lesmi mesta Sp. Nová Ves, s. r. o. Na ples sa tak zišlo 160 členov a zamestnancov so svojimi manželkami a partnerkami. Nechýbal program a bohatá tombola.

Členovia folklórnej skupiny Domaňovčan 28. 2. priblížili návštevníkom Obchodného centra Madaras v rámci **fašiangového vikendu** ľudové tradície viažuce sa k tomuto obdobiu.

Naše mesto vo februári po prvýkrát vo svojom živote navštívila guvernéra **Rotary International District 2240 Irena Brichta**. Táto medzinárodná organizácia združuje spolu viac ako 1,2 mil. členov a viac ako 35 tis. dištriktov. V rámci Ciech a Slovenska pôsobí dištrikt 2240 združujúci viac ako 1 400 členov. Medzi ich hlavné úlohy patrí pomoc rozvoju komunít. Kľúčové sú sociálne a charitatívne aktivity. Príkladom je aj minuloročný dar 3 kyslíkových kondenzačných jednotiek Spišskej katolíckej

charite. Predmetom jej diskusie s primátorom boli aj ďalšie činnosti a zaujímavosti uvedeného spoločenstva.

Počas fašiangového obdobia v našom meste vystúpila česká speváčka Michaela Ružičková. **Karneval s Mišou** bol pokračovaním jej vystúpení pre deti. Chytľavá melódia a rozprávkové texty v češtine a slovenčine boli i tento raz zárukou dobrej zábavy.

V sobotu 1. 3. sa v Koncertnej sieni Reduty konal už **XVIII. ples ľudí s dobrým srdcom**. Na tomto výnimočnom podujatí sa každoročne stretávajú zdravotne postihnuté deti, ale aj dospelí s rodinami. V rámci programu vystúpili deti zo Špeciálnej základnej školy M. M. Kolbeho zo Sp. Novej Vsi.

Putovná výstava s názvom **My s inou krvou** od 1. do 18. 3. v obchodnom dome Tesco približuje život hemofilikov. Takmer dve desiatky fotografií zachytávajú po prvý raz umeleckým objektívom deti s týmto vrodeným krvácaním ochorením. Ich autorom je český fotograf, divadelník a spisovateľ Radovan Šťastný, pričom umelecké zábery obsahujú aj základné charakteristiky detí.

V čase jarných prázdnin 3. – 7. 3. zorganizovalo Centrum voľného času Adam, tak ako každý rok, denný jarný tábor **8 hodín bez starostí**. Pre deti vo veku od 6 do 11 rokov tu bol pripravený celodenný program.

Od 5. 3. sprístupnilo Spišské osvetové stredisko výstavu s názvom **Villa Nova – Výtvarné spektrum 2014**. Prezentovaných bolo na nej 20 umeleckých diel neprofesionálnych tvorcov, ktoré sú zapojené do celoštátnej postupovej súťaže s názvom Výtvarné spektrum. Do regionálneho kola bolo prihlásených 49 diel, ktoré boli hodnotené v rámci 4 kategórií. Počas vernisáže bolo ocenených 8 najlepších prác. Tie budú náš okres reprezentovať na krajskom kole súťaže v Košiciach.

Tento rok si pripomíname **170. výročie vzniku štátnej hymny** Slovenskej republiky a exodu Štúrovcov z Bratislavy do Levoče (5. – 6. 3. 1844). O tejto udalosti sa občania mesta môžu dozvedieť viac 30. 5. 2014 o 15.00 hod. v Dome Matice slovenskej a zároveň si budú môcť vypočuť aj hymnické piesne v podaní miešaného speváckeho zboru Cantus Villa Nova.

6. 3. sa v čajovni Alchýmka konal **koncert pouličného harfistu Jakuba Rizmana**. Počas neho si prítomní mohli vypočuť známe moderné skladby, ale aj niektoré z klasikej hudby. Tento mladý hudobník už koncertoval v niekoľkých európskych metropolách a nedávno dokonca v slávnej La Scale.

Počas v poradí už deviatych **Dvorných dialógov** sa 6. 3. návštevníci Múzea Spiša oboznámili so zážitkami a spomienkami najaktívnejšieho slovenského cestovateľa 20. storočia RNDr. Františka Keleho, PhD. Počas vyše hodinovej besedy sa v jeho sprievode slovom aj obrazom vybrali po stopách M. R. Štefánika, na Mount Everest a severný pól.

Medzi poslednými plesmi v našom meste sa uskutočnil tento rok v marci **rifľový bál**. Zaujímavý bol predpísanou rovnosťou a o zábavu sa postaral spevák Robo Opatovský. Nechýbala tombola a pre tých, ktorým sa neušla žiadna výhra, cena útechy – vreckovky a instantná polievka.

Spišské divadlo uviedlo 7. 3. premiéru divadelnej hry pod názvom **Tieň Majstra Pavla**. Išlo o dramatizáciu poviedky Skrytý prameň od spisovateľa Ľuda Zúbka, ktorej autorom a režisérom bol Peter Palík.

MOST LÁSKY

V Obchodnom centre Madaras sa počas **valentinského vikendu** konalo viacero podujatí.

Ich vrcholom bolo slávnostné **otvorenie mosta lásky** a koncert Tomáša Bezdedu.

Spomínaný most pribudol v oddychovej zóne golfového areálu, kde môžu **zamilované páry uzamýkať na jeho mreže zámky pomaľované menami, rôznych tvarov a veľkostí a kľúčiky odhodíť do jazierka, aby ich nikto nemohol odomknúť**. Ako prví tak urobili študenti Technickej akadémie, ktorí tu zároveň so študentmi ďalších stredných škôl prezentovali svoje učebné odbory.

Eda, foto: archív OC Madaras



Pristavenie veľkokapacitných kontajnerov

Mestský úrad, oddelenie komunálneho servisu oznamuje obyvateľom mesta Spišská Nová Ves, že tohtoročné **jarné pristavenie veľkokapacitných kontajnerov** v jednotlivých častiach mesta podľa požiadaviek príslušných mestských výborov **bude realizované v týchto termínoch**:

MsV č. 1, Novoveská Huta

1. Horská 60	22. 4.
2. pri parku (námestie v Nov. Hute)	24. 4.
3. bytovka býv. VKaŠ	24. 4.
4. pri pionierskom tábore	22. 4.
5. Horská 35 a 50	23. 4.
6. Kvetná 17	23. 4.
7. pri Hasičskej zbrojnici	22. 4.
8. Nov. cesta - Reštaurácia Kráľov prameň	24. 4.
9. Strážanská ul.	23. 4.

MsV č. 2, Síd. Gen. Svobodu

1. Gaštanová ul. - býv. Overall	1. 4. - 2. 4.
2. Lipová ul.	7. 4. - 8. 4.
3. Kamenný obrázok	14. 4. - 15. 4.
4. Agátová ul.	28. 4. - 29. 4.

MsV č. 3, Ferčekovce

1. Muránska ul. 26	23. 4.
2. križovatka ulíc Muránskej a Trenčianskej	23. 4.
3. Muránska ul. 60	24. 4.
4. Nitrianska ul.	22. 4.
5. Laborecká ul.	24. 4.
6. Trnavská ul.	22. 4.
7. Dunajská ul.	23. 4.

MsV č. 4, Síd. Mier

1. Komenského ul. / J. Wolkera	7. 4.
2. Z. Nejedlého / Tr. 1. mája	8. 4.
3. Štúrovo nábr.	
- parkovisko pri OD Prima	8. 4. - 9. 4.
4. Ul. P. Jilemnického - garáže pri Flúdrí	7. 4.
5. Štúrovo nábřeží 11 - 13	9. 4.

MsV č. 5, Síd. Západ

1. Hutnícka ul. - pri ZŠ	7. 4. - 8. 4.
2. Strojnícka ul.	9. 4. - 10. 4.

MsV č. 6, Staré mesto - juh

1. Fándlyho ul. - Železoruďné bane	28. 4.
2. Kozí vrch	28. 4.
3. E. M. Šoltésovej	28. 4.
4. Hurbanova - pri kotolni	28. 4.
5. pred Zimným štadiónom - hotel Šport	29. 4.
6. Tehelná - obchod	29. 4.
7. Za Hornádcom - zadná strana obchodu	30. 4.
8. Medza - pred obyt. domom Panoráma	30. 4.
9. Gorkého ul.	29. 4.
10. Letecká ul.	29. 5.

MsV č. 7, Staré mesto - východ

1. sídl. Východ - Fr. Kráľa	14. 4.
2. Ul. J. Hanulu	16. 4.
3. Pod Teplíčkou	16. 4.
4. Drevárska ul. - garáže Nového domova	16. 4.
5. Zábojského ul.	14. 4. - 15. 4.
6. Zvonárska ul.	14. 4. - 15. 4.
7. MPC - starý vchod	15. 4.
8. Rázusova ul.	15. 4.

MsV č. 8, Staré mesto - sever

1. Vajanského (smer k Medzi)	1. 4.
2. Vajanského (smer k stanici)	1. 4.
3. pri ZIO bare	2. 4.
4. J. C. Hronského	2. 4.
5. sídl. Východ, Slovenská 44, pri kotolni	3. 4.
6. Koceľova ul.	4. 4.
7. pri garážach za Židovským cintorínom	3. 4.

MsV č. 9, Telep

1. Bernoláková ul.	1. 4.
2. Kuzmányho ul.	2. 4.
3. Kmeťova ul. - podjazd	3. 4.
4. Filinského ul. - bytovka	5. 4. - 6. 4.
5. Jánskeho ul.	5. 4. - 6. 4.
6. križovatka ulíc Ľaliová a Púpavová	4. 4.

Vyzývame občanov, aby nepotrebný veľkoobjemový odpad umiestnili do pristavených veľkokapacitných kontajnerov. **Upozorňujeme, že kontajnery nie sú určené na ukladanie stavebného odpadu, zeminy a nebezpečného odpadu (akumulátory, „vyjazdený“ olej, žiarivky, televízory, monitory...).** V lokalite, kde sa takýto druh odpadu bude nachádzať v kontajneri, resp. dôjde k preťaženiu kontajnera, mesto prehodnotí opätovné umiestnenie veľkokapacitného kontajnera v danej lokalite a pôvodcov odpadu môže byť uložená sankcia.

Pripomíname, že drobný stavebný odpad vznikajúci pri udržiavacích prácach a **nebezpečný odpad sú občania v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia mesta č. 5/2006 o nakladaní s komunálnym a drobným stavebným odpadom povinní odovzdať na Zbernom dvore na Sadovej ulici** (ut - pi 9.00 - 11.30 h a 12.00 - 17.00 h; so 7.00 - 13.00 h). Tento odpad im tam bude prevzatý bezplatne po predložení občianskeho preukazu.

MsÚ, odd. komunálneho servisu

VŠETKO PRE NAŠE DETI

Filozofiou **Materskej školy na Ul. Z. Nejedlého** je spokojné, šťastné, zvedavé, aktívne dieťa v spolupráci s rodinou dobre pripravené na vstup do základnej školy a na život v spoločnosti. V materskej škole pracuje veselý kolektív, ktorý vytvára deťom priateľské, citlivé a chápujúce prostredie. Rešpektujeme osobitosť detí, vedíme ich k tvorivosti, samostatnosti a pozitívnym hodnotením zvyšujeme ich sebadôveru a sebadôveru. Výsledkom je dobré, múdre a zodpovedné dieťa. Materská škola je situovaná na sídlisku Mier, v prevádzke je od roku 1977. Objekt sa nachádza v účelovej budove, je v dobrom technickom stave, s esteticky upraveným interiérom a dobrou hygienickou úrovňou. Poskytujeme v nej celodennú výchovnú a vzdelávaciu starostlivosť deťom od 3 do 6 rokov a deťom s odloženou povinnou školskou dochádzkou. V prevádzke máme päť tried. V budove sa nachádzajú aj **Detské jasle** s kapacitou 18 detí, ktoré zabezpečujú starostlivosť deťom do 3 rokov. Kapacita materskej školy a detských jaslí je maximálne vyťažená. Prostredie úzko súvisí s cieľmi materskej školy, obsahom výchovy a vzdelávania a s učením sa dieťaťa. Technický stav budovy sa zlepšil výmenou okien a vchodových dverí v celej budove. Zrealizovaná bola tiež oprava strechy. Deťom tak ponúkame kvalitnejšie prostredie. Vnútorne vybavenie je účelové, doplnené modernými didaktickými pomôckami, medzi ktoré patria aj dve nové interaktívne tabule zabezpečujúce deťom hravú cestu k poznaniu. Vonkajší areál je rozsiahly, poskytuje deťom priestor na relax a pohybové aktivity. V tomto roku plánujeme školský dvor

vybaviť novým záhradným zariadením a oddychovou zónou s lavičkami. Súčasťou profilácie MŠ je vytvorenie podmienok na **realizáciu kvalitného jazykového vzdelávania v materskom i cudzom (anglickom) jazyku**. Už piaty rok máme zriadenú triedu s integrovanou výučbou anglického jazyka, v ktorej deti už v predškolskom veku získavajú jazykové schopnosti a zručnosti súbežne v slovenskom i anglickom jazyku. Cieľom nášho snaženia je, aby dieťa stratilo zábranu z používania cudzieho jazyka, stalo sa jazykovo pohotovým a po skončení MŠ komunikovalo aj v angličtine. Základom tohto učenia je hra, hudba, spev, tanec, pohybové aktivity a, samozrejme, prirodzená komunikácia v anglickom jazyku. Jazyková príprava je realizovaná kvalifikovanými učiteľmi. Odborným garantom je English Learning Centre Košice, ktoré bolo už v roku 2003 Európskou komisiou pre vzdelávanie a Ministerstvom školstva SR ocenené za svoje inovačné aktivity v oblasti jazykového vzdelávania. Podporujeme spontánne úsilie a túžbu dieťaťa o všestranný pohyb, venujeme pozornosť zdravému životnému štýlu a upevňovaniu fyzického a duševného zdravia. Realizujeme s deťmi predplaveckú prípravu, základný kurz lyžovania, pohyb v škole v prírode a mnoho ďalších netradičných aktivít. Materská škola by mala byť pre každé dieťa príležitosťou zmysluplne, bohato a šťastne prežiť detstvo. A naša materská škola sa usiluje o naplnenie myšlienky **SPOKOJNÉ DETI – SPOKOJNÍ RODIČIA – SPOKOJNÍ UČITELIA**.

Jana Vadelová, riaditeľka MŠ

Oznámenie o výkype papiera v rodinných domoch

Mesto Spišská Nová Ves v spolupráci s firmou Brantner Nova, s. r. o., v rámci akcie „**Výkup papiera na vašej ulici**“ oznamuje termíny výkupu od rodinných domov v jednotlivých lokalitách mesta. Výkup papiera sa bude realizovať **formou výmeny za toaletný papier, kuchynské utierky alebo hygienické vreckovky**. Presné podmienky výkupu budú k dispozícii u pracovníka, ktorý zabezpečuje mobilný zber. Ako stanoviska mobilného výkupu budú slúžiť vybrané miesta pristavenia veľkokapacitných kontajnerov, ktoré sú pristavované pravidelne na jar a jeseň. Zoznam terminov a miesta mobilného zberu:



MsV č. 1 Novoveská Huta 25. 4. 2014

1. Horská 60	16.00 - 16.15
2. pri parku (námestie v Nov. Hute)	18.25 - 18.40
3. pri pionierskom tábore	17.45 - 18.00
4. Horská 35 a 50	16.45 - 17.00
5. Kvetná 17	17.05 - 17.20
6. pri Hasičskej stanici	18.05 - 18.20
7. Tichá 10	16.20 - 16.35
8. Kozáková vila	17.25 - 17.40

MsV č. 3 Ferčekovce 28. 4. 2014

9. Muránska 2	16.00 - 16.15
10. Muránska 26	16.20 - 16.35
11. križovatka ulíc Muránskej a Trenčianskej	16.45 - 17.00
12. Muránska 60	17.05 - 17.20
13. Nitrianska ul.	17.45 - 18.00
14. Laborecká ul.	18.25 - 18.40
15. Trnavská ul.	17.25 - 17.40
16. Dunajská ul.	18.05 - 18.20

MsV č. 6 staré mesto - juh 29. 4. 2014

17. Fándlyho ul. - Železozrudné bane	17.15 - 17.35
18. F. Urbánka 25 - Kozi vrch	16.00 - 16.20
19. pred Zimným štadiónom - Hotel Šport	17.40 - 18.00
20. Tehelná ul. - obchod	16.25 - 16.45
21. Gorkého 19	18.30 - 18.50
22. križovatka ulíc Hurbanovej a Leteckej	16.50 - 17.10

MsV č. 7 staré mesto - východ 30. 4. 2014

23. križovatka ulíc J. Hanulu a Škultétyho	17.35 - 17.50
24. Pod Teplickou	16.00 - 16.15
25. Pod Teplickou (pri moste)	16.20 - 16.35
26. Drevárska ul. - garáže Nového domova	16.45 - 17.00
27. Zábojského ul.	17.55 - 18.10
28. Zvonárska ul.	18.15 - 18.30
29. MPC starý vchod - Mlynská ul.	18.35 - 18.50

MsV č. 8 staré mesto - sever

30. Vajanského ul. (smer k Medzi)	29. 4. / 18.05 - 18.25
31. Vajanského ul. (smer k stanici)	2. 5. / 18.25 - 18.45
32. J. C. Hronského	30. 4. / 17.10 - 17.25
33. Hviezdoslavova ul. - soc. zariadenie Katarínka	2. 5. / 18.00 - 18.20

MsV č. 9 Telep 2. 5. 2014

34. Bernoláková ul.	17.35 - 17.50
35. Kuzmányho ul.	17.15 - 17.30
36. Kmeťova ul. - podjazd	16.55 - 17.10
37. Jánskeho ul.	16.25 - 16.45
38. križovatka ulíc Ľaliovej a Púpavovej	16.00 - 16.20

UPOZORNENIE

**Knihy vykupujeme bez tvrdej väzby!
Obaly od vajec neberieme!**

10. a 11. 3. sa na scéne Spišského divadla konala v spolupráci so Spišským osvetovým strediskom jedinečná divadelná prehliadka s názvom **Z rozprávky do rozprávky**. Divadelných úloh sa totiž zhostili deti z materských a základných škôl. Do súťaže sa tento rok zapojilo 6 divadelných súborov s 8 hrami. Ich výkony hodnotila 3-členná porota tvorená spišskonovoveskými divadelníkmi. Zo Sp. Novej Vsi na krajské kolo súťaže do Košíc postúpili 2 divadelné súbory: Štúdio 12 pri ZUŠ zo Sp. Novej Vsi s hrou **Kmotra smrť** a Radosť zo ZŠ Povýšenia sv. Kríža v Smežanoch s rozprávkou **O sebeckom obrovi**. V samostatnej kategórii si svojim výkonom zabezpečila postup Kristína Maurerová, ktorá sa predstavila s divadelnou miniatúrou **Môj maciek**.

11. 3. v Multicentre odštartovala vernisážou výstava s názvom **Gazdovský dvor**. Prezentovaná je na nej kolekcia Františka Egeda, ktorá do najmenších detailov zobrazuje zabudnuté poľnohospodárske stroje a náradia pri zachovaní ich dokonalých funkcií.

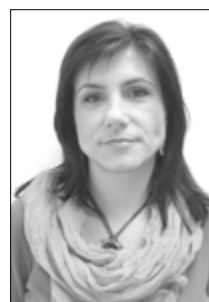
V sobotu 15. 3. prebiehalo na Slovensku **1. kolo prezidentských volieb**. Najlepšie sa v ňom darilo Robertovi Ficovi, ktorý získal spolu 531 919 hlasov (28 %) a Andrejovi Kiskovi s počtom hlasov 455 996 (24 %). Obaja tak postúpili do 2. kola volieb. Vybrať hlavu štátu si z historicky najvyššieho počtu kandidátov mohlo aj takmer 29 500 spišskonovovešťanov. V Sp. Novej Vsi svoj hlas odovzdalo spolu 12 844 voličov. Najviac hlasov u nás získal Andrej Kiska, a to 3 542, čo predstavuje 27,57 %. Na druhom mieste skončil Robert Fico s počtom 3 477 hlasov (27,07 %).

Finalistky 6. ročníka súťaže **Miss stredných škôl SR** sa v marci v našom meste zúčastnili 4-dňového pobytu, ktorý bol zameraný na nácvik choreografie a chôdze. Dievčatá navštívili aj Slovenský raj. Novinkou tohto ročníka je protidrogová tematika. Cieľom je vnieť do povedomia mladých ľudí čo najviac informácií. Dievčatá sa po absolvovaní všetkých workshopov oficiálne stanú ambasádkami a budú môcť realizovať osvetu aj medzi svojimi rovesníkmi. Ktorá z dievčat získala titul určí finálový večer, ktorý bude prebiehať 21. 6. v Ružomberku.

Deratizácia sa v našom meste vykonáva každoročne podľa potreby, najviac na sídl. gen. Svobodu (Tarča), sídl. Mier a v starej časti mesta na Baníckej ul. Prebieha v dvoch fázach. Pracovníci komunálneho servisu mestského úradu sa pri tom snažia postihnúť čo najviac územia a spolupracovať aj s bytovými domami, aby si zároveň aj ich obyvatelia vykonali deratizáciu v pivniach a spoločných priestoroch. Tento rok by malo kladenie návnad prebehnúť koncom marca, začiatkom apríla.

ZMENA RIADITEĽA NEMOCNICE S POLIKLINIKOU

V marci tohto roku nastala zmena na pozícii **riaditeľa nemocnice v Spišskej Novej Vsi**, ktorá je súčasťou siete regionálnych nemocníc Svet zdravia. Túto funkciu bude dočasne vykonávať námestníčka pre liečebno-preventívnu starostlivosť **MUDr. Renáta Šuláková**. Bližšie sme ju predstavili v marcovom lčku.



LISTÁREŇ

Milí Spišskonovovešťania, táto rubrika poskytuje priestor pre vaše listy, resp. otázky, pripomienky, podnety, a samozrejme, aj odpovede na ne od kompetentných.

„Prosím o prehodnotenie rozloženia kontajnerov na Tr. 1. mája 11 - 21. Permanentný neporiadok, zatarasenie chodníka, tesné parkovanie áut, Rómovia, ktorí sa v nich každú minútu prehrabávajú a ukryávajú odpad do príľahlých kríkov, kde si vykonávajú potrebu. Množstvo kartónov položených vedľa kontajnerov, aj keď sú prázdne. Pracovníci zodpovední za čistotu dopoludnia upracujú a večer je neporiadok opäť. Na tomto mieste je veľký pohyb ľudí (nákupné centrum, reštaurácie, lekáreň, kostol a pod.) Nehovorím o neskutočne škaredom pohľade zo stovky okien na okolí.“

Ladislav, 11. 12. 2013

Kontajnery na komunálny odpad i separovaný zber odpadu oproti bytovým domom Tr. 1. mája 9 - 21 budú premiestnené do priestorov za bytovými hviezdami z jednej i druhej strany. MsV č. 4 spolu s vedením mestského úradu dôkladne zvážili všetky možné dopady tohto riešenia. Pozitívne je najmä to, že občania nebudú musieť s odpadkami prechádzať cez frekventovanú cestu. Priestor, kde momentálne sú teraz umiestnené kontajnery, neposkytuje veľa variabilít. Umiestniť kontajnery na chodník alebo odobrať z, už aj tak nedostačujúceho, počtu parkovacích miest, by nebolo vyhovujúcim riešením.

Mgr. Jozef Kačenga, poslanec MsZ a predseda MsV č. 4

„Dobrý deň. Už dlhšiu dobu je rozkopaný chodník smerom od kruhového objazdu od Tesca na Ulicu J. Matušku. Kto je zodpovedný za úpravu chodníka do pôvodného stavu? Alebo kompetentní čakajú, kým sa tam stane nejaké nešťastie?“

Bibiana, 10. 2. 2014

Prekopávka na Nábřeží Hornádu bola povolená pre firmu SPOJSTAV, s. r. o. Spätné úpravy mali byť vykonávané po zimnom období do termínu 31. 5. 2014. Do doby vykonania spätných úprav bol žiadateľ povinný zabezpečiť bezpečnosť a údržbu prekopávok. Konečná úprava do pôvodného stavu bola vykonaná v termíne do 12. 3. 2014.

Ing. Peter Susa, vedúci odd. výstavby a dopravy, MsÚ

„V Nov. Hute v lesnej lokalite Leinhaus, na banskom značkovom chodníku sa premenili lesné zvažnice na štvorkolkodrom a motorkodrom. Aj z chodníkov už urobili cesty. Tu skoro každý deň po lese dymia desaťroční chlapi na pionierkach. Ľudia mi vravia, aspoň nelietajú po dedine. Nedávno ma tam trafil na motorke ktosi volantom do ruky. Aspoň sa nemusím ísť dať zraziť do mesta. Teraz cez slnečnú nedeľu si tam zase piati Rómovia veselo pália plasty... Borel, flaše... Riskujem takmer život, keď im robím prednášku. Aj môj pes sa ich bojí, niečo ešte turisti... Chodievam z prechádzky domov znechutený.“

Marián S., odkazprestarostu.sk, 9. 3. 2014

Mesto Spišská Nová Ves ako výlučný vlastník týchto pozemkov, cez ktoré prechádza náučný chodník, má na všetkých prístupových lesných cestách osadené zákazkové značky a rampy, aby sa zamedzilo nežiaducemu vstupu. Žiaľ, ani tieto zábrany nie sú rešpektované. Mestská polícia vie o tomto probléme. Prosíme občanov i návštevníkov, aby pri zistení porušenia zákazov okamžite kontaktovali mestskú políciu na bezplatnom t. č. 159 alebo aj príslušníkov štátnej polície na čísle 158.

Ing. Štefan Pohly, vedúci odd. vnútornej správy, MsÚ

Vaším podnetom sme sa zaoberali na pracovnom stretnutí náčelníka Mestskej polície v Spišskej Novej Vsi a riaditeľa Lesov

mesta Spišská Nová Ves, s. r. o., pričom bolo prijaté nasledovné: V uvedenej lokalite bola osadená dopravná značka Zákaz vjazdu, zo strany lesnej stráže bude zvýšená frekvencia dozoru a kontroly dodržiavania zákazu vjazdu do mestských lesov štvorkolkami a prípady porušenia budú hlásené orgánom policajného zboru a mestskej polícii, ktoré prijmu príslušné sankcie za porušovanie týchto zákazov.

JUDr. Michal Komara, PhD.

náčelník MsP v Sp. Novej Vsi

„Dobrý deň. Ako cestujúceho MHD ma zaujíma, prečo ráno vynechal spoj č. 9 o 5.35 hod. z autobusovej stanice do Embraca. Cestu do zamestnania som spolu s ďalšími tromi kolegami nakoniec absolvoval v taxiku. Ďakujem za odpoveď.“

Dušan, 11. 3. 2014

Dňa 11. 3. 2014 bol tento spoj skutočne vynechaný z viny vodiča, pričom dispečer v službe nevedel o tom, že vodič spoj svojvoľne vynechal a nemohol zariadiť náhradu. Vzhľadom na iné porušenia pracovného poriadku našej spoločnosti sme s vodičom ku 12. 3. 2014 rozviazali pracovný pomer. Cestujúcim sa za vzniknutú situáciu hlboko ospravedľujeme.

Ing. Peter Koreň

vedúci osobnej dopravy, eurobus, a. s., DZ SNV

„Dnes fúka silný vietor a tak na lampe číslo 4 na Bezručovej ul. chýba kryt.“

Anonym, odkazprestarostu, 15. 3. 2014

Ďakujeme za podnet. Poškodené osvetlenie bolo opravené 17. 3. 2014.

Paedr. Ján Olejník

vedúci odd. komun. servisu, MsÚ

CHORUS IGLOVIA REPREZENTOVAL V POĽSKU

Chorus Iglovia úspešne reprezentoval na III. Medzinárodnom festivale speváckych zborov v poľskom Gdaňsku.

Miešaný spevácky zbor sa prihlásil do kategórie A - miešané spevácke zbory a hoci nedosiahol na bronzové pásmo, dostal pochvalu poroty.

V sobotu 22. 2. 2014 presne na poludnie už speváci stáli nastúpení a pripravení vojsť do sály hudobnej školy pred porotu. V porote sedeli sami muži, skladatelia a dirigenti z Poľska, Lotyšska, Slovinska, Veľkej Británie a jej predsedom bol lotyšský hudobný skladateľ Vytautas Miškinis. Perličkou bola skutočnosť, že v rámci súťažného programu spievali práve jeho skladbu Cantate domino. Ďalšími skladbami súťažného repertoáru boli: Napadly pisené od A. Dvoráka, Domine, non sum dignus od M. Sch. Trnavského a Čačina, čačina od O. Halmu. Speváci odvodili veľmi slušný výkon, a to ešte



nevedeli, že Chorus Iglovia je jediný amatérsky zo všetkých zúčastnených zborov vo všetkých kategóriách a rovnako jediný zo Slovenska.

Po prehliadke mesta členov zboru večer čakal nesúťažný koncert v prekrásnom Kostole sv. Mikuláša, kde zaspievali

7 skladieb a videli ďalších 5 zborov z Poľska, Bieloruska a Lotyšska.

Vystúpenie a výkon na festivale zhodnotila dirigentka **Marta Nováková**: „Jedna vec je spievať s radosťou, druhá vec je spievať pred porotou a tretia vec je spievať v amatérskom, resp. (polo) profesionálnom zbore. Po vyhodnotení sme mali diskusiu s členmi poroty, ktorí ocenili, že náš zbor už len tým, že kvalifikovane vystúpil na tomto festivale, dokázal veľa, a teda nie je možné nás porovnávať s ostatnými zbormi. S výkonom našich spevákov som spokojná, verím, že vydali zo seba maximum. Pre mňa je zadostučením osobná pochvala členov poroty.“

Igor Murko, foto: František Kafka

DUCH OLYMPIÁDY ZAVLÁDOL V ZŠ ING. O. KOŽUCHA

Žiaci **ZŠ Ing. O. Kožucha**, Spišská Nová Ves svojimi aktivitami podporili slovenských športovcov reprezentujúcich Slovensko na ZOH v Soči. **Olympijský krížok** pripravil množstvo aktivít pre žiakov I. a II. stupňa. V novembri žiaci navštívili pána primátora, od ktorého sa chceli dozvedieť o ocenení, ktoré dostal od SOV, aká je podpora športu v meste, hlavne mládežníckeho, atď. V januári sa zapojili do literárnej súťaže vyhlásenej Slovenským olympijským výborom. Z 5 169 takto zaslaných pohľadníc počas OH vybrali športovci tie najlepšie a medzi nimi bola aj pohľadnica žiacky zo 6. **Alice Matisovej**. Počas celého februára si mohli pozrieť žiaci, rodičia a návštevníci školy tematicky pripravené banner. Súčasťou podujatia sa stala výzdoba v triedach z plagátov a obrázkov. Každý druhý deň v školskom rozhlase zazneli informácie o priebehu zimnej olympiády a o školských aktivitách.

Súčasťou aktivít sa stala aj školská jedáleň, kde bola výstavka ruských suvenírov, znela ruská muzika a podávané bolo typické ruské jedlo.

Ďalšou z aktivít bolo oblečenie vo farbách olympijských kruhov. Každý druhý deň bola oznámená iná farba. A tak

škola svietila žltou, červenou, modrou, zelenou a čiernou farbou.

Počas hodín informatiky sa žiaci zapojili do dvoch súťaží - na stránke Slovenskej asociácie športu na školách vypracovali otázky k Veľkému olympijskému kvízu. Na stránkach SOV sa zase zapojili do súťaže s vlastnou fotografiou a odznakom - fandíme Slovenským olympionikom v Soči. A aj tu vyhrali dve dievčatá školy: **Karolína Hyrošová** zo 7. B a **Alica Matisová** zo 6. A.

Žiaci I. stupňa sa oboznámili so symbolmi olympizmu, antickými a novodobými olympijskými hrami pri prezentáciách, ktoré im pripravili a prezentovali deti olympijského krúžku. Takto starší žiaci učili mladších aj počas Dňa otvorených dverí pre budúcich prvákov a ich rodičov.

Žiaci školy mali možnosť overiť si nadobudnuté vedomosti počas prestávok, keď za správnu odpoveď získali od detí z olympijského krúžku sladkosť a obrázok olympionika.

Žiaci na rôznych vyučovacích hodinách tvorili básne, poster, prezentácie, pozdravy pre športovcov, obrázky športovcov, maskotov a zimných športov.

Športovci okrem toho, že športujú, sa snažia chrániť životné prostredie. Preto deti pomáhali pri upratovaní okolia

školy a zapojili sa i do zberu papiera a zberu vrchnákov, z ktorých vznikli olympijské kruhy.

Netradičná zimná olympiáda pre ročníky 1. - 4. mala taktiež úspech. Deti si vyskúšali biatlon, bežky, hokej, krasokorčuľovanie, snowboard, sánkove. Samozrejme, že pri tohtoročnej snehovej nádielke dali do toho trochu recesie a športovali v telocvični.

Po každej olympiáde sa koná paraolympiáda. Aj v ZŠ Ing. O. Kožucha trénujú telesne postihnuté deti a tak sme ich boli pozrieť. Hra bocca bola neznáma. Po osvojení si pravidiel sme si ju spolu zahráli.

Asi najemotívnejšou aktivitou bol záverečný ceremoniál. Nástup športovcov, živých olympijských kruhov, vlajky OFDM, bohýň s holubicou, vavrínovým vencom a ohňom ukončil celomesačný kolotoč olympijských aktivít. Podujatiu dodala jedinečnosť aj prítomnosť priamych účastníkov olympijských hier - Tatiany Bodovej (šortrek) a Tomáša Murgáča (slopestyle). Deti boli ocenené sladkosťami a diplomami za jednotlivé aktivity.

Video - <http://www.snv.sk/index.php?tvarchiv=1&videoid=140303-3/>

Mgr. Eva Murgáčová



■ Medzinárodný workshop v Štokholme

V roku 2013 sa **Adriána Henčeková**, žiačka 8. AŽS, Ing. O. Kožucha 11, zúčastnila súťaže **Mladí reportéri pre životné prostredie**. O problematike nelegálnej skládky v našom meste napísala reportáž. S článkom „Môj pohľad, aj z okna“ sa umiestnila na 2. mieste a s fotografiou „**Hlučné ucho**“ na 1. mieste na Slovensku. Na medzinárodnej úrovni skončila na 2. mieste. Vďaka tomu sa od 23. - 27. 1. 2014 zúčastnila medzinárodného workshopu v Štokholme. Stretla sa tam s účastníkmi z 10 krajín sveta (napr. Kanada, Francúzsko, Malta...). Program bol zameraný na environmentálnu problematiku, zdokonalenie práce s fotoaparátom, písanie článkov... Mladí reportéri sami skúmali environmentálnu úroveň obchodov a reštaurácií v Štokholme, výsledky spracovali formou článku a videa. Program bol obohatený o návštevu skanzenu, múzea fotografie.

■ Podujatie v knižnici nielen v marci

Koncom januára sa žiaci štvrtých ročníkov ZŠ Lipová zúčastnili podujatia pod názvom „**Láskyplné rozprávky**“ v Spišskej knižnici, ktoré pripravila pani knihovníčka **p. Kalatovičová**. Deti si mohli v rozprávkach, ktoré čítali, všimnúť, aké podoby má láska. Ku komu alebo k čomu mieri, ako a prečo ovplyvňuje správanie... Žiaci odchádzali z knižnice nielen s vypožičanými knihami, ale aj s novými skúsenosťami.

■ Objavili krásy zimy

Žiaci siedmeho ročníka ZŠ, Z. Nejedlého, 30. januára putovali na Hrebienok, aby objavili krásy zimy v podobe Tatranského ľadového domu a užili si snežnej nádielky. Siedmakov sprevádzal Mgr. Miroslav Palíčka, PhD., PaedDr. Milada Petková a Mgr. Andrea Dunajčanová. Odpovedou boli úsmevy a video na adrese: <http://youtu.be/YHmgHupUJE>

■ Obvodné kolo dejepisnej olympiády

11. 2. 2014 sa uskutočnilo obvodné kolo 6. ročníka dejepisnej olympiády, na ktorom sa zúčastnili víťazi školského kola zo ZŠ na Ulici Ing. O. Kožucha. Súťažiaci okrem zvládnutia učiva daného ročníka a regionálnych dejín, museli zvládnuť monotematické témy - Egypt a 1. svetovú vojnu. Napriek náročnosti žiaci nadviazali na úspechy svojich predchodcov a dôstojne reprezentovali svoju školu. **Bruno Jakubov VI. A, Štefan Jasečko VII. A, Peter Stark IX. B** sa v svojich kategóriách umiestnili na 1. mieste a žiaci **Viktória Jakubcová VI. A, Matúš Pohanka VII. C** sa v svojich kategóriách umiestnili na 2. mieste. Žiakov pripravovala **Mgr. Magdaléna Šišková**.

■ Predchádzame nelátkovými závislostiam

V ZŠ Hutnícka si vo februári už tradične pripomínajú **Svetový deň bez mobilov**. V tento deň sa pokúsili vypnúť svoje mobilné telefóny, poradiť si bez vyfukávania SMS-iek, telefonovania, prípadne fotografovania s mobilom či vyhľadávania rôznych aplikácií. Žiaci rozbehli aj informačnú kampaň o nelátkových závislostiach, v ktorej upozornili na riziká užívania internetu, zamedeniu nadmerného trávania času pri počítačových hrách. Okrem letáčikov s radami pre žiakov, rodičov aj učiteľov si žiaci mohli spraviť test, či sú závislí na mobiloch či internete. Kampaň prebiehala aj v nasledujúcom týždni prostredníctvom interaktívnych diskusií na triednických hodinách pre žiakov 2. stupňa. Užitočné informácie možno získať na www.e-deti.sk.

■ Aké to je mať vietor vo vlasoch?

Siedmici ZŠ, Z. Nejedlého 2, Sp. Nová Ves pod vedením svojich inštruktorov hľadali a mnohí aj našli odpoveď na otázku aké to je mať vietor vo vlasoch pri lyžovaní a vôbec celkovo užij si krásy na lyžiarskom výcviku. Konal sa prvý februárový týždeň na Poráčskej doline. Najkrajšie momenty ponúkame vo videu na stránke školy a na adrese: <http://youtu.be/-pGLKDCt1MQ>

■ Prvé miesto je doma!

Žiaci prvého stupňa ZŠ, Z. Nejedlého 2, Sp. Nová Ves sa pod vedením Mgr. Milady Pazerovej zúčastnili mestskej športovej olympiády, ktorá sa konala na ZŠ Hutníckej. Z tohto podujatia si odniesli víťazný pohár a diplom. Video ponúkame na stránke školy a na adrese: <http://youtu.be/baE6FN6SvVw>

■ Karneval na fadé - aj my sme tam boli

Aj žiaci prvého stupňa ZŠ, Z. Nejedlého 2, Sp. Nová Ves sa zúčastnili zaujímavého kultúrno-sportového podujatia, z ktorého si naši najmenší odniesli zaujímavé ocenenia a pekné zážitky. Video ponúkame na stránke školy.

■ Slávnostný zápis do 1. ročníka

V sobotu ráno 8. 2. 2014 v ZŠ Ing. O. Kožucha bzučalo ako

v úli. Zavítali k nám budúci prváčikovia spolu s rodičmi na slávnostný zápis do prvého ročníka. Prišli sa zoznámiť s novým školským prostredím, stretnúť sa s budúciimi spolužiakmi, vyskúšať si školské lavice. Prívatil ich pán riaditeľ a potom už museli v sprievode p. učiteľiek zvládnuť jednoduché testy, niekoľko otázok a za odmenu začala zábava - návšteva kráľovstva ABECEDOVA. Ich rodičia voľný čas využili na prehliadku školy, stretnutie s pedagógmi a žiakmi z olympijského a EKO krúžku. Prvákom sa v škole páčilo. Domov odchádzali s prvým vysvedčením, ktoré dostali za zvládnuté úlohy a s poznaním, že v škole je zábava.

■ Spišiaci idú ďalej

V Základnej umeleckej škole (ZUŠ) v Spišskej Novej Vsi sa 21. 2. 2014 uskutočnilo krajské kolo celoslovenskej súťaže „**Hnúšťanský akord 2013/2014**“ v predmete **hudobná náuka**. Súťaž bola rozdelená podľa veku do 3 kategórií. Kategória A: 9 - 11 rokov, B: 11 - 13 rokov, C: 13 - 15 rokov. Trojčlenné družstvá medzi sebou súťažili o postup do celoslovenského kola. Náročnosť súťaže spočívala v tom, že súťažiaci museli v časovom limite, ktorý bol veľmi krátky, správne odpovedať na dané otázky z viacerých súťažných disciplín. **ZUŠ Spišská Nová Ves** mala svoje zastúpenie v súťaži vo všetkých kategóriách. Zloženie jednotlivých družstiev: Družstvo A: **Zuzana Mackovjaková, Lucia Leskovjanská, Vanesa Labancová**. Družstvo B v zložení: **Andrea Mackovjaková, Daniel Dzurňák, Jakub Šťastný**. Družstvo C v zložení: **Katarína Valasová, Lucia Kubovičová a Patrícia Petrušková**. Družstvá A a B kategórie si vybojovali fantastické 1. miesta a zabezpečili si postup do celoslovenského kola. Družstvo C kategórie obsadilo pekné tretie miesto. Žiakov na súťaž pripravil Mgr. Stanislav Dvorský.

■ Fašiangový karneval

Ani v Základnej škole na Lipovej ulici nemohol chýbať fašiangový karneval pre žiakov 1. stupňa. Pekne vyzdobená telocvičňa ozlila tancom masiek, ktoré si žiaci spoločne pripravili s rodičmi a hudbou, o ktorú sa postarali žiaci 9. ročníka. Pretože každý z malých žiakov chcel byť niečím iným, nebola núdza o masky. Porota vybrala tie najoriginálnejšie. 8 najlepších bolo odmenených vecnými cenami. Okrem toho taktiež každý účastník karnevalu dostal sladkosť.

■ Prehádzaný žiakov

26. februára 2014 sa v telocvični ZŠ Ing. O. Kožucha konala prehádzaný žiakov v rámci Mestskej športovej olympiády žiakov 1. stupňa základných škôl. Zúčastnilo sa jej 7 základných škôl mesta. Na prvom mieste sa umiestnila **ZŠ Hutnícka**, 2. miesto získala **ZŠ Levočská** a 3. miesto **ZŠ Nad Medzou**.

■ Šalianský Matko

26. 2. 2014 sa konalo Krajské kolo súťaže v prednese slovenskej povesti Šalianský Matko J. C. Hronského v Atrium klube mestskej časti Košice. Súťaž sa zúčastnilo 40 súťažiacich z Košického kraja v troch vekových kategóriách: 2. - 3., 4. - 5. a 6. - 7. ročník základných škôl a osemročných gymnázií. Žiačka **ZŠ Nad Medzou 1, Zuzana Nováčková** obsadila v druhej kategórii krásne 3. miesto.

■ Cirkus JACKO medzi Lipáčikmi

Na 13. marec sa všetci Lipáčikovia zo ZŠ na Lipovej ulici obzvlášť tešili. Navštívili ich totiž cirkus Jacko z Ukrajiny so svojim novým programom. Nechýbali v ňom vystúpenia žonglérů a fakíra, kúzelnícke čísla či rôzne akrobatické kúsky členov cirkusu. Úsmev na tvárach detí však vyčaril najmä šašo, ktorý do svojho skvelého čísla zapojil i samotných žiakov.

■ ZŠ Nad Medzou privítala zahraničných hostí

ZŠ Nad Medzou v Spišskej Novej Vsi je od minulého roka zapojená do medzinárodného multilaterálneho projektu **Comenius** pod názvom **Kultúrne interakcie a detské hry**. Do projektu sú zapojené školy z Poľska, Talianska a Turecka. Po mobilných v Turecku a Taliansku, ktorých sa zúčastnili nielen učelia, ale aj žiaci, ktorí boli ubytovaní v hosťiteľských rodinách žiakov jednotlivých partnerských škôl, sa stala škola v dňoch 19. - 23. 2. 2014 hosťujúcou pre projektových partnerov. 17 žiakov z Poľska, Talianska a Turecka boli ubytovaní v rodinách žiakov. Počas ich návštevy prebiehal v škole sprievodný program. Učelia aj žiaci si mohli prezrieť priestory, odborné učebne, ale aj klasické triedy počas vyučovania, čo im umožnilo spoznať život v škole. Nakoľko projekt je zameraný na detské hry, boli taktiež pripravené spoločenské, ale aj športové hry, ktoré si žiaci mohli vyskúšať. „V rámci **Cirkuskej interakcie učelia aj žiaci navštívili mesto Levoča, Spišský hrad a Vysoké Tatry (Skalná ples)**. V projekte **Kultúrne interakcie**

ZO ŽIVOTA NAŠICH ŠKÔL

a detské hry prezentujeme svoje vlastné miestne a národné hry, čo vytvára priestor na vzájomné spoznanie kultúr všetkých zúčastnených krajín. Žiaci sa tak učia tolerovať kultúrne rozdiely a podporovať dlhé a stále priateľstvá. Zapojením sa do projektu je umožnené žiakom precvičiť si cudzí jazyk a zvýšiť motiváciu na štúdium anglického jazyka. Taktiež poskytuje pomoc pri vzájomnom zlepšovaní porozumenia zahraničných kultúr,“ uviedla koordinátorka projektu **Ing. Katarína Špírková**. Projekt bude ukončený v máji na poslednom stretnutí v Poľsku.

■ Ocenení riešitelia chemickej olympiády

V priestoroch Zrkadlovej siene Primaciálneho paláca v Bratislave boli koncom februára ocenení víťazi a úspešní riešitelia celoslovenského kola jubilejného 50. ročníka chemickej olympiády. Za účasti ministra školstva, vedy, výskumu a športu SR Dušana Čaploviča si svoje ocenenie prevzal aj oktáván **Gymnázia na Javorovej ulici Marián Teplan**. Po absolvovaní teoretickej a praktickej časti sa stal trinástim najlepším chemikom Slovenska vo svojej kategórii a úspešne tak reprezentoval nielen naše mesto, ale aj samotný kraj.

■ Modelové študentské voľby prezidenta SR

Študenti **Gymnázia na Javorovej ulici** preukázali, že majú svoj vlastný názor. Urobili tak zapojením sa do modelových študentských volieb prezidenta SR organizovaných Inštitútom pre verejné otázky (IVO). Okrem toho, že tým vyslali jasný odkaz všetkým, ktorí si myslia, že mladých okrem hudby, módy či nových smartfónov nič iné nezaujíma, sa oboznámili s fungovaním volebných systémů na Slovensku, nechali sa vliahnúť do verejného priestoru a zvýšili si tak svoju občiansku angažovanosť.

■ Biologická olympiáda

V polovici februára sa v Košiciach konal už 48. ročník **krajského kola biologickej olympiády**. V silnej konkurencii obsadila **Zuzka Kožáková** (1. B), študentka **Gymnázia na Javorovej ulici**, krásne 2. miesto v kategórii B s posterom s názvom „**Výskyt peľových alergénů v ovzduší v obci Markušovce**“. Zuzka počas svojej prípravy spolupracovala s Múzeom Špiša v Spišskej Novej Vsi a postupuje na celoslovenské kolo. Pochvalu si zaslúži aj **Matej Jakubek** (Sx. B), ktorý sa stal úspešným riešiteľom v kategórii B v teoretickej aj praktickej časti.

■ Príprava finančnej gramotnosti

Peniaze sú pre život potrebné, no nemajú sa stať životným cieľom, ale prostriedkom. Je dôležité naučiť sa hospodáriť s nimi už v mladom veku. Ako si správne a užitočne narábať, ako a na čo ich používať, to sa učili žiaci prvého stupňa **ZŠ sv. Cyrila a Metoda**, ktorí v piatok 28. 2. 2014 prežili projektový deň zameraný na finančnú gramotnosť. Rozprávali sa o pracom bohatstve, o možnostiach využívania peňazí, sporenia, vyskúšali si rôzne hry a úlohy. Vytvorili si svoje peniaze i peňaženky a hlavne si hravou a praktickou formou vyskúšali svoje poznatky a vedomosti z tejto oblasti.

■ „Pre niekoho si ten pravý“

To, že Javorákom nie je ľahostajný ani osud neznámych ľudí, deklarovali zapojením sa do „**Valentinských kvapky krvi**“, ktorá sa tohto roku niesla s podtitulom „**Pre niekoho si ten pravý**“. Podobne ako minulý rok pozberali čerství „dospeláci“ odvahu a na Hematologicko-transfúznom oddelení polikliniky v Spišskej Novej Vsi sa podieľali o najcenejšiu tekutinu, ktorá má moc zachraňovať životy, čím sa zaradili medzi nových dobrovoľných darcov krvi.

■ 17. reprezentačný ples

14. februára vyvrcholil tanečný kurz študentov druhého ročníka **Gymnázia na Javorovej ulici 17. reprezentačným plesom gymnázia**. Po tom, čo pod dohľadom tanečných majstrov zvládli základy 12 spoločenských i latinsko-amerických tanců ako waltz, tango, valčík, salsa či chacha a jive, boli v priestoroch Koncertnej siene Reduty slávnostne uvedení do spoločnosti, kde si osvojili i základné pravidlá etikety a bontónu. Večer sa niesol v príjemnej atmosfére plnej tancia, zábavy a rôznych vystúpení.

■ „JaPoŠko“ nie len pre gymnazistov

O tom, že v škole sa dá zažiť aj zábava, sme sa opäť presvedčili na zábavno-vzdelávacom podujatí s názvom „**JaPoŠko**“ (Javoroka po škole) určenom hlavne pre mladších žiakov, ktoré sa konalo na **Gymnázii na Javorovej ulici** vždy poslednú stredu v mesiaci od začiatku roka. Výnimkou nie je ani mesiac apríl, kedy sú opäť pre deti pripravené zaujímavé úlohy a aktivity z prírodovedných či humanitných predmetů. Srdečne pozývame všetky deti spolu s rodičmi či starými rodičmi, aby prišli stráviť príjemné „hravé“ popoludnie na Javoroku.

www.gus.sk



GALÉRIA UMELCOV SPIŠA

ZIMNÁ 46, SPIŠSKÁ NOVÁ VES
pozýva širokú kultúrnu verejnosť na prehliadky
výstav v mesiaci **apríl 2014**

STÁLE EXPOZÍCIE

• **TERRA GOTHICA: GOTICKÁ CESTA
V OBRAZOCH ZO ZBIEROK GUS**

• **JOZEF HANULA** Nová stála expozícia zo
života a diela J. Hanulu zo zbierok galérie v piatich
nosných okruhoch: Akty zo študentských čias *
Mestský a ľudový žáner * Rodina a objednávkové
portréty * Sakrálna tvorba a realizácie * Biografia.

VÝSTAVY

od 10. 4. do 28. 6. 2014

Vernisáž výstav: 10. 4. 2014 o 16.00 h

PETR JEDLIČKA (CZ): ŽIVOTA BĚH

Sochy a maľba - retrospektíva tvorby českého
výtvarníka. V rámci výstavného cyklu „Profily“,
kurátorka Mgr. Lucia Benická.

ZOSTANE TO V RODINE

Vstupy detí do tvorby rodičov - umelcov (a naopak)
v rámci výstavného cyklu „Sonda“. Výber z tvorby
tridsiatich TOP slovenských umelcov.
V spolupráci s Galériou mesta Bratislavy.

FERO GULDÁN & PHOSART:

KRÍŽOVÁ CESTA

Interpretácia krížovej cesty v maľbe a fotografii,
kurátorka I. Pástorová a Mgr. L. Benická.

PREDNÁŠKY / BESEDY

- STRETNUTIE S KURÁTORMI

Určené pre vopred nahlásené skupiny
študentov SŠ a VŠ i kultúrnu verejnosť.

JOZEF HANULA (1863 – 1944) / ŽIVOT A DIELO:

Prednáška a slide-show k novej stájej expozícii,
kurátorka Mgr. K. Paceková.

ORBIS PICTUS/ ROZHOVORY O UMENÍ: PETR

JEDLIČKA (CZ): ŽIVOTA BĚH

Tvorivé stretnutie
s výtvarným umelcom Petrom Jedličkom.

ORBIS PICTUS/ ROZHOVORY O UMENÍ:

ZOSTANE TO V RODINE

Tvorivé stretnutie
s kurátorkou výstavy „Zostane to v rodine“

Mgr. Danielou Čarnou, PhD.

EDUKAČNÝ PROGRAM

1. – 30. 4. 2014, trvanie dielne: 60 - 90 min.,

vstupné: 0,50 €/ žiak

ORBIS PICTUS / ZOSTANE TO V RODINE /

VSTUPY DETÍ DO TVORBY RODIČOV A (NAOPAK)

Edukačný program k výstave „Zostane to v rodine“.
Výber diel, ktoré vznikali v špecifickej spolupráci
s deťmi ako prirodzené vyústenie vzťahu rodiča
a dieťaťa. Cieľová skupina: deti predškolského
veku, žiaci ZŠ a SŠ.

25. 4. 2014, 16.00 – 19.00, vstupné: 2 €

ŽENY ON LINE 2:

KOMBINOVANÁ TECHNIKA

Vzdelávací projekt určený nezamestnaným ženám.
Tvorivú dielnu odborne povedie pracovníčka galérie
Mgr. A. Timková. Účastníčky dielne interpretáciou
výtvarných diel z výstavy „Zostane to v rodine“
vytvoria tvorivé riešenia kombinovaných výtvarných
techník. Maximálny počet účastníkov: 20

TVORIVÉ DIELNE A ODBORNÝ

VÝKLAD PRE SKUPINY

• Tvorivé dielne pre školy - Terra Gothica: Gotická
cesta.

• Rôzne tematické tvorivé dielne k aktuálnym
výstavám / potrebné vopred sa objednať.

• Odborný výklad pre školské, príp. turistické
skupiny, prosíme, nahlásiť vopred.



2. 4. (streda) o 10.00 h

VSTUPNÉ: 2 €

PETER PALÍK: TIEŇ MAJSTRA PAVLA

Pribeh o človeku zmietaného vášňami, ktoré ho privedú do hraničných situácií ohrozujúcich jeho existenciu a o sile sebaobetujúcej lásky.

4. 4. (piatok) o 19.00 h

VSTUPNÉ: 5 €

JÚLIUS BARČ-IVAN: MASTNÝ HRNIEC

Výsmešná komédia o zmätkoch v dome profesora Babika, ktorého omylom vyhlásili za ministra.

6. 4. (nedeľa) o 15.00 h

VSTUPNÉ: 2 €

MONIKA GERBOCOVÁ:

SNEHULIENKA A SEDEM TRPASLÍKOV

Na motívy bratov Grimmovcov. Snehulienka, trpaslíci, zlá kráľovná a princ, ktorý zachráni jablkom otrávenú krásavicu.

11. 4. (piatok) o 19.00 h

VYPREDANÉ

JOZEF GREGOR TAJOVSKÝ: ŽENSKÝ ZÁKON (PO ŠPISKI)

Klasika v spišskom nárečí.

13. 4. (nedeľa) o 10.30 h
o 15.00 h

PREDPREMIÉRA
PREMIÉRA

VSTUPNÉ: 3 €

VSTUPNÉ: 3 €

KAMIL ŽIŠKA, TIBOR KUBIČKA:

SPIŠSKÉ ROZPRÁVKY (ZA DVE KVAPKY VĽA VODY)

Rozprávka o zázračnej sile vody a pomoci iným.

15. 4. (utorok) o 10.00 h

PRE DÔCHODCOV MESTA SNV A OKOLIA

VSTUPNÉ: 2 €

PETER PALÍK: TIEŇ MAJSTRA PAVLA

Pribeh o človeku zmietaného vášňami, ktoré ho privedú do hraničných situácií ohrozujúcich jeho existenciu a o sile sebaobetujúcej lásky.

26. 4. (sobota) o 19.00 h

VSTUPNÉ: 5 €

JOZEF GREGOR TAJOVSKÝ: ŽENSKÝ ZÁKON (PO ŠPISKI)

Klasika v spišskom nárečí.

27. 4. (nedeľa) o 15.00 h

VSTUPNÉ: 2 €

KAMIL ŽIŠKA, TIBOR KUBIČKA:

SPIŠSKÉ ROZPRÁVKY (ZA DVE KVAPKY VĽA VODY)

Rozprávka o zázračnej sile vody a pomoci iným.

29. 4. (utorok) o 19.00 h

VSTUPNÉ: 4 €

30. 4. (streda) o 10.00 h

VSTUPNÉ: 2 €

JÁN PALÁRIK: ZMIERENIE, ALEBO DOBRODRUŽSTVO PRI OBŽINKOCH

Jedna z najhranejších slovenských komédií vo vynikajúcej interpretácii režiséra J. Sládečka a hercov SD.

2. 4. (streda) o 19.00 h, Štúdio SD SNV

VSTUPNÉ: 2 €

GEORGE BERNARD SHAW: DON JUAN V PEKLE

Za hriešny život pošle autor Dona Juana do pekla na stretnutie sa so svojimi obetami.

9. 4. (streda) o 19.00 h, Štúdio SD SNV

PREMIÉRA

VSTUPNÉ: 3 €

10. 4. (štvrtok) o 19.00 h, Štúdio SD SNV

II. PREMIÉRA

VSTUPNÉ: 3 €

16. 4. (streda) o 19.00 h, Štúdio SD SNV

VSTUPNÉ: 2 €

EUGENE O'NEILL: R. I. P. (REQUESCAT IN PEACE)

Hra plná kontrastov, bilancovania života post mortem a spomienok.

30. 4. (streda) o 19.00 h, Štúdio SD SNV

VSTUPNÉ: 2 €

ANTON PAVLOVIČ ČECHOV: ŽARTY

V čechovovskej atmosfére a prostredí, v ktorom sa postavy navzájom nepočúvajú, sa riešia problémy majetku a vzťahu medzi mužom a ženou.

Skupinové objednávky alebo rezervácie na tel. číslo 053/417 32 75, 417 32 71, 0903 613 259
e-mailom: prevadzka@spisskedivadlo.sk, web: www.spisskedivadlo.sk


MESTSKÉ KULTÚRNE CENTRUM

PROGRAM


6. 4. 2014 (nedeľa) o 15.00 h, Kino MIER

ECCE HOMO - HĽA, ČLOVEK!

Tanečné divadlo ATak z Bratislavy pozýva na predstavenie špeciálnej križovej cesty. Tanečné spracovanie Ježišovej cesty križa je sprevádzané pôvodnou slovenskou hudbou so silnými textami. **Vstupné:** 5 €. **Kontakt:** 0915 925 764, 0904 821 958.

12. 4. 2014 (sobota) o 19.00 h, Kino Mier

ŠTYRIA NA KANAPE

Hrajú: Petra Polnišová, Henrieta Mičkovcová, Emil Horváth, Richard Stanke, Ľuboš Kostelný
Vtipná a bláznivá komédia o peripetiách manželstva. On advokát, ona lekárka, zdanlivo poľahky sa mienia vzdaf svojho celoživotného partnera. Nie však svojej polovice domu. Už dávno ste sa toľko nenasmiali ako v tejto fraške, kde plieskajú facky aj dvere, padajú obvinenia a víťazi všeobjímajúci humor. **Vstupné:** predpredaj: 15 €, v deň predstavenia: 17 €.

27. 4. 2014 (nedeľa) o 17.00 h, Kino Mier

ĽUDOVÁ HUDBA KOLLÁROVCI - GORAĽU, CY ČI NE ŽAĽ

Koncert talentovaných muzikantov, ktorí sa venujú autentickému ľudovej piesni, nebránia sa jej moderným úpravám a autor-skej tvorbe. Prijemné oživenie nedeľného popoludnia. **Vstupné:** 8 €.

PRIPRAVUJEME

1. 5. 2014 (štvrtok), Amfiteáter Madaras park

PRVOMÁJOVÉ POPOLUDNIE

o 15.00 h DIVADLO PORTÁL PREŠOV: ZBOJNÍCKA KRÁĽOVNÁ

Rozprávkový príbeh o zbojníkovi, ktorý sa vydá na kráľovský dvor ukradnúť princeznú.

o 16.00 h TANEC A SPEV TI KRESLÍ ÚSMEV NA PERY...

Folklorný súbor ČAČINA pri MKC SNV. Tance, spevy a hudba.

12. 5. 2014 (pondelok) o 19.00 h, Športová hala, Spišská Nová Ves

NA SKLE MAĽOVANÉ

Kultový slovenský muzikál v réžii a choreografii Jána Ďurovčika. Hrajú: Ján Slezák, Marta Sládečková, Zuzana Tlučková, Katarína Hasprová, Ivan Vojtek, Pavol Topolský, Karol Čalik, Roman Féder, Martin Hudec a ďalší. **Vstupné:** 25 €, 23 €.

Informácie a predpredaj vstupeniek: MKC - Reduta, 053/446 32 49, 429 92 51

MKC - Kino Mier, 053/442 87 66, TIC - Letná 49, 053/442 82 92 (predpredaj na vybrané akcie)



Program Spišského osvetového strediska

APRÍL 2014
do 2. 4. 2014, Spišské osvetové stredisko

VILLA NOVA - VÝTVARNÉ SPEKTRUM 2014

Regionálna postupová súťaž neprofesionálnej výtvarnej tvorby – výstava. Vstup voľný.

3. 4. - 6. 5. 2014, Spišské osvetové stredisko v Sp. Novej Vsi, výstavná miestnosť + foyer

AMFO 2014

Súťažná postupová prehliadka amatérskej fotografickej tvorby.

Vernisáž výstavy: 3. 4. 2014 o 16.30 h. Vstup voľný.

8. 4. 2014 od 9.00 h, Galéria umelcov Spiša
9. 4. 2014 od 9.00 h, Galéria umelcov Spiša

HVIEZDOSLAVOV KUBÍN

Okresná súťaž v prednese poézie a prózy. Vstup voľný.

14. - 16. 4. 2014 od 9.00 h

Spišské osvetové stredisko v SNV, výstavná miestnosť

VÝŠKRABÁVANIE VEĽKONOČNÝCH VAJÍČOK

Tvorivé dielne pre deti s lektorom.

15. 4. - 23. 5. 2014, Kaštiel Smižany

SPIŠSKÁ PALETA 2014

Výstava neprofesionálnej výtvarnej tvorby za rok 2013.

Denne (okrem pondelka) 8.00 - 16.00 h.

Vstup voľný.

26. 4. 2014 o 10.00 h, Kultúrny dom Smižany

ZAHAJ, ŽE MI ZAHAJ

Regionálna súťažná prehliadka hudob. folklóru detí z okresu Gelnica a Sp. Nová Ves.

Vstupné dobrovoľné.

Spišské osvetové stredisko, Zimná č. 47, 052 01 Spišská Nová Ves, tel.: 053/442 52 50, fax: 053/442 40 92, e-mail: osvetsnv@osvetasnv.sk, www.osvetasnv.sk

APRÍL 2014

DIVADLO KONTRA

Divadlo, ktoré musíš vidieť. Divadlo s ambicióznym repertoárom. Divadlo, ktoré uvádza svetové tituly. Hry, ktoré môžeš vidieť len u nás. Jediné na Spiši, ktoré získalo Dosky 2007 Objav sezóny. V Dome Matice slovenskej na Zimnej 68 v Spišskej Novej Vsi.

450. narodeniny

William Shakespeara v Kontre!

1. premiéra: 25. apríl o 19.00 h

2. premiéra: 26. apríl o 19.00 h

28. a 30. apríl o 19.00 h

William Shakespeare:

HAMLET

Pri príležitosti 450. narodenin génia zo Stratfordu sa na scénu Kontry vracia Hamlet! Jedno z našich najpopulárnejších a najúspešnejších predstavení, ocenené na prestížnych shakespeareovských festivaloch v Európe (2 Zlaté lebký v Gdaňsku) v novom, vzrušujúcom obsadení!

Predstav si, že si sa dozvedel, že tvojho otca zabil tvoj strýko. Predstav si, že ten strýko je teraz mužom tvojej matky. Predstav si, že o vražde ti povedal duch tvojho otca, ktorý ťa donútil k prisaha, aby si pomstil jeho smrť. Čo by si urobil? Ako by si to urobil? Bol by si vôbec schopný urobiť to?

Réžia: K. Rozhin. **Hrajú:** A. Palko a P. Čizmar

Vstupné: 6 €.

Pripravujeme tiež projekciu Hamleta z Royal Shakespeare Company v hlavnej úlohe s Davidom Tennantom, diskusiu „No Fear Shakespeare“ a scénické čítanie najznámejšej hry Toma Stopparda „Rosencrantz a Guildenstern sú mŕtvi“. Sledujte podrobnejšie náš program.

Kapacita sály je len 30 miest.

Odporúčame rezervovať si miesta vopred.

Rezervácie: 0907 908 986

Nech váš dom je plný pokoja, stôl hýri hojnosťou a srdcia blízkych sú naplnené láskou a porozumením.

Prajeme vám krásne prežitie veľkonočných sviatkov.

redakcia





Knižné novinky Spišskej knižnice v Spišskej Novej Vsi Letná 28

CENTRÁLNA BUDOVA, LETNÁ ULICA 28

PRE DETI

Kay WILKINS: Akty R: Ripleyho záhada 4 – Prízraky z hlbín. Vydajte sa so supertajným R-tímom na nebezpečnú misiu, počas ktorej vyšetrujú neuveriteľnú záhadu.

Terry DEARY: Dvadsiate storočie. Dočítate sa o neľútostných svetových vojnách, nemilosrdných školských trestoch a neuveriteľných objavoch, ktoré nám navždy zmenili život.

Jozef LENHART: Čierne zlato. Povesti z Hornonitria. Dvanásť nezvyčajných, dobrodružných a neuveriteľných príbehov z málo známeho regiónu Slovenska, povesti z Handlovskej doliny.

PRE DOSPELÝCH - BELETRIA

Umberto ECO: Pražský cintorín. Román z 19. storočia, kedy bola Európa plná tajomných a hrôzostrašných udalostí. Konšpirácie určovali pravidlá dejín.

Cilla BORJLIND: Skočný príliv. Študentka Policajnej akadémie rieši v seminárnej práci vraždu mladej ženy na morskej pláži.

Khaled HOSSEINI: A hory odpovedali ozvenou. Autor v multigeneračnom románe analyzuje spôsoby, akými sa v afganských rodinách vychováva, zraňuje, zrádza i rešpektuje.

PRE DOSPELÝCH - NÁUČNÁ LITERATÚRA

Miroslav PIUS: Od mýtov k rozprávkam. Mýtus, podobne ako sen, nám prináša príbeh v priestore a čase, príbeh, ktorý je vyjadrený symbolickým jazykom. Postupom času však mýty nahradil epos a dej eposov prešiel neskôr do rozprávok.

Ján DORULA: Čarovný svet a skutočný život v slovenskej rozprávke. Lingvistickej analýza slovenských ľudových rozprávok a ich modernizácií obohatená o dobové realie, ako aj slovensko-slovenské súvislosti a súbežnosti.

Gabriela MAGÁLOVÁ: Rozprávky s kresťansko-didaktickou tendenciou. Práca kladie mnoho otázok o histórii, vývine i súčasnosti žánru rozprávky s kresťansko-didaktickou tendenciou. Chce spriťomniť aktuálne otázky o hodnotách literatúry, ktorá konštituovala celé predchádzajúce generácie.

POBOČKA MIER, ŠAFÁRIKOV NÁMESTIE 7

PRE DETI

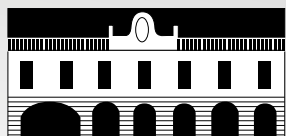
Iva MACKŮ: Povedz mi svoje znamenie. Larisa, Katka a Silvia túžia konečne zažiť to pravé „chodenie“, a tak sa rozhodnú nájsť si priateľov podľa znamenia zverokruhu.

PRE DOSPELÝCH - BELETRIA

Katarína GILLEROVÁ: Cudzie spálne. Radka pracuje v realitnej kancelárii a udalosti okolo predaja krásnej starej vily jej zamotávajú život viac, akoby si to vedela predstaviť.

PRE DOSPELÝCH - NÁUČNÁ LITERATÚRA

Glenn MURPHY: Vynálezy. V knihe nájdete najnovšie informácie o najslávnejších a najvýznamnejších vynálezoch všetkých čias.



MÚZEUM SPIŠA

APRÍL 2014

Letná 50, Spišská Nová Ves

EXPOZÍCIA PRÍRODY A HISTÓRIE SPIŠA

Stovky unikátnych zbierkových predmetov, ktoré návštevníkovi poskytujú komplexný pohľad na prírodu a históriu regiónu. Prezentujú vývoj živej a neživej prírody, ale vytvárajú aj obraz vývoja ľudskej spoločnosti.

KRÁLOVSTVO BÁBIK

Výstava prezentuje unikátnu zbierku bábič, ktoré pochádzajú zo 63 krajín a regiónov sveta. Bábičky predstavujú ľudovú kultúru jednotlivých štátov a regiónov Európy, Ázie, Ameriky, Austrálie a Afriky. Táto exkluzívna kolekcia bábič pochádza od 59 darcov.

Výstavu zapožičalo Mestské múzeum v Stropkove. K rozšíreniu tejto jedinečnej zbierky môžete prispieť aj vy, ak múzeu darujete bábičky, ktoré ste si priniesli ako suveníry z dovolení a zahraničných ciest.

Súčasťou výstavy budú tvorivé dielne pre žiakov I. stupňa ZŠ.

AGENTKY ROVNOSTI

od 8. 4. 2014

Občianske združenie SPOLU – Slovensko v spolupráci s Múzeom Spiša v Spišskej Novej Vsi pripravilo pri príležitosti Medzinárodného dňa Rómov výstavu s názvom Agentky rovnosti. Otvorenie výstavy

8. apríla 2014 o 15.00 h v priestore foyer Múzea Spiša v Spišskej Novej Vsi. Výstava predstaví činnosť združenia v rokoch 2012 – 2013 v rámci projektov zameraných na presadzovanie práv rómskych žien najmä metódami komunitnej práce, vzdelávania, rozvoja ľudí, ako aj regionálnych aktivít.

Info na tel. č. 053/442 37 57, 0917 746 339, 0917 746 336, www.muzeumspisa.com, lektorky@muzeumspisa.com, kastiel@muzeumspisa.com, narodopis@muzeumspisa.com

Výstavná sieň Národopisného múzea
Smižany, Krátka 5

ŠELMY – PREDÁTORY

Šelmy sú charakteristickým radom živočíchov – stavovcov, ktorých hlavnou potravou je mäso. Sú to teda lovci, predátori. Stoja občasne na vrchole potravinovej (ekologickej) pyramidy a ich hlavnou úlohou v prírode je starať sa o prirodzenú rovnováhu v rámci svojho ekosystému. U nás žijú najmä... ale to si ich už pridťe pozrieť.

Kaštieľ v Markušovciach, Michalská 56

TAJOMSTVÁ REŠTAURÁTORSKÉHO UMENIA

Putovná výstava predstavuje niekoľko významných reštaurátorských projektov – reštaurovania stredovekých nástenných malieb, obdĺhokladne vyrezávaných, pozlátých liturgických predmetov, obnovených barokových oltárnych obrazov, ktoré strážime v múzeách a pamiatkových budovách.

GRANÁTOVÉ JABLKO NA KRÍDLOVOM OLTÁRI

30. 4. 2014 o 10.30 h pre SŠ,
o 15.00 h pre širokú verejnosť

Prednáška venovaná reštaurátorskému umeniu.

Prednášajúci: Miklós Szentkirályi, zakladajúci predseda Spolku maďarských reštaurátorov, člen Maďarskej akadémie umenia, hlavný reštaurátor Múzea krásneho umenia, Budapešť.

EXPOZÍCIA HISTORICKÉHO NÁBYTKU

Ponuka prednášok s prezentáciou a kvízom pre školské skupiny, ale aj verejnosť.

Témy prednášok: Život uhorskej šľachty v 13. a 14. storočí / Najstarsie šľachtické rody na Spiši *
Mýty a báje. Grécka a svetová mytológia *
Stredoveké mesto ako stredisko obchodu a remesiel.
Na podujatie je potrebné sa vopred objednať.
Informácie na tel. č. 0917 746 339.



Multifunkčné energeticko-banické centrum,
Nábřeží Hornádu 14, Spišská Nová Ves

Kontakt: www.stm-ke.sk, 055/622 40 35 - 37, 053/429 75 46, 0902 201 861, 0911 849 131

Pondelok - piatok: 9.00 - 15.00 h

Vstupné do expozície a na výstavu: dospelí 1 €, žiaci, študenti a dôchodcovia 0,50 €.

Prvá nedeľa v mesiaci od 10.00 do 17.00 h - voľný vstup!

STM - VYSUNUTÁ EXPOZÍCIA: HISTÓRIA BANÍCTVA NA SPIŠI

Banický spolok Spiš, Mesto Spišská Nová Ves

Stála výstava

ZBIERKA NERASTOV JITKY BOHOVICOVEJ

Výstava apríl - máj 2014

GAZDOVSKÝ DVOR

Drevené miniatúry stavieb, poľnohospodárskych strojov a zariadení ľudového rezbára Františka Egeda.

Prednáška

MONTÁNNA ARCHEOLÓGIA NA SPIŠI

8. 4. 2014 (utorok) o 16.00 h

Prednášajúci: PhDr. Marián Soják, PhD. Vstup voľný!





FILMOVÝ KLUB

1. 4. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečl.: 3,50 €
ROZBITÝ SVET
VB, dráma, r. 2012, české titulky, 90 min.

STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU

2. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €
ŽIVOTNÁ ŠANCA
VB/USA, životopis., 103 min., čes. tit., MP-12.

3. 4. o 17.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €, 2D

VŠETKY MOJE DETI
SR, dokument, 90 min., MP-12.

4. 4. o 17.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €, 2D
ARCIBISKUP BEZÁK ZBOHOM
SR, 90 min.

3. - 6. 4. o 19.00

vst.: dospelí: 5 €

študenti, dôchodcovia: 4,50 €

CAPTAIN AMERICA: ZIMNÝ VOJAK
USA, akčný, dobrodružný, sci-fi, slovenské titulky, 136 min., MP-12.

ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING

5. 4. o 17.00, vst.: dospelí: 4 €, deti, študenti, dôchodcovia: 3,50 €, 2D
CILILING A PIRÁTSKA VÍLA
USA, animovaná fantasy rodinná komédia, 78 min., MP.

6. 4. o 15.00, vst.: 5 €

ECCE HOMO - HĽA, ČLOVEK!

Tanečné divadlo ATak z Bratislavy srdečne pozýva na predstavenie špeciálnej krížovej cesty. Tanečné spracovanie Ježišovej cesty kríža je sprevádzané pôvodnou slovenskou hudbou so silnými textami.
Kontakt: 0915 925 764, 0904 821 958.

7. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €, 2D

GRANDHOTEL BUDAPEŠŤ

USA, komédia, slov. titulky, 100 min., MP-12.

FILMOVÝ KLUB

8. 4. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečl.: 3,50 €
CUDZÍ OBED
Franc., India, Nem., české titulky, 104 min., MP-15.

STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU

9. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €
VÁŠEN MEDZI RIADKAMI
VB, romantická životopisná dráma, české titulky, 111 min., MP-15.

10. - 11. 4. o 17.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €

JUSTIN BIEBER'S BELIEVE
USA, hudobný film, české titulky, 91 min., MP.

10. - 11. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €

(NE) ZADANÍ
USA, romantická komédia, 94 min., české titulky, MP-15.

ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING

13. - 14. 4. o 17.00, vst.: dospelí: 3,50 €, deti, študenti, dôchodcovia: 3 €, 2D
RIO 2
USA, animovaná rodinná komédia, 101 min., MP.

13. - 14. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €

KOLAJE OSUDU

USA, životopis. dráma, 121 min., čes. tit., MP-15.

FILMOVÝ KLUB

15. 4. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečl.: 3,50 €
EXIT MUSIC 5: HUDBA MESTA
SR, 70 min., MP-12.

STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU

16. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €
SLOVENSKO 2.0
SR, 100 min., MP-12.

VEĽKÁ NOC V KINE MIER

ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING

17. - 18. 4. a 21. 4. o 17.00, vst.: dospelí: 5 €, študenti, dôchodcovia: 4,50 €
RIO 2

17. - 18. 4. o 19.00, vst.: 4,50 €

NOE

USA, dobrodružný katastrofický film, slovenský dabing, MP-15.

19. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €

TRANSCENDENCIA
České titulky, 120 min., MP-15.

Veľkonočné prekvapenie

pre všetky dievčatá

21. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €
TRANSCENDENCIA

FILMOVÝ KLUB

22. 4. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečl.: 3,50 €
VNÚTRI LLEWYNA DAVISA
Veľká cena poroty na festivale v Cannes 2013 pre režisérov bratov Coenovcov, MP-15.

STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU

23. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €
POJEDEME K MOŘI
ČR, 90 min., MP-12.

24. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €

POJEDEME K MOŘI

ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING

PRE ŠKOLSKÉ KLUBY AJ PRE VEREJNOSŤ
25. 4. o 14.00, vstupné: 3 €
LEGO PRÍBEH
USA, rodinný animovaný film, 90 min., MP.

25. - 26. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, deti, študenti, dôchodcovia: 3 €, 2D

10 PRAVIDIEL AKO ZBALÍ HOLKU
ČR, česká verzia, 90 min., MP-12.

ROZPRÁVKA - SLOVENSKÝ DABING

26. 4. a 28. 4. o 17.00, vst.: dospelí: 3,50 €, deti, študenti, dôchodcovia: 3 €, 2D
RIO 2

27. 4. o 19.30, 28. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, deti, študenti, dôchodcovia: 3 €, 2D

NEKONEČNÁ LÁSKA
USA, romant. dráma, titulky, 104 min., MP-12.

FILMOVÝ KLUB

29. 4. o 19.00, vst.: člen.: 2 €, nečl.: 3,50 €
ŠŤVOREC V KRuhu ALEBO ŽIVOT MEDZI ÚNIKMI A SNAMI
ČR/SR, životopisný dokument, 75 min.

STREDA - DEŇ EURÓPSKEHO FILMU

30. 4. o 19.00, vst.: dospelí: 3,50 €, študenti, dôchodcovia: 3 €
LÁSKA SOUDRUHU
Finsko, Nórsko, Česká republika, české titulky, 108 min., MP-12.



od 3. 4. 2014	CAPTAIN AMERICA: ZIMNÝ VOJAK (NE)ZADANÍ
od 10. 4. 2014	JUSTIN BIEBER'S BELIEVE RIO 2
od 17. 4. 2014	3 DNI NA ZABITIE TRANSCEDENCIA
od 24. 4. 2014	DLHÁ CESTA DOLE NEKONEČNÁ LÁSKA

Všetky doplňující údaje najdete na www.stercentury.sk.



OBEČNÉ
KULTÚRNE
CENTRUM
SMIŽANY

APRÍL 2014

10. 4. 2013 (štvrtok) o 9.00 h,

Kaštieľ

**PREDNES
RUSKEJ POÉZIE
A PRÓZY**

do 13. 4. 2014,

Kaštieľ

FARBA A LÍNIA

Výstava obrazov Anny Blišťanovej.

15. 4. - 23. 5. 2014, Kaštieľ

SPIŠSKÁ

PALETA

Výstava výtvarných prác Art klubu pri SOS v SNV.

Zmena programu vyhradená! Informácie, rezervácia a predpredaj vstupeniek:
OKC Smižany, Kultúrny dom Smižany, Tatranská 80, tel.: 053/429 89 39, 0908 982 722
Kaštieľ, Tatranská 105, tel.: 053/44 33 666, www.smižany.sk, www.okcsmižany.eu.sk

26. 4. 2014 (sobota) o 10.00 hod.,

Spoločenská sála KD

**HUDBNÝ
FOLKLÓR
DETÍ**

Súťaž detských ľudových hudieb, speváckych skupín, sólistov spevákov a inštrumentalistov.

PRIPRAVUJEME:

2. 5. 2014 (piatok) o 17.00 h,

pred Radnicou

**STAVANIE
OBEČNÉHO
MÁJA**

Vítanie jari s DFSk - Smižančanka, deťmi ZŠ, ZUŠ a MŠ.

Organizuje:
Obec Smižany, OKC

3. 5. 2014 (sobota) o 16.00 h,

Areál TJ Slovan Smižany

VITAJ LETO

Otvorenie letnej turistickej sezóny, zábavné popoludnie.

VÝZNAMNÁ OSOBNOSŤ



Marián Servátka pôsobí ako publicista, vysokoškolský pedagóg a diplomat. Narodil sa 7. novembra 1951 v Hnilčíku (okres Spišská Nová Ves). V rokoch 1970 – 1975 absolvoval Filozofickú fakultu Univerzity Komenského v Bratislave, odbor slovenský jazyk – poľský jazyk. V roku 1978 obhájil doktorskú dizertáciu a v roku 1987 mu bol udelený titul kandidáta vied. Pracoval na Katedre slavistiky a indoeuropeistiky FiF UK v Bratislave (1975 – 1979, 1984 – 1985). V rokoch 1979 – 1984 pôsobil ako lektor slovenského jazyka na Jagelovskej univerzite v Krakove. Spoločne s poľskými profesormi založili nový lektorát slovenského jazyka na Sliezskej univerzite v Katoviciach. Bol poradcom ministra kultúry SR (1992 – 1993), veľvyslancom v Poľskej republike (1994 – 1998), pri Svätej stolici a Zvrchovanom ráde maltézskych rytierov (1998 – 2002). V rokoch 2003 – 2007 pôsobil ako poradca prezidenta SR.

Od roku 2008 bol veľvyslancom SR v Bieloruskej republike. Do Minska odchádzal s projektom predstaviť Slovensko, jeho turistické možnosti, najmä hory, keďže Bielorusko je rovinatá krajina. Chcel predstaviť našu kultúru, ale aj nevyužitú možnosti v ekonomickej oblasti, v obchode i vo výrobe, ukázať čaro a silu našich termálnych vôd. Zaradil ich preto do svojho programu prezentácie. Okrem tlačových konferencií pri príležitosti štátneho sviatku SR v spolupráci s bieloruskou televíziou pomáhal pri príprave takmer dvoch desiatok 30-minútových filmových dokumentov o Slovensku. V každom bolo predstavené niektoré z našich miest, sakrálna architektúra, folklór, osobnosti, horské hotely, lyžiarske strediská a kúpele. V oblasti školstva a kultúry prišiel s myšlienkou otvoriť lektorát slovenského jazyka na Bieloruskej štátnej univerzite v Minsku.

Je autorom prvej učebnice slovenského jazyka pre poľských slovakistov a slavistov s názvom Podstawy języka slowackiego, spoluautorom vydavateľsky úspešnej konverzačnej príručky Minirozmożni slowackie, učebnice Język slowacki dla początkujących, autorom skript, desiatok štúdií a prekladov z poľskej literatúry. Je ocenený Ekumenickým krížom s hviezdou Rádu sv. Brigidy, Rytierskym krížom Rádu za zásluhy PR, najvyšším rezortným vyznamenaním PR Medailou Národnej vzdelávacej komisie a Rytierskym krížom Rádu Pia IX.

Eda

... život sa dial a dial sa na sekeru,
chcel od nás iba vieru v tom,
čo nám dal a čo nám naučtoval,
bola si brilantná a úpadková... (Jozef Urban)

**Miestny odbor Matice slovenskej,
Spišská knižnica a DS Hviezdoslav**

pozývajú na

STRETNUTIE S POÉZIOU JOZEFA URBANA

**28. 4. 2014 o 15.30 h
v Spišskej knižnici.**

Pri príležitosti nedožitého 50. výročia
narodenia básnika a textára.

Realizované s finančnou podporou
Mesta Spišská Nová Ves.



**Bábkové divadlo
spod Spišského hradu**

**27. 4. 2014 o 16.00 h v Dome Matice
slovenskej, Zimná ul. 68 * PREMIÉRA**

GIŇOLOVE STAROSTI

Mali, veľki, najväčši, vojdiťe... Tu poctivosť a pravda
nevítajú, iba klamstvo, moc a kopa peňazí.

KRÍŽOVKA

Milí Spišskonovešťania, aj v tomto čísle prinášame krížovku o zaujímavú cenu. Znenie tajničky nám spolu s adresou posielajte najneskôr do 15. apríla na adresu redakcie s heslom „Krížovka“. Meno výhercu uverejníme v májovom 1čku. Správne znenie tajničky z minulého čísla: **Keď Jozef kozuch odkladá, bude dobrá úroda.** Výherkyňou krížovky z 1čka 3/2014 sa stáva **Viera Hronská zo Sp. Novej Vsi**. Blahoželáme!

Autor: František Cvengroš	vojenská farba	daj oporu	pred- ložka	lievanec, po česky	pomôcky: bios, Kanis, Puren, zrenovuj talianka herečka (Sophia)	správa, ohláška	organická príroda	newton- meter- sekunda	osobné zámeno	výda- vanie		hore- kovaľ, lamen- toval	obchodný reťazec	orientálne mužské meno	zdvihač (hovor.)	rýpaním odstráni
kopol, po česky											pocit šťastia					
1											olejnička, po angl. útok (kniž.)					
lesný vták so zah- nutým zobákom									2 nižší duchovný							
rímsky 2			nástenný gobelin chvenie tónu					dateľ, po česky neplesať						Európsky pohár prislú- chame		
	všetko olúpu	sekám deň v týždni					ani tak, ani onak započíta						pred- ložka neponor			
sídlo v Číne						kukurica (bot.) náš býva- lý politik				parková rastlina paz- nechtík					neviem, po česky	poo- krejme
rodič					severský vták indické korenie						nafahko, vzdušne vždy, po angl.					
miesto ťažby kameňa				amatér. spevák šou odovzdal								trochu odrež traky, po česky				
3																
napätie, proti- kladnosť									nepre- lamujem							
utíšiť, uspať									roz- bíjame							

PREDSTAVUJEME VÁM...

„MUŠKA“ NAŠA ZLATÁ

Zaiste poznáme všetci legendárny citát z básne Adolfa Heyduka: „Šťestí! Co je štěstí? Muška jenom zlatá.“ Spišskonovoveské hokejistiky z HC Osy žnú jeden úspech za druhým. Sú trojnásobnými majsterkami Slovenska v sezónach 2009/10, 2010/11 a 2012/13. Dvakrát získali striebro – v sezóne 2011/12 i v tej poslednej 2013/2014. Na Majstrovstvách Slovenskej republiky v hokejbale skončili na druhom mieste. Minulý rok práve vďaka ich úspechu v sezóne 2012/13 dostalo naše mesto možnosť usporiadať významné športové podujatie Európsky pohár majstrov v ľadovom hokeji žien. Tento rok vo februári za svoje vynikajúce športové výsledky získali ocenenie najúspešnejších športovcov mesta za rok 2013 v kategórii kolektív. Kapitánkou úspešného tímu je **Martina MUCHOVÁ** (nikto z priaznivcov jej nepovie inak ako Muška). Hokeju sa začala venovať vo svojich 16-tich rokoch. Dnes okrem športovej činnosti pracuje v Spišskom múzeu v Levoči. Väčšinu času počas letnej turistickej sezóny teda trávi na Spišskom hrade. Úspech svojho tímu pripisuje hlavne dobrému kolektívu. V nasledujúcom rozhovore sa okrem iného dozvieme aj to, či majú s družstvom nejaký rituál pred zápasom, alebo ako sa dá skĺbiť športová kariéra so súkromným životom.

S vašim tímom patríte medzi najúspešnejších športovcov nášho mesta. Čomu pripisujete tento úspech?

„Hokej je kolektívny šport, ide tam teda hlavne o ten kolektív. Niekedy výkony jednotlivcov nie sú také dôležité, ako nejaká sa zomknúť. Myslím si, že toho roku máme veľmi dobrý kolektív. Rozumieme si po každej stránke. Chodíme s dievčatami von aj pomimo hokeja. Myslím, že to naozaj veľmi pomáha.“ Ako hodnotíte pôsobenie vášho družstva na aktuálnych majstrovstvách Slovenska?

„Myslím, že celú sezónu sme veľmi dobre hrali. Sériu sa nám teraz sice pretrhla na tom 45. zápase. Možno to prišlo aj neskoro, asi sme mali prehrať aj trochu skôr. Tá zodpovednosť, že chceme čo najdlhšiu sériu, nám možno zväzovala ruky. Trošku nám to poškodilo. Bolo možno pár zápasov, kedy ten výkon nebol úplne stopercentný, ale vyhrať 45 zápasov, to už len samo o sebe niečo hovorí.“

Viete si v družstve navzájom odpustiť chybu?

„Niekedy cez zápas je to ťažké. Stane sa, že niekto povie na niekoho niečo v šatni, ale je to určite v tých emóciách. Po zápase si vieme sadnúť a normálne sa porozprávať. Aj mne sa stalo, hlavne teraz vo finále, že som urobila chybu. Bola som na trestnej lavici, dostali sme gól a bolo to pre mňa strašné. Každé jedno dievča vtedy prišlo za mnou, že neviad, že sme tu spolu a sme kolektív. Myslím si teda, že si vieme pomôcť a to je pekné.“

Máte s vašim tímom nejaký rituál pred zápasom?

„Taký klasický spoločný sme si dali hlavne na play off. Všetko máme ladené do žltého modra vo farbách dresu, či už nechty na rukách, nohách sme si lakovali na striedačku žltý modrý. Pásku máme tiež na jednej nohe žltú a na druhej modrú. Teraz máme napríklad aj také štandardné rituály. Stále pred zápasom chodíme na kávu vždy do rovnakého podniku a každý si tam dá vždy to isté. Myslím si, že tie mini rituály každý má nejaké svoje. Napríklad obliekať sa rovnako alebo neprať si veci na play off po výhernom zápase v práčke iba v rukách. Máme ich veľa. Až si hovoríme, že keď to porušíme, tak bude zle.“ Je medzi mužským a ženským kolektívom podľa vás rozdiel?

„Myslím si, že my sme oproti mužom viac emotívnejšie. Chlapi sú takí rozvážnejší v určitých veciach. Nerada to priznávam, ale ženy sa skôr nechajú strhnúť. V tom je asi ten rozdiel. Aj tým možno, že muži v hokeji, keď to môžem porovnávať, sú väčšinou profesionáli. My to hráme amatérske, možno o to viac so srdcom a o to viac sú väčšie aj tie emócie.“

Hokej je tvrdý šport. Prečo ste sa na to dali?

„Držím vám palce. Hlavné posledné roky sú to len pozitíva. Som veľmi rada. Určite sa, žiaľ, ale nájdu aj ľudia, ktorí majú zaužívané spojenie hokeja a muži a dodnes hovoria, že žena patrí radšej k vareške.“

Čo by ste odkázali mladým dievčatám, ktoré možno zvažujú, že sa dajú na dráhu hokejovej hráčky?

„Vidím veľké pozitívum v ženskom hokeji práve v tom, že tých dievčat ešte nie je tak veľa. Tie, ktoré na sebe od malička pracujú v športových hokejových triedach, majú veľkú šancu dostať sa veľmi skoro do reprezentácie. U chlapcov to nie je až také bežné, lebo ich je na Slovensku oveľa viac. Konkurencia je teda malá. Dievča, ktoré začne a pociťuje na sebe pracuje, niekedy nemusí byť až taký obrovský talent, ale vie sa dostať do reprezentácie a vidieť kopec krajín už od malička. Hráčky, ktoré boli na Slovensku veľmi dobré, sú teraz v zahraničí a vedia si zarobiť celkom pekné peniaze. Je to obrovská motivácia.“

Ďakujem za rozhovor. **Edita Sýkorová, foto: Jozef Petruška**



Tohtoročné finále sa začalo hrať na MDŽ. Kapitánka „Muška“ preto prebrala od primátora pre celý kolektív sladkú odmenu.

mov a idem spať. Takto to vyzerá skoro každý deň. Vždy sme na štadióne, aj keď nemáme tréning, lebo vždycky ešte niečo treba. Cez víkendy sú zápasy. Ja sa vždy teším na apríl, že konečne je po sezóne a mám trochu čas aj niekde ísť a urobiť si normálny víkend. Aj tí naši partneri musia byť veľmi ohľaduplní a tiež trochu do toho zaštráti. Ja osobne, keď chcem byť spolu s partnerom, je to väčšinou na podujatiach, kde cestuje s nami a pomáha. Človek musí žiť tým hokejovým životom, lebo inak sa to nedá. Ak by to tak nebolo, nikdy by nemohol byť v tom športe najlepši. Najradšej by som bola, aby bol hokej pre mňa prvoradý. Pre mňa je ale prvoradá práca, lebo tá ma živí. Ale je to hneď v tesnom závese.“

Kde pracujete?

„Pracujem na Spišskom hrade, teda v Spišskom múzeu v Levoči. Cez sezónu som ale väčšinou na Spišskom hrade. Je to zvláštna kombinácia, historické múzeum a hokej. Sú to úplne rozličné veci, ale mám rada aj tú prácu. Robím väčšinou s ľuďmi, skôr organizačné veci na hrade. Nikdy som nemala nejakú blízko k histórii. Veľa vecí sa mi zapáčilo až tou prácou, keď som ju začala robiť.“

Ženský hokej sa u nás rozmáha len pomaly. Aj názory na ženy v hokejovom výstroji sa ťažko menia. S akými reakciami ste sa vy osobne doposiaľ stretli?

„Hlavné v minulosti to boli veľmi negatívne názory. Každým rokom je to ale lepšie a lepšie. Hlavné v meste, čo je pre mňa neskutočne pozitívne. Posledné roky sa stretávame iba s pozitívnymi ohlasmi. Niekedy nás milo prekvapí, keď ideme po ulici a stretneme nejakú babku, ktorá povie, keď máme nejaké klubové oblečenie a vidno, že sme Osy. Dievčatá, super. Držím vám palce. Hlavné posledné roky sú to len pozitíva. Som veľmi rada. Určite sa, žiaľ, ale nájdu aj ľudia, ktorí majú zaužívané spojenie hokeja a muži a dodnes hovoria, že žena patrí radšej k vareške.“

Čo by ste odkázali mladým dievčatám, ktoré možno zvažujú, že sa dajú na dráhu hokejovej hráčky?

„Vidím veľké pozitívum v ženskom hokeji práve v tom, že tých dievčat ešte nie je tak veľa. Tie, ktoré na sebe od malička pracujú v športových hokejových triedach, majú veľkú šancu dostať sa veľmi skoro do reprezentácie. U chlapcov to nie je až také bežné, lebo ich je na Slovensku oveľa viac. Konkurencia je teda malá. Dievča, ktoré začne a pociťuje na sebe pracuje, niekedy nemusí byť až taký obrovský talent, ale vie sa dostať do reprezentácie a vidieť kopec krajín už od malička. Hráčky, ktoré boli na Slovensku veľmi dobré, sú teraz v zahraničí a vedia si zarobiť celkom pekné peniaze. Je to obrovská motivácia.“

Ďakujem za rozhovor. **Edita Sýkorová, foto: Jozef Petruška**

BEH: Tatranská Lomnica - Tatranské Matliare a späť (15. 2.): 1. Žiška (20:46 min.). M. 40: 1. Š. Sumerling (21:39 min.). F. 40: 2. Z. Kartusková (32:51 min.). **Memoriál Jozefa Krišandu - Olcnava** (1. 3.): Muži – 5 400 m: 1. T. Kamas (19:42 min.). Ženy – 3 600 m: 5. A. Kamasová (20:38 min.), 9. B. Cimermanová (21:14 min.). **Beh Oľšavskou dolinou – 16 km** (2. 3.): 1. Matvichuk - Bardejov (48:39 min.), 9. T. Kamas (58:25 min.). **Beh Vtáčím údolím – Ptičie, 6,2 km** (9. 3.): 1. Dziwinski - Bardejov (20:44 min.), 3. T. Kamas (22:00 min.).

ATLETIKA: Na Halových majstrovstvách kraja v atletike zažiarila **Karin Štíffelová**, študentka Gymnázia na Javorovej ulici, keď sa v disciplínach beh na 60 m a v skoku do diaľky s výkonom 542 cm stala **majsterkou kraja**. Týmto výsledkami si vybojovala postup na majstrovstvá Slovenska. Za povšimnutie stoja aj chlapci, ktorí v obvodnom kole v **cepoľnom behu** obsadili **1. miesto**, čím si vybojovali postup na majstrovstvá kraja, kde sa **Matej Hojnoš** umiestnil na 9. mieste a **Filip Kapsdorfer** na 15. mieste.

VOLEJBAL: Extraliga: ženy: 2. časť: 9. kolo (20. 2.): VK SNV – VTC Pezinok 3 : 0; **play-off: 1. zápas** (8. 3.): VK Slávia EU Bratislava – VK SNV 3 : 0; **2. zápas** (12. 3.): VK SNV – VK Slávia EU Bratislava 0 : 3. **1. liga: juniorky: 14. kolo** (22. 2.): ŠVK Tatran Banská Bystrica – VK SNV 0 : 3, 0 : 3; **15. kolo** (8. 3.): VK SNV – VK Iskra Hnúšťa 1 : 3, 0 : 3; **16. kolo** (15. 3.): VK Slávia Zvolen – VK SNV 1 : 3, 0 : 3. **OM kadetky: 8. kolo** (26. 2.): MŠK Vranov – VK SNV 1 : 3, 2 : 3; **11. kolo** (16. 3.): VK SNV – KV Oktan Kežmarok 3 : 0, 3 : 1.

BASKETBAL: Extraliga: muži: 33. kolo (19. 2.): SNV – Levica 79 : 53; **34. kolo** (22. 2.): Banská Bystrica – SNV 92 : 82; **35. kolo** (26. 2.): SNV – Inter 73 : 80; **36. kolo** (1. 3.): Komárno – SNV 93 : 60. Po 36. kole skončili v tabuľke na 9. mieste. **Extraliga: ženy: štvrtfinále** (22. 2.): ŠBK Šamorín – SNV 73 : 50; **štvrtfinále** (2. 3.): SNV – ŠBK Šamorín 76 : 83.

KOLKY: Extraliga: muži: 16. kolo (15. 2.): TJ Tatran SNV A – ŠKK Trstená A 6 : 2; **17. kolo** (22. 2.): TJ Tatran SNV A – ŽP Šport Podbrezová B 1 : 7; **18. kolo** (2. 3.): KK Tatran Sučany A – TJ Tatran SNV A 6 : 2; **19. kolo** (16. 3.): TJ Tatran SNV A – ŠK Modranka A 2 : 6. Po 19. kole sú v tabuľke na 9. mieste.



10. ročník Seniorských majstrovstiev mesta v plávaní

26. apríl 2014 (sobota)

Krytá plaváreň v Sp. Novej Vsi

ORGANIZÁTORI: Mesto Spišská Nová Ves
STEZ – Správa telovýchovných zariadení
Plavecký seniorský klub

ÚČASTNÍCI: Občania mesta, ktorí majú záujem o plavecký šport a preverenie svojich plaveckých schopností.

KATEGÓRIE: muži a ženy podľa veku

A - od 30 do 39 rokov	(ročník nar. 1975 - 1984)
B - od 40 do 49 rokov	(ročník nar. 1965 - 1974)
C - od 50 do 59 rokov	(ročník nar. 1955 - 1964)
D - od 60 rokov	(ročník nar. 1954 a skôr)

DISCIPLÍNY:

50 m voľný spôsob - muži a ženy
100 m prsia - muži a ženy
200 m voľný spôsob - muži

PROGRAM:

8.00 - 9.00 h prezentácia a rozplávanie
9.00 - 11.00 h preteky podľa disciplín
11.00 h vyhodnotenie a ocenenie umiestnených pretekárov

Účastníci pretekov majú vstup na plavárňu zdarma. Na vašu účasť sa tešia organizátori.

STEZ Správa telovýchovných zariadení Sp. Nová Ves

www.stez.sk

KRYTÁ PLAVÁREŇ T.: 053/416 63 53

	Ranné plávanie	Školy	Verejnosť
pondelok	6.30 - 7.45	sanitárny deň	15.00 - 20.30
utorok		8.00 - 12.00	13.00 - 20.30
streda		8.00 - 12.00	13.00 - 20.30
štvrtok	6.30 - 7.45	8.00 - 12.00	13.00 - 20.30
piatok		8.00 - 12.00	13.00 - 20.30
sobota			9.00 - 20.30
nedeľa			9.00 - 20.30

OTVORENIE KRYTEJ PLAVÁRNE PRE VEREJNOSŤ POČAS VEĽKONOČNÝCH PRÁZDNIN

17. - 20. 4. 2014 (štvrtok - nedeľa) 9.00 - 20.30;
21. 4. 2014 (pondelok) 13.00 - 20.30; 22. 4. 2014 (utorok) 9.00 - 20.30

5. 4. 2014 (sobota) 9.00 - 12.00 - PLAVÁREŇ OTVORENÁ PRE VEREJNOSŤ * 12.00 - 20.30 - MEDZINÁRODNÉ MAJSTROVSTVÁ SLOVENSKA V PLÁVANÍ MASTERS - PLAVÁREŇ PRE VEREJNOSŤ ZATVORENÁ

6. 4. 2014 (nedeľa) 8.00 - 13.00 - MEDZINÁRODNÉ MAJSTROVSTVÁ SLOVENSKA V PLÁVANÍ MASTERS - PLAVÁREŇ PRE VEREJNOSŤ ZATVORENÁ. 14.00 - 20.30 - PLAVÁREŇ PRE VEREJNOSŤ OTVORENÁ.

SAUNA T.: 053/416 63 54

	Sauna 1	Sauna 2
pondelok	sanitárny deň	sanitárny deň
utorok	14.00 - 20.00 MUŽI	14.00 - 20.00 ŽENY
streda	14.00 - 20.00 ŽENY	14.00 - 20.00 MUŽI
štvrtok	14.00 - 20.00 MUŽI	14.00 - 20.00 ŽENY
piatok	14.00 - 20.00 ŽENY	14.00 - 20.00 MUŽI
sobota	7.30 - 12.00 MUŽI 13.00 - 19.00 ŽENY	7.30 - 12.00 ŽENY 13.00 - 19.00 MUŽI
nedeľa	7.30 - 12.00 MUŽI 13.00 - 19.00 ŽENY	7.30 - 12.00 ŽENY 13.00 - 19.00 MUŽI

CERAGEM - masáže stoly - T.: 053/416 63 54

	sanitárny deň		
pondelok		piatok	13.00 - 19.00
utorok	13.00 - 19.00	sobota	8.00 - 19.00
streda	13.00 - 19.00	nedeľa	8.00 - 19.00
štvrtok	13.00 - 19.00		

MASÁŽE

klasická • reflexná • thajská • anticelulitídna • kozmetická lymfodrenáž
• lymfodrenáž celého tela • detoxikačná medová masáž
• segmentová masáž • banková masáž • **lávové kamene**
Utorok - piatok: 14.00 - 20.00 h, sobota - nedeľa: 9.00 - 20.00 h.
Pondelok a mimo uvedený čas možnosť objednávky na t. č.
0905 954 792, 0904 325 343, 0903 675 380.

Rozšírená ponuka darčekových poukážok od 10 €.

FUTBALOVÝ ŠTADIÓN T.: 053/416 63 35

UMELÁ TRÁVA: Kontakt - Patrik Brezovaj 0903 405 466

5. 4.	sobota	15.30	Dospelí IV. liga FK SNV - Haniska
12. 4.	sobota	10.00/12.15	II. dorastenecká liga FK SNV - Spišská Belá
12. 4.	sobota	15.00	II. liga Ženy FK SNV - Halíč
13. 4.	nedeľa	13.00	I. liga Žiačky FK SNV - Stakčín
19. 4.	sobota	16.00	Dospelí IV. liga FK SNV - Barca

ŠPORTOVÁ HALA T.: 053/416 63 35, 416 63 38

Rozpis zápasov má len informatívny charakter a môže byť zmenený.

5. 4.	sobota	9.00 - 13.00	BASKETBALOVÝ TURNAJ MMŽ
5. 4.	sobota	13.00 - 16.00	LB - KAC KOŠICE, BASKETBAL MŽ
6. 4.	nedeľa		LB - KOŠICE, BASKETBAL ŽIACI
12. 4.	sobota		LB - KOŠICE, BASKETBAL SMŽ
12. 4.	sobota		LB - PRIEVIDZA, BASKETBAL SŽ
12. 4.	sobota		LB - PRIEVIDZA, BASKETBAL JUNIORI
13. 4.	nedeľa		LB - P. BYSTRICA, BASKETBAL SŽ
13. 4.	nedeľa		LB - KARLOVKA, BASKETBAL JUNIORI
13. 4.	nedeľa		ŠKBD - GA KOŠICE, BASKETBAL MŽ
15. 4.	utorok		VOLEJBALOVÝ TURNAJ SŠ DIEVČATÁ
26. 4.	sobota	18.00	LB - NITRA, BASKETBAL KADETI
27. 4.	nedeľa	10.00	LB - LEVICE, BASKETBAL KADETI
27. 4.	nedeľa		ŠKBD - JUGO KOŠICE, BASKETBAL MMŽ

Termíny PLAY OFF extraligy vo volejbale 5. 4. a 12. 4. 2014.

ZIMNÝ ŠTADIÓN T.: 053/446 10 86

Rozpis zápasov má len informatívny charakter a môže byť zmenený.

4. 4.	piatok	17.00	TURNAJ AMATÉROV
5. 4.	sobota	9.00	FINÁLE SLOVENSKÝ POHÁR V SHORT TRACKU
6. 4.	nedeľa	18.00	VEREJNÉ KORČULOVANIE

KOLKÁREŇ T.: 053/416 63 35

Rozpis zápasov má len informatívny charakter a môže byť zmenený.

5. 4.	sobota	14.00	TATRAN - V. ŠARIŠ, 1. LIGA VÝCHOD
12. 4.	sobota	14.00	TATRAN - FIĽAKOVO, 1. LIGA VÝCHOD

MESTSKÁ KOLKÁRSKA LIGA

7. 4.	pondelok	17.15	MIDAPA - SRT KEGL
		18.15	STEZ - PARMAS
		19.15	NDH ATYP - DRÁČIK
14. 4.	pondelok	17.15	DRÁČIK - STEZ
		18.15	PARMAS - MIDAPA
		19.15	SRT KEGL - MV NÁBYTOK

Tenisový klub Spišská Nová Ves
od 14. 4. 2014

OTVÁRA KURZY pre najmenších (od 5 rokov).

Bližšie informácie:
Peter Vlk 0918 589 024,
vlkpeter@yahoo.com



Na fotografii zľava: L. Vikartovský, P. Slivovský

SPIŠSKÍ PARAŠUTISTI DOMINOVALI NA MAJSTROVSTVÁCH SLOVENSKA V PARA - SKI 2014!

Rok 2014 sa pre parašutistov zo Spišskej Novej Vsi začal úspešne.

V dňoch 14. - 15. februára 2014 sa v Levočskej doline konali Majstrovstvá Slovenska v PARA - SKI. Jedná sa o dvojboj parašutistickej a lyžiarskej disciplíny. Súťaž pozostávala z dvoch kôl obrovského slalomu a štyroch zoskokov na presnosť pristátia na šikmý svah. Vďaka vydatému počasiu sa mohol uskutočniť kompletný program. Obrovský slalom sa odjazdil v sobotu skoro ráno a zoskoky prišli na rad hneď popoludní, keď po rozpynutí ranných hmiel doletel armádny vrtuľník Mi-17. Majstrom Slovenska sa stalo družstvo COMPACT Skydive SNV v zložení Ladislav Vikartovský a Peter Slivovský. Tím v rovnakom zložení jednoznačne zvíťazil aj v parašutistickej disciplíne na presnosť pristátia, kde sa chlapci najlepšie popasovali s turbulentnými pove-

termosťami podmienkami v Levočskej doline. V jednotlivcoch dominovali tiež Spišiaci a **zlato si vybojoval Ladislav Vikartovský a striebro Peter Slivovský**, bronz pripadol Tomášovi Marcinekovi z Lučenca. V samostatnej disciplíne na presnosť pristátia sa garde obrátilo a tu zvíťazil Peter Slivovský, keď druhý bol pre zmenu Ladislav Vikartovský, ktorý taktiež v obrovskom slalome vyžbojval vynikajúcu druhú priečku. Vďaka týmto individuálnym výkonom **Spišiaci zozbierali spolu 7 medailí** a odštartovali tak úspešne novú parašutistickú sezónu. Najbližšie sa zúčastnia súťaže v máji, na domacom letisku v Spišskej Novej Vsi, kde sa uskutoční prvé kolo už 10. ročníka Slovenskej ligy v presnosti pristátia. **CS**

ĎALŠÍ SPIŠSKONOVAVEŠŤAN NA ZOH V SOČI

Spišská Nová Ves mala na Zimných olympijských hrách v ruskom Soči zastúpenie v podobe až dvoch mladých športovcov. Okrem šortrekárky Tatiany Bodovej sa ako vedúci a tréner dvoch slovenských reprezentantiek akrobatického lyžovania predstavil rodák z nášho mesta **Tomáš Murgáč**. Po prvýkrát tak mala Slovenská republika na ZOH zastúpenie v disciplíne slopestyle. Tomáš Murgáč sa po vzore svojich rodičov športu venuje už od detstva. Od 6 rokov hrával hokej v Spišskej Novej Vsi. Akrobatickému lyžovaniu sa začal venovať až počas štúdia na Fakulte telesnej výchovy a športu Univerzity Komenského v Bratislave. Po náročných začiatkoch sa dostavili prvé úspechy a už v roku 2008 sa stal najlepším freestyle lyžiarom na Slovensku. Svoje skúsenosti a rady rozdával mladým počas viacerých tréningových sústredení, ktoré usporiadal prostredníctvom svojej spoločnosti. Po tom, čo v roku 2010 medzinárodná lyžiarska organizácia FIS rozhodla, že sa disciplína slopestyle stane súčasťou olympijských hier, prijal ponuku Slovenskej lyžiarskej asociácie a stal sa reprezentačným trénerom Slovenskej republiky pre túto disciplínu. V nasledujúcich riadkoch vám prinášame rozhovor, v ktorom okrem iného prezradil aj to, čo pre neho znamenala účasť na Zimných olympijských hrách.

Ako ste sa dostali k trénovaniu akrobatického lyžovania?

„Už od detstva som bol športovo založený. Keďže oboch rodičov mám športovcov, absolventov FTVŠ UK v Bratislave, môj športový osud bol viac-menej predurčený. Od 6 rokov som hrával hokej v SNV, s ktorým som to dotiahol až do reprezentácie 17-ročných hokejistov, s ktorými som sa zúčastnil turnaja v kanadskom Edmontone. Po príchode na vysokú školu - FTVŠ UK, ma veľmi začali zaujímať lyže - konkrétne tie, na ktorých sa dalo skákať. Keďže kariéra hokejistu sa so štúdiom na vysokej škole nedala sklbiť, začal som sa čoraz viac venovať lyžovaniu. Práve na vysokej škole som sa spoznal s kamarátmi, s ktorými sme začali skúšať prvé freestyle-ové triky. Kúpili si prvé freestyle lyže a oblečenie a začali skúšať triky, ktoré sme videli na amerických videách. Priniesol nám ich spolužiak, ktorý sa odtiaľ práve vrátil. Začiatky



boli veľmi ťažké a plné pádov, keďže na Slovensku neexistoval nikto, kto by nám vysvetlil ako na to. No po prvých neúspechoch prišli aj prvé úspechy a v roku 2008 som bol najlepším freestyle lyžiarom na Slovensku. Zlomovým momentom bol rok 2010, kedy medzinárodná lyžiarska organizácia FIS rozhodla, že freestyle lyžovanie, konkrétne disciplína slopestyle, sa stane súčasťou OH. Slovenská lyžiarska asociácia (SLA) ma oslovila s ponukou stať sa reprezentačným trénerom SR pre disciplínu slopestyle a ja som ju s hrdosťou prijal.“

Je trénerstvo to, čo vás napína?

„Áno, je to presne to, čo by som chcel celý život robiť.“

Ešte predtým ako som sa stal reprezentačným tréner, som prostredníctvom svojej spoločnosti Progress Zone usporiadal viacero tréningových sústredení, kde som svoje skúsenosti a rady rozdával mladým. Aby tak nemuseli prechádzať takou istou cestou ako ja, ale mali pri sebe skúsenejších kamarátov, ktorí im s ťažkými začiatkami pomôžu. Práca s mladými ľuďmi ma veľmi baví a naplňa novou inšpiráciou.“

Čo je podľa vás na tejto práci najťažšie?

„Asi to, že vo svojej práci nie som len tréner, ale aj psychológ. Pri tréningu nových trikov to musí mať pretekár ujasnené hlavne v hlave a musí byť plný sebavedomia. A práve tieto dva aspekty musím u športovcov udržiavať v neustálej „kondícii“ tak isto ako fyzickú kondíciu. No a, samozrejme, je to aj veľký kopec papierovej roboty a plánovania, ktoré zase nie je až také náročné, ale pre mňa ako horského chlapa, veľmi nudná a nezaujímavá práca ☺“

Boli ste jedným z účastníkov tohtoročných Zimných olympijských hier. Čo to pre vás znamená?

„Znamená to pre mňa obrovskú skúsenosť, ktorá sa nedá porovnať zatiaľ s ničím, čo som vo svojej športovej kariére doteraz zažil. A taktiež dúfam, že to bol štartovací bod pre rozvoj nášho krásneho športu tu na Slovensku.“

S akými cieľmi ste tam išli?

„Keďže sme sa OH zúčastnili prvýkrát, išli sme tak povediac do neznáma. No s ambíciami prebojovať sa do finále, kde postupovalo 12 najlepších dievčat z kvalifikácie. To sa nám, bohužiaľ, nepodarilo, ale samotné preteky nám ukázali, kde máme nedostatky a verím, že na ďalšej olympiáde tento náš cieľ bez problémov splníme.“

Aké sú vaše plány do budúcnosti?

„Samozrejme sú to ďalšie OH, ktoré sa budú konať v Južnej Kórei. Taktiež sa chceme zúčastňovať pretekov FIS svetového pohára, ktoré sú základnou podmienkou pre získanie miestenky na ďalšie OH. No a plány na najbližšiu budúcnosť - hľadanie sponzorov na to, aby som svoju prácu reprezentačného trénera nemusel robiť zadarmo (tak ako som to vykonával posledné 3 roky) a na to, aby sme našim reprezentantom dokázali zabezpečiť takú prípravu, aby mohli konkurovať svetovej špičke. Dúfam, že v tejto manažérskej pozícii budem úspešný ☺“

Ďakujem za rozhovor.

Edita Sýkorová

ŽIAČKY ZO SNV MAJSTERKAMI SR V HALOVOM FUTBALE

Slovenský futbalový zväz organizoval „**Otvorené halové majstrovstvá Slovenska žiačok**“ v dňoch 22. - 23. februára 2014 v Púchove. Na halových majstrovstvách Slovenska súťažilo 16 družstiev, ktoré boli rozdelené do dvoch skupín „A“ a „B“ po osem. Hralo sa v skupinách systémom každý s každým. Vzniklo poradie v skupinách a potom zápasy o celkové poradie 8 „A“ - 8 „B“ o 15. miesto, 7 „A“ - 7 „B“ o 13. miesto, atď., 1 „A“ - 1 „B“ o prvé miesto. V skupine „A“ dievčatá Spišskej Novej Vsi zvíťazili nad všetkými súperkami takto: FK Spišská Nová Ves - Trenčianske Teplice 1 : 0, Šala 3 : 1, Trenčín 5 : 0, Slovan Bratislava 1 : 0, Bziny 4 : 2, Povoda 5 : 0, Radvanská 4 : 0. Získali 21 bodov s celkovým skóre 23 : 3.

Vo finále sa stretli s víťazom skupiny „B“ Hornou Nitrou. Finálové stretnutie skončilo v riadnom hracom čase 1 : 1 a na pokutové kopy vyhrali žiačky Spišskej Novej Vsi 4 : 3. **Žiačky Futbalového klubu Spišská Nová Ves sa stali Majsterkami Slovenska v halovom futbale.** Baník Horná Nitra skončil na druhom mieste, Slovan Bratislava bol tretí a Žilina štvrtá.

V „B“ skupine bojovali družstvá Michalovce, Žilina, Bojná, Bardejov, Ružomberok, Humenné, Horná Nitra a Dubnica.

Mária Drábová - trénerka SNV: „Na týchto majstrovstvách v halovom futbale Slovenska nás čakala neľahká úloha. V našej skupine sme mali najťažších súperov, no dievčatá to nezlomilo, zmobilizovali sa, bojovali kolektívne a pridali do toho srdiečko. Myslím si, že titul majsteriek získali právom, pretože to, čo dokázali na ihrisku, tak to bolo niečo fantastické. Preto im spoločne s trénermi Jurjakom a Gorbárom chceme za klub a mesto poďakovať za dobrú reprezentáciu a popriať im veľa ďalších športových úspechov.“

Za FK Spišskú Novú Ves skórovali: **Mária Mikolajová** - 6 gólov, **Katarína Korfantová** 4, **Karolína Dovalová** 4, **Michaela Mazúrová** 2, **Viktória Polláková** 2, **Mária Oleksáková** 2.



Na fotografii horný rad zľava: Peter Jurjak - tréner, Viktória Polláková, Michaela Kozáková, Michaela Mazúrová, Mária Mikolajová, Karolína Dovalová, Mária Oleksáková, trénerka Mária Drábová. Dolný rad zľava: Laura Luščíková, Martina Mazúrová, Tímea Gyomraiová, Tamara Solárová, Katarína Korfantová a Júlia Dzurilová.

Za najlepšiu hráčku na halových majstrovstvách Slovenska bola vyhlásená hráčka Futbalového klubu Spišská Nová Ves **Mária Mikolajová**.

Ján Tomášik

FESTIVAL PÓDIOVÝCH SKLADIEB V TRNAVE

Slovenská gymnastická federácia uskutočnila 8. marca 2014 v Trnave 18. ročník „Festivalu pódiových skladieb“. Na festivale sa zúčastnili aj **gymnastky z klubu RTVŠ Mix v Spišskej Novej Vsi**. Na festivale súťažilo 45 skladieb z 18 klubov z celého Slovenska, Čiech a Maďarska. Súťažiaci boli rozdelení do ôsmich kategórií od troch rokov až po seniorský zlatý vek nad 50 rokov. Súťažiacich hodnotila deväťčlenná rozhodcovská porota. Súťažiaci poskytli divákovi širokú paletu vystúpení s prvkami športovej gymnastiky a akrobacie, ale aj scénické tance.

V kategórii juniorky (malé choreografie) súťažilo sedem družstiev. Tu boli zaradené aj gymnastky RTVŠ Mix zo Spišskej Novej Vsi. Pohybovou skladbou „Lyrika“ zaujali porotu aj divákov vhodným výberom hudby, estetickým a pohybovým

prevedením a nápaditou choreografiou, čo ocenili najmä diváci výrazným potleskom. **Gymnastky zo Spišskej Novej Vsi** v celkovom hodnotení **obsadili strieborné umiestnenie**.

O druhé miesto na „Festival“ sa svojím vystúpením pričínili tieto gymnastky - foto: horný rad z ľava: **Veronika Liptáková, Vanesa Drabiščáková, Jolanka Jasečková, Timea Janošová**,

dolný rad z ľava - **Nina Radkovská, Olívia Šmotková, Ema Tőköllyová, Daniela Morihladková**.

Vedúcou gymnastiek a zároveň trénerkou RTVŠ Mix zo Spišskej Novej Vsi bola **Mgr. Irena Kovalčíková**. Blahoželáme k úspechu, želáme mladým gymnastkám veľa ďalších úspechov.

Ján Tomšík



MLADÍ HASIČI ÚSPEŠNÍ AJ V ZAHRANIČÍ



Každoročne poslednú februárovú sobotu sa v Havirove stretnú mladí hasiči, aby predvedli svoje schopnosti v štafete dvojíc, uzlovej štafete a štafete 4 x 40 m. Túto súťaž dlhodobo organizuje Sbor dobrovoľných hasičov Havirov Mesto. Deti sa v Mestskej športovej hale v Havirove stretli tento rok po dvadsiatypiatykrát. Je to najstaršia, najprestížnejšia a asi aj najväčšia halová súťaž na území Českej republiky. Tento rok sa súťaže zúčastnilo 33 družstiev starších a 31 družstiev mladších hasičov z Čiech, Moravy, Sliezska, Slovenska a Poľska. Deti vo veku 6 - 15 rokov, zaplnili halu do posledného miesta. Súťaž sa začala slávnostným nástupom a ihneď po porade vedúcich družstiev, od deviatej hodiny začali deti bojovať so

sekundami, prekážkami a hasičským náradím.

Slovensko reprezentovali tradične zbory zo Spiša. Najmenej sa darilo deťom zo ZŠ Markušovce. Mladší obsadili 26. a starší 23. miesto. DHZ Danišovce mal taktiež mladších, ktorí skončili na 24. mieste. Družstvo starších si z doterajších úcastí pripísalo zatiaľ najlepšie umiestnenie, a to celkové 6. miesto. Družstvo z DHZ Spišské Podhradie tento rok prekonalo generačnú výmenu a nakoniec obsadilo 16. miesto. Mladšie deti zo ZK IMA ZŠ Hutnícka dopltili na tretné body pri uzlovej štafete a za rozpadnutú hadicu pred dobehom na štafete dvojíc. Výsledný súčet bodov stačil len na konečné 22. miesto.

Najlepšie obstáli v kategórii starších detí zo ZK IMA ZŠ Hutnícka Spišská Nová Ves. Ti sa ukľudnili hneď po prvej disciplíne štafety dvojíc, ktorú vyhrali časom 55,46 s. Uzly síce nevyšli ako sme chceli, ale solidných 30,08 s stačilo na tretie miesto. S najlepším súčtom sme začali štafetu 4 x 40 m. Náš najväčší konkurent z SDH Bludov zabehol výborný čas a viedol túto disciplínu. Organizátori nám dovolili rozdeliť štafety do dvoch rozbehov. Tak sme takticky poslali na trať pomalšiu štafetu. Výsledný čas 34,68 s nás upokojil. Druhé družstvo zabehlo najrýchlejšiu štafetu za 32 sekúnd, ale padnutý hasič prístroj pokazil radosť z výborného času. Dostali sme sa na druhé miesto a medzi nás a Bludov by sa museli vtesnať tri družstvá. To sa podarilo už len družstvu SDH Místřín, ktoré nakoniec skončilo na celkovom treťom mieste.

Po štyroch rokoch sme znovu zvíťazili na tejto cenej súťaži a dokázali, že aj družstvá zo Slovenska dokážu konkurovať najlepším družstvám z Čiech v hasičskom športe. Na vyhlásení boli deti odmenené hodnotnými cenami a medailami, ktoré im budú pripomínať, že dlhodobá poctivá práca prináša výsledky. Víťazné družstvo ZK IMA ZŠ Hutnícka Spišská Nová Ves v zložení: **Adrián Prihoda, Adam Faix, Samuel Bučák, Danil Faix, Marián Lorinc, Róbert Fris, Ema Strelová, Dalibor Gonda, Viktor Gonda, Mária Grešová**.

Jozef Strela, ZK IMA ZŠ Hutnícka Spišská Nová Ves

BEŽECKÁ LIGA OKRESU SP. NOVÁ VES – BLOSNV 2014

Organizátori - Občianske združenie Novoveská Huta v spolupráci s organizátormi nižšie uvedených pretekov.

BLOSNV je určená pre osoby od 18 rokov bývajúce na území okresu SNV a štartujúce za organizácie pôsobiace na jeho území.

Do BLOSNV sú zaradené:

10. mája - 2. roč. Olcnavskej osmičky
18. mája - 20. roč. Májovej hodinovky Jozefa Česlu
6. júna - 24. roč. Večerného behu mestom Spišská Nová Ves
21. júna - 3. roč. Behu Farmárského dvora

6. septembra - 9. roč. Behu Novoveskou Hutou
20. september - 31. roč. Behu Slovenským rajom
8. októbra - 9. roč. Behu ulicami obce Smižany
12. októbra - 49. roč. Behu ulicami Krompách
26. októbra SHVSR - hodnotí sa polmaratón - Hamburg (Košíarny briežok)
17. november - 6. roč. Ferčekovskej desiatky
Z celkových výsledkov budú zvlášť obodovaní účastníci BLOSNV.

Bodovanie: 1. miesto - 10 bodov, 2. - 7 bodov, 3. - 5 bodov,

4. - 4 body, 5. - 3 body.

Ďalší, ktorí prebehnú cieľom, získavajú po 1 bode.

Pri rovnosti bodov rozhodujú: 1. vzájomné súboje, 2. viac lepších umiestnení, 3. menej pretekov potrebných na získanie týchto bodov.

Kategórie: M - 18 - 39 r., 40 - 49 r., 50 - 59 r., nad 60 r.; Ž - 18 - 34 r., nad 35 r.

Usporiadatelia pretekov sú povinní zaslať kompletnú výsledkovú listinu na e-mailovú adresu hutabeh@centrum.sk.

Rudo Mikolaj, predseda Občianskeho združenia

KOMÉTA SKONČILA VO ŠTVRŤFINÁLE

Extraligová florbalová Kométa Spišská Nová Ves hrala na domácej palubovke Play off s Prešovom tretí a štvrtý zápas série. Po dvoch zápasoch v Prešove prehrávala na zápasy dva nula. Aby sa znova vrátila do Prešova, musela doma vyhrať tretí a štvrtý zápas a vyrovnať stav zápasov na dva ku dvom. Podarilo sa jej doma vyhrať tretí zápas, no vo štvrtom zápase tahala za kratší koniec a nakoniec Prešov sériu ukončil víťazstvom.

Výsledky - Play off: (Stav na zápasy 1 : 3)

Fbk Kométa Spišská Nová Ves - Fbk Mikuláš Prešov 5 : 1 (0 : 0, 4 : 0, 1 : 1), Paulína Hudáková, Grossová 2, Sulovská.
Fbk Kométa Spišská Nová Ves - Fbk Mikuláš Prešov 2 : 4 (2 : 0, 0 : 4, 0 : 0), Hudáková, Hudíková.

Jozef Grega, tréner Kométy: „Naša séria skončila, ale nekončíme s florbalom. V každom prípade budeme robiť nábor mladších žiačok. Dohráme ešte dorastenecké majstrovstvá Slovenska v Trvdosíne v máji, kde by sme chceli

majstrovstvá vyhrať a potom v júni budeme realizovať na tejto palubovke majstrovstvá Slovenska junioriek do devätnásť rokov. Aj v tejto kategórii chceme obsadiť popredné umiestnenie. V lete ideme do Prahy na oficiálne Majstrovstvá sveta, kde bude asi päťdesiat družstiev sveta zo Švédska, Fínska, Švajčiarska. Urobíme všetko pre to, aby sme tam siahli na medaile. V tíme máme tri reprezentantky - sestry Hudákové a hráčku Kocúrovú. Dievčatá boli v reprezentácii už skôr, osvedčili sa, striedali góly, čiže boli určite prínosom pre reprezentáciu a, samozrejme, prínosom aj pre klub. Všetky podobné akcie ich poznačia kladne, určite sme s tým spokojní a počítame, že v priebehu ďalšieho roka tam pôjdu ďalšie dve dievčatá.“

Fbk Kométa Spišská Nová Ves skončila v Extralige na šiestom mieste. Hráčky sú veľmi mladé, získavajú už druhý rok skúsenosti v extralige a je predpoklad, že ich výkon sa bude



postupne skvalitňovať. Želáme kolektívu trénera Gregu veľa ďalších športových úspechov.

(pat), foto: autor

PROGRAM MATERSKÉHO CENTRA DIETKA

„Láska matiek dokáže zmeniť svet, tak skúsme to spolu!“

Prevádzka: Zdravotné stredisko - sídl. Mier, Šafárikovo nám. 3 (na posch.)

Bližšie informácie o programe www.dietka.sk alebo na FB



www.dietka.sk

STRETNUTIE NOSIACICH MAMIČIEK

Štvrtok 3. 4. o 9.00 h
Pozývame všetky mamičky (aj tehuľky i nosiacich oteckov), ktoré nosia (alebo by chceli nosiť) svoje dieťaťko v šatke, ergonomickom nosiči, ring-slingu, mei-tai.
Prihlášky a info: 0948 480 510, barbora.vajova@gmail.com
Poplatok: 2 €/osoba

ZÓNA BEZ PEŇAZÍ

Sobota 5. 4. od 10.00 do 18.00 h
Prineste, čo už nepotrebuje, na oplátku si môžete odnieť niečo, čo využijete. Urobte radosť sebe aj ostatným!
Spoluorganizátor: OZ Koreň, Projekt žitvo
Info: Majka Dutková, 0918 292 751

KURZ NOSENIA DETÍ A VIAZANIA BABYŠATIEK I (základný kurz)

Utorok 8. 4. o 16.00 h
Základy správneho nosenia detí, nosenie novorodenca a malých detí, základné úväzy dopredu, úväz na dočinenie. Ak ešte nemáte vlastnú babyšatku, nevadí, požičiame, prípadne poradíme pri výbere.
Prihlášky: deň vopred na 0948 480 510, barbora.vajova@gmail.com.
Lektorka: Mgr. Barbora Vajová
Poplatok: 7 €/osoba

TVORIVÁ DIELŇA PRE ŽENY

Falošný patchwork – veľkonočné vajíčka
Šperk – náramok „Uzol“
Piatok 11. a 25. 4. o 17.00 h
Účasť nahláste najneskôr deň pred dielňou na 0904 887 239 alebo na FB.
Poplatok: 2,50 €/osoba

62. STRETNUTIE PODPORNEJ SKUPINY DOJČIACICH MATIEK A TEHULIEK

Pondelok 22. 4. o 9.00 h
Skupina je otvorená pre nové maminy.
Prihlášky: deň vopred na 0903 740 739.
Certifikovaná poradkyňa v dojení OZ Mamiľa Anna Ogurčáková.
Poplatok: 2 €/osoba

KURZ: ZDRAVÉ PREBAĽOVANIE

Štvrtok 24. 4. o 9.00 h
O zdravom spôsobe prebaľovania, o moderných látkových plienkach a doplnkoch na prebaľovanie. Moderné látkové plienky sú zdravé, ekologické a ekonomická náhrada jednorazových plienok. Sú šetrné k deťom i k prírode. Poradíme pri zostavovaní vhodnej plienkovej výbavičky.
Prihlášky a info: deň vopred 0948 480 510, barbora.vajova@gmail.com
Poplatok: 2,50 €/osoba

DRUM SESSION „BUBNOVAČKA“

Sobota o 17.00 h
Bližšie info: Ján Holiga, 0949 678 846

ANGLICKÝ KLUB pre deti vo veku od 2 rokov

Štvrtky o 16.30 h, soboty o 9.00 h, 10.00 h
Výučba anglického jazyka hravou formou, pod vedením skúsenej lektorky M. Klimovej.
Prihlášky a info: majklimova@gmail.com, 0904 887 239

KURZ PRÍPRAVY NA ŠKÔLKU „ŠKÔLOČKA“

Cieľ kurzu: adaptácia detí a rodičov na škôlku. **Trvanie kurzu:** 4 stretnutia x 4 hod. (stredu dopoludnia od 8.00 do 12.00 h).
Poplatok: 20 €/dieťa/4 stretnutia
Vek dieťaťa od 2,5 do 5 rokov, limitovaná skupina max. 6 - 8 detí.
Viac info: 0904 887 239

PRIPRAVUJEME

AKADÉMIA PRAKTICKÉHO RODIČOVSTVA
DETSKÉ CVIČENIA ZAMERANÉ NA ROZVOJ ZÁKLADNÝCH KOORDINAČNÝCH SCHOPNOSTÍ

PONUKA SLUŽIEB v HERNI MC DIETKA

HERŇA + OPATROVANIE DETÍ + SEKAČ DIETKA
(nákup a predaj detského a tehotenského tovaru)

V prípade záujmu skupinovej návštevy hneď volajte: 0904 887 239.

Poplatok za jednorazový vstup: 1,50 €/rodina.

Opatrovanie detí od 2 r.: 2,50 €/hod. Návštevníkov prosíme, aby si so sebou doniesli prezuvky!

PORADENSTVO V DOJČENÍ

Anna Ogurčáková - denne od 19.00 do 20.00 h na 0903 740 739, v príp. nemožného telefonického spojenia zašlite sms.

DETSKÁ NARODENINOVÁ OSLAVA - SOBOTA, NEDEĽA

Objednávky: 0903 740 739.
Poplatok: 7 €/2 hod. (možnosť doobjednania anim. aktivít, maľovanie na tvár, tvorivé dielničky).

MAĽOVANIE NA TVÁR

Objednávky: 0904 887 239
Poplatok: 10 €/hod.

LOGOPEDICKÉ INDIVIDUÁLNE PORADENSTVO

Od pondelka do štvrtka, v čase od 16.00 do 19.00 h, v priestoroch MC Dietka, na základe tel. objednávky u logopedičky Mgr. Gvozdiakovej - 0918 301 332.
Poplatok: 9 €/hod.

PORADENSTVO V NOSENÍ DETÍ

Mgr. Barbora Vajová - 0948 480 510, barbora.vajova@gmail.com.



9. PLES CVČ A MKC

3. 3. 2014 sa v Koncertnej sieni Reduty konal už 9. PLES CVČ A MKC. Výstupom členov záujmových útvarov CVČ Adam a ZUŠ v Smižanoch ako aj slávnostným pripitkom primátora mesta Jána Volného, riaditeľa CVČ ADAM Titusa Benka a zástupkyne riaditeľa MKC Magdalény Kráľovej sa rozprúdila skvelá zábava pre 220 detí, mládež a rodičov mesta a okolia. Medzi deti zavítal kúzelník, ktorý na požiadanie detí vyčaroval zvieratká, s ktorými si zatancovali a zasúťažili. Nechýbala ani tombola, kde bolo odovzdaných 96 cien od sponzorov nášho plesu, ktorým aj touto cestou srdečne ďakujeme. Zároveň vás už teraz pozývame na 10. PLES CVČ A MKC v roku 2015.



KARNEVAL NA ĽADE 2014

Neodmysliteľnou súčasťou fašiangov je Karneval. CVČ ADAM v spolupráci so Zimným štadiónom a Mestom Spišská Nová Ves zorganizoval 20. 2. 2014 Karneval na ľade pre deti mesta. Ľadová plocha bola zaplnená rôznymi rozprávkovými bytosťami, zvieratkami, kvietkami...

Porota hodnotila nápaditosť a kreativitu detí a rodičov. Nebolo ľahké z počtu 200 masiek vybrať tie najkrajšie, ale porota uprednostnila vlastnoručne zhotovené masky pred zakúpenými. Ceny víťazným maskám a občerstvenie všetkým zúčastneným maskám venovalo Mesto Spišská Nová Ves.



PODUJATIA - APRÍL 2014

23. 4. 2014 (streda) od 9.00 h - ZUŠ na Fabiniho ul. v Sp. Novej Vsi
Slávik Slovenska 2014 - obvodné kolo súťaže v interpretácii slovenskej ľudovej piesne (pre ZŠ z okolia SNV)

24. 4. 2014 (štvrtok) od 9.00 h

- ZUŠ na Fabiniho ul. v Sp. Novej Vsi, **Slávik Slovenska 2014**
- obvodné kolo súťaže v interpretácii slovenskej ľudovej piesne (pre ZŠ mesta SNV)
Informácie: Bc. Katarína Štrauchová, Klaudia Bigošová



Centrum voľného času Adam, Levočská 14, 052 01 Sp. N. Ves, tel.: 053/442 57 59, fax: 053/429 72 05, e-mail: cvcsvn@azet.sk, www.cvc.snv.sk

„Sme iní, nie horší“

Remeselná dielňa mentálne a zdravotne postihnutých pre vás pripravuje v dňoch **14. - 17. 4. 2014 VEĽKONOČNÝ TRH**, ktorý sa bude konať na Letnej ul. 49 (v podchode medzi TIC a Nostalgiou, smer verejné WC). Predvedieme vám našu tvorbu a kúpou výrobkov nám pomôžete začleniť sa do prirodzeného sociálneho prostredia.



VITAJTE MEDZI NAMI

Samuel Oravec	Mia Urbašíková
Zara Vražďová	Boris Duľa
Patrik Ďurbis	Vanessa Pechová
Šimon Bečarik	Ella Kovalíčová
Matúš Čuchran	Stela Baldovská
Patrik Dunka	Timotej Eliaš
Sofia Neiplová	Karolína Babčáková
Viktor Štepan	Dani Miki Knižka
Timotej Novotný	Šimon Majerčík
Tomáš Vysocký	Martin Ján Stuhlák
Vanessa Weisenpacher	Dominik Sliva
Veronika Jurčíšinová	Michaela Jurčáková
Patrik Šmotek	Alexandra Valigová
Zina Zaičíková	Tomáš Pollák
Timea Geletková	Tobiáš Hovaňák
Ema Šavelová	Alica Schneiderová

VÝZNAMNÉ ŽIVOTNÉ JUBILEÁ VO FEBRUÁRI OSLÁVILI

94 rokov Veronika Hamráčková	Magdaléna Bystrianská Augustin Bojňanský Júlia Horká	Ladislav Schuster Agnesa Dzurillová Ing. Jozef Šverha Gabriela Grigľáková Karol Ondrečko Justína Baluchová Gabriela Findurová Ján Frankovič Alžbeta Dudňáková	Mgr. Eleonóra Rakytová Anna Zacharová Olga Bartošová Anna Pomorská Štefan Smolej Jolana Ivanová Mária Gregová František Novotný Anna Hrebenárová Valentín Zeman Jozef Adamec Mária Blahovská Dušan Patera Vincent Tobiaš Jozef Varga Zdenka Borothová Ing. Jozef Kolesár Štefan Novotný Štefan Cvetgroš
93 rokov Mária Bulejová Jozef Hozza	80 rokov Justína Rusnáková Mária Hricková Emília Lacušová Emil Štanko Jolana Hozzová Antónia Pacanovská Viera Harmanová Helena Kandriková Veronika Ujházyová Karol Cisar Gabriela Papcúnová Emília Gurinová Katarína Šefčíková Elena Komorová Eva Krajňáková Anna Borodáčová Mária Drozdová	70 rokov Mária Dulovičová Mária Trnková Kvetoslava Borošová Jozef Hambor Anna Melegová Ing. Milan Žima Irena Bajtošová Agnesa Dovalová Elena Ferenčáková František Koňák	
92 rokov Mária Lenarčíčová Alžbeta Kopčárová Ján Soták Anna Friňáková	91 rokov Júlia Demečková Anna Mangerová		
90 rokov Anna Dzurická Žofia Hricová Irena Čurillová Ferdinand Majerech	85 rokov Margita Grigerová Gabriela Tyukosová Anna Lindtnerová Alžbeta Majerčáková PaedDr. Olga Humajová Jozef Kuľčák Otto Neupauer	75 rokov Veronika Bačkaiová Mária Hanáková Margita Kurucová Mária Hricová Štefan Montsko	

Ak si nepravíte, aby vaše meno bolo uverejnené v tejto rubrike, oznámte nám to na tel. č.: 053/417 66 27, príp. osobne v redakcii 1čka - Radnica, Radničné nám. č. 7, I. posch. vpravo.

VO FEBRUÁRI NÁS NAVŽDY OPUSTILI

Helena Hanulová 1919	Albina Novotná 1926	Blanka Markovičová 1934	Ján Kinik 1941	Iveta Vasilová 1957
Mária Gavľáková 1922	Valeria Šimková 1928	Mikuláš Gerčák 1934	Mikuláš Skokan 1941	František Harviščák 1959
Anna Koptárová 1923	Ing. Jozef Hübel 1931	Edita Kocanová 1936	Ladislav Schlosser 1942	Roman Cebula 1969
Jolana Bielická 1924	Terézia Džubáková 1931	Anton Hanák 1936	Pavol Maťaš 1953	
Margita Zvolenská 1926	Mária Kalafutová 1932	Martin Ondra 1936	Štefan Polubňák 1954	
Katarína Polláková 1926	František Mikloš 1932	Ivan Petročič 1938	Margita Škopová 1957	

SPOMIENKY A POĎAKOVANIA



Milovali sme Ťa pre radosť, múdrosť, úsmevy a lásku, ktoré si nám dával. Zostaneš hlboko a navždy v našich srdciach. Odišiel si tam, kde nie je utrpenie, ani bolesť, ale večný pokoj. Verím, že si stále v mojej blízkosti. 23. 1. 2014 nás navždy opustil môj manžel a náš otec **Jozef PIAK**. Ďakujeme všetkým za prejavy sústrasti a kvetinové dary. Zároveň ďakujeme Pohrebnej službe S. Badziková za dôstojnú rozlúčku. manželka s deťmi, syn Jozef s rodinou a dcéra Zuzana s rodinou



Nebolo mi dopriať s vami ďalej byť, nebolo lieku, aby som mohol žiť. Neplačte a nechajte ma kludne spať, aj bez slz sa dá spomínať. S bolesťou v srdci vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí sa prišli rozlúčiť s mojim milovaným manželom, otcom, dedkom, svokrom, švagrom **Štefanom POLUBŇÁKOM**, ktorý nás opustil 6. 2. 2014 po ťažkej chorobe vo veku nedožitých 60 rokov. Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. S láskou a úctou na Teba spomínajú manželka Eva, syn Marek, dcéra Evička s rodinou a ostatná smútiaca rodina.



Ako tiško žil, tak tiško odišiel, skromný vo svojom živote, veľký vo svojej láske a добрôte. S hlbokým žiaľom v srdci vyslovujeme úprimné poďakovanie za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí sa prišli rozlúčiť 15. 2. 2014 s našim drahým zosnulým **Ladislavom SCHLOSSEROM**, ktorý nás náhle opustil vo veku 72 rokov. S úctou a láskou spomínajú manželka Anna, dcéra Marcela a synovia Ivan a Roman s rodinami.



To srdce veľké ako zvon prestalo biť už v ňom. Lásku, rozvahu a múdrosť, čo vďaka rozdával, budeme vnímať už len v našich predstavách. Srdcia nám vzplanú pri spomienkach, na inú púť dávame Ti znamienka. Nič Tvojho života pretrhla ťažká nemoc, že Ťa už nič neboli, je veľká pomoc. S veľkou bolesťou úprimne ďakujeme za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, bývalým spolupracovníkom, susedom a známym nášho drahého zosnulého **Mikuláša GERČÁKA**, ktorý nás navždy opustil 19. 2. 2014 vo veku nedožitých 80 rokov po dlhej a ťažkej chorobe. Chýbaš nám. S láskou spomínajú manželka Etela, dcéry Marta a Zuzana s rodinami.



Úprimne ďakujeme za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým, ktorí sa prišli rozlúčiť 19. 2. 2014 s našou mamkou, babkou, prababkou, príbuznou a známou **Annou KOPTÁROVOU**, ktorá nás opustila vo veku nedožitých 91 rokov. Naše ďakujem patrí ošetrojúcej lekáre MUDr. M. Kleinovej a sestre A. Jadroňovej za odborný a ľudský prístup, Rim.-kat. farskému úradu v SNV, kaplánovi P. Lešňovskému za dôstojnú rozlúčku. S láskou, úctou a vďakou spomínajú dcéry Daniela, Antónia, Mariana a syn Ján s rodinami.



22. 2. 2014 nás navždy opustila naša milovaná mama, babka, prababka, svokra, teta, sestra a švagriná **Katarína POLLÁKOVÁ** vo veku 88 rokov. Ďakujeme všetkým príbuzným a známym za prejavy sústrasti a kvetinové dary. dcéra, syn, nevesta a vnúčatá s rodinami



Úprimne ďakujeme za prejavy sústrasti a kvetinové dary všetkým príbuzným, priateľom, susedom a známym, ktorí sa prišli 3. 3. 2014 rozlúčiť s mojim drahým manželom, starostlivým otcom, dedkom, svokrom a bratom **Mikulášom SKOKANOM**, ktorý nás opustil vo veku 72 rokov. Zvlášť ďakujeme Rim.-kat. farskému úradu v SNV a Pohrebnej službe R. Findura za dôstojnú rozlúčku. S vďakou smútiaca rodina.



Ťažko sa nám s Tebou lúčilo, ťažko je bez Teba byť, láska však smrťou nekončí, v našich srdciach budeš stále žiť. Touto cestou chceme vyjadriť poďakovanie všetkým príbuzným, priateľom a známym, ktorí sa prišli rozlúčiť 7. 3. 2014 s našou milovanou mamkou, babkou a prababkou **Magdalénou HUŽIKOVOU**, ktorá nás navždy opustila vo veku 82 rokov. Ďakujeme za úprimné prejavy sústrasti, kvetinové dary i Pohrebnej službe R. Findura. S láskou a vďakou spomínajú dcéra Olga s deťmi, syn Ladislav s rodinou, pravnúčatá a ostatná smútiaca rodina.



Zavrel si oči, chcelo sa Ti spať, zaplakal každý, kto Ťa mal rád.
21. 2. 2014 bol deň, kedy nás navždy opustil náš milovaný manžel, otec, svokor, dedko a príbuzný **Anton HANÁK**.
Ti, ktorí ste ho poznali a mali radi, nezabudnite a venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
Ďakujeme za prejavenu sústrasť a kvetinové dary.
S úctou a láskou manželka, dcéra s rodinou a ostatná smútiaca rodina.



Ťažko sa nám s Vami lúčilo, ťažko je bez Vás byť, láska však smrťou nekončí, v našich srdciach budete stále žiť.
S bolesťou v srdci si spomíname na našich milovaných rodičov, mamku **Annu JERGOVÚ**, ktorá nás navždy opustila 3. 3. 2004 a otca **Karola JERGU**, ktorý nás navždy opustil 4. 4. 2001.
Ti, ktorí ste ich poznali, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou na Vás spomínajú deti s rodinami.



Sú vety, ktoré im už nepoviem, sú chvíle, na ktoré nezabudneme, sú okamihy, na ktoré si radi spomíname.
9. 3. 2014 uplynuli 2 roky, odkedy nás opustila naša babka a prababka **Margita ULIČNÁ** a 23. 6. 2014 si pripomenieme 13 rokov od úmrtia nášho dedka a pradedka **Štefana ULIČNEHO**.
S úctou a láskou spomínajú Mirka s pravnikom Paťkom, Danka Jakubcová s rodinou.



Hoci si odišla a nie si s nami, v našich srdciach ostávaš. Už len kyticu kvetov Ti môžeme na hrob dať a pri plamienku sviečky s úctou spomínať.
22. 3. 2014 uplynuli dva roky, odkedy nás vo veku 76 rokov navždy opustila naša mamička, babička, svokra, prababička **Jozefína NOVÁKOVÁ**.
Ti, ktorí ste ju poznali a mali radi, venujte jej s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomínajú deti Zlatica, Jozefína, Helena, Jano, Peter a Ivan s rodinami.



27. 3. sme si s bolesťou v srdci pripomenuli 10 rokov od úmrtia nášho syna, brata, strýka **Vladimíra HARCÁRA**. Ťa rana stále bolí, nedá sa zabudnúť. Odišiel, i keď túžil žiť. Nič zlé nikomu neurobil. Nestihol sa ani rozlúčiť s tými, ktorých mal rád. Človek, ktorý je zodpovedný za tento čin, dokáže žiť s takýmto svedomím. I keď si odišiel, v našich srdciach navždy ostaneš.
Ďakujeme všetkým, ktorí nezabudli a venujú mu tichú spomienku.
mama, bratia a ostatná rodina



Neplačte za mnou, keď som tak ťižko zaspal, spomeňte si, že som vás veľmi rád mal. Chcel som s vami byť, osud je taký, vy musíte žiť.
28. 3. 2014 uplynuli 2 roky, odkedy nás navždy opustil náš milovaný otec, brat a švagor **Ladislav MIKOLAJ** vo veku nedožitých 73 rokov.
Ti, ktorí ste ho poznali a mali radi, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
syn Marián s manželkou Jarmilou, netere Daniela a Beáta s rodinami a ostatná smútiaca rodina



Odišiel ťižko, nie je medzi nami, no v našich srdciach žije spomienkami. Už len kyticu Ti môžeme na hrob dať, pri plamienku sviečky tichú modlitbu odrieľať a s úctou a láskou spomínať.
31. 3. 2014 uplynuli tri roky, odkedy nás navždy opustil náš milovaný manžel, otec, dedko a pradedko **Ján ILKOVIČ**.
Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomína manželka Anastázia, dcéry Janka, Zdenka, syn Slavomír s rodinami a ostatná smútiaca rodina.



Čas plynie, no spomienka ostáva.
31. 3. 2014 uplynuli štyri roky od úmrtia našej drahej mamky a starej mamy **Pavlína FABINIOVÉJ**.
3. 4. 2014 uplynie jeden rok od úmrtia nášho drahého otca, starého otca **Jána FABINIHO**.
S úctou a láskou spomínajú syn Miroslav a Ľubomír s rodinami.



Čas plynie, ale smútok a bolesť v našich srdciach zostáva.
1. 4. 2014 si pripomenieme 1. výročie, odkedy nás navždy opustil drahý manžel, otec a dedko **Milan GREGOR**.
Ďakujeme za tichú spomienku všetkým, ktorí ho poznali a mali radi.
S láskou a úctou spomína smútiaca rodina.



Odišla ťižko, už nie je medzi nami, no v našich srdciach žije spomienkami. Už len kyticu môžeme jej na hrob dať, pri plamienku sviečky tichú modlitbu odrieľať a s úctou a láskou spomínať.
4. 4. 2014 si pripomenieme prvé výročie od úmrtia mojej milovanej manželky **Vieri ŠOLTISOVÉJ**.
S láskou spomínajú manžel Miroslav, dcéry Daniela, Viera, Lenka a syn Miroslav s rodinami.



Tak ťižko ako žila, tak ťižko odišla. Skromná vo svojom živote, veľká vo svojej láske a добрôte.
2. 4. 2014 uplynú 15 smutných rokov, odkedy nás opustila naša milovaná mamka, babka a prababka **Anna JENDRALOVÁ**, rod. Jahodová.
10. 5. 2014 uplynú 45 rokov od úmrtia môjho brata **Vincenta JENDRALA**.
Ti, ktorí ste ich poznali, venujte im s nami tichú spomienku a modlitbu.



Bolesťou unavený ťižko si zaspal, zanechajúc všetkých, čo si mal rád. Odišiel si rýchlo, bez rozlúčky, to nik nečakal. Stále je ťažko a smutno nám všetkým. Nič nie je také, aké bolo predtým. Všade okolo chýba Tvoj hlas, objatie, pohladenie, múdrosť, láskavosť, dobrota, radosť, rady, ktoré si nám dával. Zostaneš hlboko a navždy v našich srdciach.
3. 4. 2014 si pripomíname 1. výročie, odkedy nás navždy opustil môj milovaný manžel, náš drahý a starostlivý tatko, dedko, pradedko **Ján KRUPINSKÝ** vo veku nedožitých 85 rokov.
S úctou a láskou spomínajú manželka Mária, syn Ján s rodinou, dcéry Olíka, Jarmila, Danka s rodinami, švagriná Justínka a ostatná smútiaca rodina.
Ti, ktorí ste ho poznali a nezabudli, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.



Do večnosti odišiel si spať, zaplakal každý, kto Ťa mal rád. Odišiel si od nás, my ostali sme v žiali, no vždy budeš žiť v srdciach tých, ktorí Ťa milovali.
4. 4. 2014 uplynú 5 rokov, odkedy nás opustil náš otec a manžel **Jozef JAVORSKÝ**.
manželka Janka, deti Janka, Jaroslav, Monika s rodinami a sestra Valíka



Nech človek, čo odišiel, zostane v srdciach naveky, tak, akoby stále žil.
4. 4. 2014 uplynie rok, odkedy nás vo veku 76 rokov opustil švagor, príbuzný **Michal SUJA**.
Neuveriteľných 26 rokov uplynú, odkedy v mladom veku 49 rokov odišla krstná mama, švagriná, príbuzná **Anna SUJOVÁ**, rod. Holečková z Markušoviec.
Ti, ktorí ste ich poznali, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S úctou a láskou spomína švagriná, krstná dcéra, synovci, rod. Holečková, Jenčáková.



Odišli ste, nie ste medzi nami, ale v našich srdciach žijete spomienkami.
8. 4. 2014 uplynú 10 rokov od chvíle, kedy nás navždy opustil náš otec **Ludovít STOLIČNÝ** a 26. 6. 2014 si pripomenieme 5. výročie úmrtia našej mamy **Márie STOLIČNEJ**.
Ti, ktorí ste ich poznali, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a vďakou spomína celá rodina.



Mama, to slovo je cennejšie ako hocikaké iné na svete. Keď Ťa už niet, rúti sa nám svet. Spi sladko, snívaj svoj večný sen, v spomienkach sme pri Tebe každý deň.
8. 4. 2014 uplynú 7 rokov, odkedy nás navždy opustila naša drahá manželka, mamka, babka **Mária HRUŠOVSKÁ**.
S láskou a úctou spomínajú manžel Ján, dcéry Mária, Janka, synovia Jozef, Stanislav a nevesta Danka s rodinami.



Sú veci, ktoré nechceme, ale musíme ich prijať... Sú ľudia, bez ktorých je ťažko žiť, ale musíme ich nechať odísť...
11. 4. 2014 uplynú dva roky, odkedy do večnosti odišiel **JUDr. Tibor BRZIAK**.
S úctou a láskou na Teba, Tibor, spomínajú ti, ktorí Ťa milovali a ktorých si miloval Ty - rodičia, synovia a súrodenci s rodinami.



Život je veľmi krutý, nevráti, čo nám vzal, zostali iba spomienky a v srdci veľký žiaľ.
13. 4. 2014 uplynie rok od úmrtia môjho milovaného manžela, nášho ocka a dedka **Petra GANOVSKÉHO**.
Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku.
S láskou a vďakou spomínajú manželka Anna, dcéra Slavomíra s rodinou a synovia Peter, Ivan, Michal s rodinami.



Odišiel a v srdci nám bolesť zanechal. Rýchlo a bez rozlúčky, to nik nečakal. Už nie si medzi nami, ale žiješ v našich srdciach stále milovaný.
14. 4. 2014 si pripomenieme 9. výročie, odkedy nás navždy opustil **Stanislav REZNICKÝ**.
Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú modlitbu spolu s nami.
S láskou a úctou spomína manželka, dcéra, syn, mama, sestra, bratia a celá rodina.



SPOMIENKY A POĎAKOVANIA



Mal rád život, mal rád smiech, veril v dobro a miloval svet.
Nestihol sa s nami ani rozlúčiť a jeho život ukončil vo veku 21 rokov nezodpovedný vodič.
14. 4. 2014 si v smútku a s bolesťou v srdci pripomínáme 17 rokov od úmrtia milovaného syna **Mária JANCURU**, ktorý zahynul pri dopravnej nehode. Ti, ktorí ste ho poznali a mali radi, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. rodičia, Tonka a Richard s rodinou



Deň Vášho odchodu bol plný sĺz a smútku. Ostalo ti-cho, len bolesť a žiaľ. Hoci ste odišli bez slova a na rozlúčku nebol čas, spomienky na Vás zostanú navždy v nás.
Spomíname na tatinka **Štefana HARMANA** a mamičku **Oľgu HARMANOVÚ**, ktorých sme milovali.
S vŕcnou spomienkou dcéry s rodinami.



Skromný vo svojom živote, veľký vo svojej láske a добрote.
18. 4. 2014 uplynie 10 rokov od úmrtia nášho milovaného otca a manžela **Jána ADAMCA**.
Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.
S láskou manželka a dcéry s rodinami.



Žila si pre nás, naša láskavá a obetavá mamička. Svoju nekonečnú lásku a dobrotu si nám vždy s plnou náručou rozdávala. Odišla si tiško, nie si medzi nami, no v našich srdciach žiješ spomienkami.
19. 4. 2014 uplyní 20 rokov, odkedy nás navždy opustila manželka, mamka a babka **Justína MANIAKOVÁ**.
Ti, ktorí ste ju poznali, venujte jej s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomína manžel Ján, dcéra Beáta s rodinou, synovia Peter, Ľubomír a Ján s rodinami.



Čas plynie, ale bolesť v našich srdciach ostáva. Hviezdy Ti už prestali svietiť, slnečné lúče Ťa prestali hriať, ale tí, ktorí Ťa mali radi, nezabudnú a neprestanú na Teba spomínať.
21. 4. 2014 uplynú 4 roky, odkedy nás opustila naša milovaná mamička, babička a prababica **Veronika KUNIKOVÁ**.
S láskou spomínajú dcéry Jamila a Jana s rod., synovia Emil, Bohuš a Dušan s rod., vnúčatá a pravnúčatá.



Odišla si, už nie si medzi nami, žiješ však v srdciach tých, ktorí Ťa milovali.
23. 4. uplyní už 20 rokov, odkedy nás opustila naša drahá **Irenka REPASKÁ**.
Ďakujeme za tichú spomienku všetkým, ktorí ju mali radi a nezabudli.
S úctou a láskou na Teba spomíname.
manžel, syn a dcéra s rodinami, ostatná smútiaca rodina, priatelia



V neznámy svet odišiel si spať, zaplakal každý, kto Ťa mal rád. Spi sladko, ocko náš, snívaj svoj večný sen, v spomienkach sme pri Tebe každý deň.
24. 4. 2014 uplyní smutný rok, odkedy nás náhle opustil môj milovaný manžel **Miroslav VALKOŠÁK**.
Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.
S úctou a láskou manželka Kamila, dcéry Romanka, Ladislava, Vaneska a ostatná smútiaca rodina.



Slza v oku, v srdci žiaľ, čo drahé nám bolo, osud vzal. Odišiel si nám všetkým, ktorí Ťa radi mali. Odišiel si bez toho, aby nám Tvoje ústa zbohom dali. Len ten, kto niekoho navždy stratí, vie, čo je bolesť a žiaľ. Tá rana v srdci stále bolí a zabudnúť nedovolí.
So smútkom v srdci si 25. 4. 2014 pripomíname 2. výročie, kedy nás navždy opustil môj milovaný manžel a ocko **Peter HADBAVNÝ**.
S láskou spomínajú manželka Tatiana, dcéry Tatiana a Viktória a ostatná smútiaca rodina.



Osud je občas veľmi krutý, nevráti, čo raz vzal... Zostanú spomienky a v srdci veľký žiaľ.
26. 4. 2014 uplyní rok, odkedy nás opustil môj manžel, náš otec a dedko **Štefan VENCEL**.
S láskou a úctou spomínajú manželka a synovia s rodinami.



Keď nie ste medzi nami, v našich srdciach žijete stále s nami.
9. 3. 2014 uplynuli 2 roky, odkedy nás opustila naša mamička a babička **Margita ULIČNÁ** a 23. 6. 2014 si pripomenieme 13 rokov od úmrtia nášho otca a dedka **Štefana ULIČNEHO**.
Ti, ktorí ste ich poznali, mali radi a nezabudli, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou dcéra Vlasta s rodinou.



Odišla si bez rozlúčky tiško a navždy, v srdciach zostal smútok, na duši jazvy. Chýba nám tvoj hlas, nežné pohladenie, spomienka na teba nikdy nevybledne. Tam v raji nebeskom pokoj večný máš, si naším anjelom, na zemi strážiš nás.
22. 4. 2014 si pripomenieme smutné tretie výročie, odkedy nám chýba naša milovaná manželka, maminka, babička **Anna KORFANTOVÁ**.
S láskou a vďakou spomínajú manžel Jozef a deti Ivana, Tatiana a Erik s rodinami.
Ti, ktorí ste ju poznali a mali radi, venujte jej tichú spomienku.



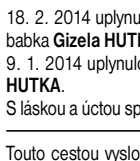
Stále je ťažko a smutno nám všetkým. Nič už nie je také, aké bolo predtým. Všade okolo chýba Tvoj hlas. Mala si rada život, my Teba a Ty nás. Čas plynie ako tichá rieka prúd. Kto Ťa mal rád, nemôže zabudnúť. Tak ako voda svojím tokom plynie, krásna spomienka na Teba nikdy nepominie.
22. 4. 2014 uplyní rok, odkedy nás navždy opustila moja milovaná manželka, naša drahá mamka, babka, svokra, sestra, teta, krsťná mama **Mária AUGUSTINÁKOVÁ**.
Ti, ktorí ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku.
S láskou na ňu spomínajú manžel Ján, dcéry Henrieta, Zuzana, Martina, Jana s rodinami a súrodenci.



Život viac nevráti, čo nám vzal, spomienky vracajú len smútok a žiaľ. Už len kytičku kvetov z lásky Vám môžeme na hrob dať, sviečku zapáliť a na Vašu lásku a dobrotu spomínať.
So smútkom v srdci spomíname na našu milovanú mamičku, babičku, príbuznú **Gizelu HMELÁROVÚ**, ktorá nás navždy opustila 24. 4. pred piatimi rokmi a 9. 5. 2014 si pripomíname 13. výročie úmrtia nášho otca, dedka **Jozefa HMELÁRA**.
Ti, ktorí ste ich poznali, venujte im spolu s nami tichú spomienku.
S úctou a láskou spomínajú syn Igor a dcéra Iveta s rodinami.



Dotíкло srdce, onemeli pery - zostal žiaľ.
29. marca 2014 uplynul smutný rok, odkedy nás opustil náš milovaný syn, brat a vnuk **Róbert BRZIAK**.
Ti, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku.
S láskou a úctou spomínajú rodičia, brat, starí rodičia, krsťní rodičia a ostatná smútiaca rodina.



18. 2. 2014 uplynulo smutné 2. výročie, odkedy nás nečakane opustila naša mamka, babka a prababka **Gizela HUTKOVÁ**.
9. 1. 2014 uplynulo smutné 30. výročie, odkedy nás opustil náš otec, starý otec a pradedko **Ján HUTKA**.
S láskou a úctou spomínajú synovia Ján a Peter s rodinami, dcéra Mária s rodinou.

Touto cestou vyslovujeme úprimné poďakovanie všetkým príbuzným, priateľom, susedom a známym, ktorí sa prišli 4. 3. 2014 rozlúčiť s našou drahou mamou, svokrou a starou mamou **Editou KOČANOVOU**.
Zároveň ďakujeme Pohrebnej službe R. Findura a MsÚ v SNV za dôstojnú rozlúčku.
MUDr. Jana Hercegová s rodinou

Už len kytičku kvetov na hrob Ti môžeme dať, spokojný večný spánok môžeme Ti priat.
3. 4. 2014 uplyní 10 rokov, odkedy nás navždy opustil náš otec, dedko **Štefan PEMČÁK**.
S láskou a úctou spomínajú deti Eva, Marián a Štefan s rodinami.

18. 2. 2014 som bola podrobená operácii na oddelení gynekológie v NsP Spišská Nová Ves. Touto cestou by som chcela vyjadriť **veľké poďakovanie** primárovi gynekologického oddelenia **MUDr. Štefanovi Novyzedlákovovi**, zástupkyňi primára **MUDr. Svetlane Lukáčovej** a **MUDr. Miroslavovi Výrostekovi**, ako aj všetkým sestričkám, sanitárkam a aj ostatnému personálu na tomto oddelení za starostlivosť, ktorú mi počas celej hospitalizácie poskytli. Mala som možnosť sledovať veľké nasadenie a ochotu pri plnení pracovných povinností, za čo im patrí moja veľká vďaka.
S pozdravom Slávka Bondirová.



Pohrebné podporné združenie pobočka Spišská Nová Ves

Výbor Pohrebného podporného združenia v Spišskej Novej Vsi oznamuje svojim členom, že **v mesiaci apríl 2014** sa bude **vyberať členské 13. apríla**, nakoľko tretia nedeľa v mesiaci pripadá na veľkonočné sviatky.



OŽIVENIE HISTÓRIE ZVONOLEJÁRSKEJ DIELNE MAJSTRA KONRÁDA

ZVON PETER

Bol uliaty bratmi Fischerovcami v Trnave v roku 1930. Zvon visí za tanierovú korunu. Priemer úderového venca je 143 cm. Odhadovaná váha, vzhľadom k priemeru venca, je cca 1,5 t. Ornamentálna výzdoba zvona je tvorená dvoma pásmi visiacich ornamentov, ktoré sú charakteristické pre zvony z dielne bratov Fischerovcov. Okrem nich sa na zvone nachádza niekoľko plastických liniek, erb mesta a dva nápisy. Prvý nápis je v slovakizovanej češtine. Nápis sa nachádza pod erbom:

ZDRAVÁS MILÝ LUDU ZEME!
KEĎ NA „ZDRAVÁS“ VOLÁM K TEBE.
SPOMENÍ TÝCH, ČO BOJOVALI,
ZA SLOBODU ŽIVOT DALI!
VŽDY OSLAUVJ SYNOV NAŠÍCH,
VO SVETOVEJ VÁLKE PADLÍCH!

Druhý nápis je „bohatší“ a nachádza sa na opačnej strane zvona. Je v latinskom jazyku. Preklad znie:

Povstal som namiesto starého, roku 1917
vyžiadaného na vojenské potreby roku Pána 1930.
Zazniem, hľa, uliaty na česť Krista, Kráľa,
a blahoslavenej Panny
na chválu senátu ľudu spravodlivého a čestného.
„Živých zvolávam, mŕtvych oplakávam,
blesky rozháňam.



Kým znie požehnaný, nech je v týchto
znamenaniach požehnanie.

Keď tento tvoj hlas zaznie z vysokej veže,
nech oplakáva mužov, ktorí za nás padli.

Uliaty bratmi Fischerovcami v Trnave.

Zvon Peter prešiel v roku 2009 kompletnou výmenou zvonového príslušenstva a bol premiestnený pod zvon Medián, do stredu zvonového poľa. Pôvodný ocelový záves bol nahradený novou drevenou profilovanou zvonovou hlavícou. Tá je vyskladaná z niekoľkých desiatok kusov dreva spojených epoxidovým lepidlom. Zvon je k hlavici fixovaný pomocou kovania. Srdce zvona je kuté. Ako materiál sa používa mäkká oceľ s menšou tvrdosťou ako je bronz, z ktorého sa zvony odlievajú. V spodnej časti srdca sa nachádzajú iniciály majiteľa firmy spolu s rokom opravy zvonového príslušenstva. Všetko príslušenstvo je vyrábané na mieru.

Pôvodne bol tento zvon od zavesenia do veže až do roku 2008 rozoznievaný len rukami zvonárov. Od decembra 2008 bol elektrifikovaný. Poháňa ho lineárny bezkontaktný motor.

Lineárny motor pracuje na princípe pólov (+/-). Na zvonovej stoličnici je upevnený motor, ktorý po zapnutí priťahuje alebo odtlačí kotvu upevnenú na hlavici zvona. Tento zvoniaci stroj sa uvádza ako zatiaľ „najdokonalejší“ pohon zvonov v súčasnosti. Je to preto, že sa toto zvonenie vo veľkej miere podobá

ručnému zvoneniu, ktoré je pre zvony najšetnejšie. Jediné zvonár, človek, však dokáže so zvonom zaobchádzať jemne a zároveň sledovať ako zvon na ťah reaguje.

Už dlhé roky sa vedci zaoberajú otázkou ručného alebo automatického elektrického pohonu zvonov. Ich teoretické, ale aj praktické výskumy ukázali, že ručné zvonenie je pre každý zvon tým najlepším spôsobom pohonu. „Medzinárodný projekt ‚Maintenance and Protection Bells: ProBell – European Research Project‘, podporovaný Európskou úniou sa zaoberal otázkou, prečo niektoré zvony vydržia v prevádzke stáročia, a niektoré prasknú už po niekoľkých rokoch používania. Jedným z hlavných cieľov projektu bolo, ako predĺžiť životnosť zvona. Bolo zistené, že za posledných 60 rokov – teda pri masovom rozšírení automatického elektrického zvonenia – došlo k opotrebovaniu zvonov v rovnakom rozsahu, ako pri ručnom zvonení za posledných 600 rokov, teda desaťkrát väčšiemu.“

Michal Dirga, autormi fotografií
sú Múzeum Spiša v SNV, Michal Dirga, Róbert Slíž.

Použitá literatúra: LUNGA, R., SOLAŘ, J.: Kostelní věže a zvonice. Praha: Grada, 2010. 176 s. ISBN 978-80-247-1236-9. MANOUŠEK, R.: Zvonářství. Praha: Grada, 2006. 188 s. ISBN 80-247-1294-6.

SPIRITZA, J.: Spišské zvony. Bratislava: Osveta, 1972. 219 s.



Únia žien Slovenska,
Krajská organizácia Košice,
Okresná organizácia ÚŽS,
Dom Matice slovenskej,
Spišské osvetové stredisko
a Galéria umelcov Spiša,
kultúrne zariadenia KSK
v Spišskej Novej Vsi

vás srdečne pozývajú na
krajské kolo súťaže žien v umeleckom
prednese poézie, prózy a vlastnej tvorby

**47. ročník
Vansovej Lomničky**

5. apríla 2014 od 9.00 h

v Galérii umelcov Spiša,
Zimná ulica 46 v Spišskej Novej Vsi.

Program: Súťaž v umeleckom prednese poézie,
prózy a vlastnej tvorby žien
Autorské čítanie poetky Júlie Čurillovej
Odborný rozborový seminár pre recitátorky



Mesto Spišská Nová Ves

formou obchodnej verejnej súťaže ponúka na odkúpenie budovu



Hviezdoslavova č. 48, súp. č. 481,
vybudovaná na parcele KN-C 1721/2, s garážou a príslušnými
pozemkami. Celková cena nehnuteľnosti je **113 527,00 €**.

Uzávierka súťaže je dňa 11. 6. 2014 o 13.00 hod., súťažné podmienky sú uverejnené na
úradnej tabuli a na internetovej stránke mesta Sp. Nová Ves: www.spiskanovaves.eu
PhDr. Ján Volný, PhD., primátor mesta

Rozpis pohotovostných služieb lekární

1. - 6. 4. 2014

TESCO, Medza 15, SNV
tel.: 053/417 68 84

7. - 13. 4. 2014

STATIM, Štefánikovo námestie 10, SNV
tel.: 053/442 82 77

14. - 19. 4. 2014

Dr. Max, OD Kaufland, SNV
tel.: 053/321 99 20

20. 4. 2014

Na Tarči, Agátová 12, SNV
tel.: 053/446 75 68

21. 4. 2014

TESCO, Medza 15, SNV
tel.: 053/417 68 84

22. - 25. 4. 2014

Signum, Nábrehie Hornádu 11, SNV
tel.: 053/441 01 92

26. - 27. 4. 2014

TESCO, Medza 15, SNV
tel.: 053/417 68 84

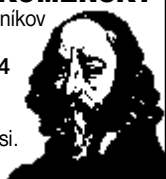
28. - 30. 4. 2014

Templum, Česká 1, SNV
tel.: 053/441 41 66

**Pohotovostná služba je do 20.00 hod.,
v sobotu, v nedeľu a sviatok
od 8.00 do 20.00 hod.**

KLUB DÔCHODCOV KOMENSKÝ

pozyva pedagogických pracovníkov
dôchodcov na stretnutie,
ktoré sa uskutoční **14. 4. 2014**
(pondelok) o 10.00 hod.
v Klube dôchodcov
na Levočskej ul. v Sp. Novej Vsi.
Tešíme sa na vás.



**Klub dôchodcov Lipa,
Ul. J. Fabiniho č. 7,
Spišská Nová Ves**

2. 4. 2014

Vychádzka na Dreveník s JD v SNV
o 8.00 h, odchod z AS autobusom smer
Spišské Podhradie.

4. 4. 2014

Zasadnutie výboru o 14.00 h
- aprílové žartiky v klube.

7. 4. 2014

Účasť na podujatí
„Veľká noc prichodzí“
v Koncertnej sieni Reduty o 17.30 h.

11. a 25. 4. 2014

Varenie a ochutnávka
múčnych jedál

KLUB ZDRAVIA

v Spišskej Novej Vsi
vás pozýva na ďalší cyklus prednášok
a posedenie pri ochutnávke zdravých jedál

1. 4. 2014

**Ako byť zdraví,
keď sme práve chorí**

Jaromír Novota

15. 4. 2014

Jeden za všetkých

Ing. Jozef Pist

29. 4. 2014

Je čas dôležitý?

MUDr. Peter Pollák

KDE: Školská 22 (pri daňovom úrade)

KEDY: 17.30 h

KONTAKT: 0908 994 818

Vstup voľný.

čajovňa Alchýmka

Letná 63, SNV

1. - 31. 4. Výstava fotografií **Mareka Kollárika**, člena klubu neprofesionálnych fotografů.

5. 4. (sobota) 19.00 h Do roka a bez dňa, ďalší koncert **Jána Svetlana Majerčíka**, liptovského folkového pesničkára inšpirovaného prírodou a slovenskými tradíciami. Vstupné: 3 €.

24. 4. (štvrtok) 19.00 h Druhé stretnutie s cestovateľom **Romanom Vehovským** a jeho 7-ročnou cestou stopom Áziou a Austráliou. Tentoraz sa zameriame na Novú Kaledóniu a osud Kanakov - pôvodných obyvateľov, Nový Zéland, Austráliu a Srí Lanku. Dobrovoľné vstupné.

OZNÁMENIE O ZBERE BIOODPADU

Mestský úrad, oddelenie komunálneho servisu oznamuje obyvateľom mesta Spišská Nová Ves, že v rámci rozšírenia zberu BIO odpadu v meste Spišská Nová Ves sa bude realizovať **zber konárov z orezov krov a stromov v lokalite Ferčekovce** **8. 4. 2014** (Karpatská, Šarišská, Zemplínska, Magurská, Spišská, Pieninská, Muráňská, Gemerská, Liptovská, Turčianska, Oravská, Čergovská, Kysucká, Rajecká, Považská, Pohronská, Detvianska, Trenčianska, Nitrianska, Podunajská, Dunajská, Laborecká, Inovecká, Trnavská, Tatranská), **lokalite Telep 10. 4. 2013** (Bernolákova, J. Hollého, Kuzmányho, J. I. Bajzu, Kmeťova, Radlinského, Filinského cesta, Harichovský chodník, Jána Janského, Laliová, Púpavová, Astrová, Narcisová, Nezábudková) a **lokalite MsV č. 7 15. 4. 2014** (Mlynská, Brusník, Drevárska, J. Hanulu, Čsl. armády, Škul-tého, I. Krasku, Rybárska, Zábojského, Zvonárska, Pod Teplíčkou).

Žiadame občanov, ktorí sa chcú do uvedeného zberu zapojiť, aby v deň zberu pripravené konáre vyložili pred svoj rodinný dom tak, aby neohrozovali chodcov a dopravu. Žiadame občanov, aby konáre mali maximálnu dĺžku 50 cm, boli uložené na kope a drobné konáre boli zviazané alebo uložené vo vreci. Zber začína ráno o 7.00 h. Upozorňujeme, že pokiaľ nebude odpad pripravený k odvozu podľa horeuvedeného postupu alebo sa na stanovišti bude nachádzať iný odpad, bude odpad ponechaný na stanovišti. **MsÚ, oddelenie komunálneho servisu**

**Mestská organizácia Jednoty dôchodcov na Slovensku
v Spišskej Novej Vsi** pozýva svojich členov na tieto aktivity

2. 4. 2014 (streda)

17. ročník výstupu na Dreveník
Odchod z AS o 8.00 hod. smer Spišské Podhradie.

8. 4. 2014 (utorok)

Tvorivé dielne - Veľkonočný motív
v KD na Levočskej ulici o 9.30 hod.

10. 4. 2014 (štvrtok)

Tvorivé písanie pod vedením PaedDr. Š. Šimka
MsÚ, Štefánikovo nám. 1, prvé poschodie o 9.00 hod.

23. 4. 2014 (streda)

Biele Vody - Geravy
Odchod z AS o 5.40 hod.

29. 4. 2014 (utorok)

Návšteva ŠD v Košiciach

E. Kálmán: Čardášová princezna o 10.00 hod.

Odchod rýchlikom o 6.57 hod. v KE 7.52 hod. alebo osobný vlak
7.10 hod. v KE 8.32 hod.

Prihlásiť sa na tel. číslo 0918 636 384 alebo 0904 973 324.



POHOTOVOSTNÉ SLUŽBY

SPRÁVCOVSKÁ FIRMA, s. r. o.
POLYTOP SNV, s. r. o. - voda a kúrenie: 0905 215 732
BRANTNER NOVA, s. r. o., SNV
oprava verejného osvetlenia: 053/416 62 22
EMKOBEL, a. s., SNV tepelné hospodárstvo mesta
dispečing: 0917 949 656, e-mail: tu@emkobel.sk

BYTOVÉ DRUŽSTVO SNV
výťahy • voda, ÚK • elektro
dispečing: 053/416 65 04
mob.: 0905 499 881
plynové zariadenia
nepárne týždne: 0905 534 800
párne týždne: 0905 241 080

Únia žien Slovenska, okresná organizácia, Dom Matice slovenskej, Spišské osvetové stredisko, kultúrne zariadenie Košického samosprávneho kraja, Mestské kultúrne centrum, Základná umelecká škola v Spišskej Novej Vsi vás pozývajú **na predveľkonočné stretnutie rodín**

VEĽKA NOC PRICHODZI...

7. apríla 2014 o 17.30 hod., Koncertná sieň Reduty v Spišskej Novej Vsi

Program: Piesne, tance a obrady spojené s Veľkou nocou a príchodom jari

Účinkujú: deti Materskej školy na Komenského ulici, žiaci Základnej umeleckej školy zo Spišskej Novej Vsi, folklórna skupina Jadlovec z Margecian. **Host predveľkonočného stretnutia** – rodina Šterbákova zo Sp. Novej Vsi.

Výstavy: Veľká noc u nás doma

Základné organizácie ÚŽS v Harichovciach, Iľiašovciach, Kluknave, Spišskom Hrušove,

na sídlisku Mier v Spišskej Novej Vsi, Klub dôchodcov Lipa v Spišskej Novej Vsi

Veľkonočné kraslice z madeiry – Ing. Jarmily Hricišinovej • **Výšivky** – Janky Kleinovej

Perníky – Danky Farkašovskej • **Patchwork** – Mgr. Bernadety Švickej

• **Veľká noc očami detí** – deti MŠ na Komenského ulici, žiaci Základnej umeleckej školy

Moderuje: Magdaléna Kráľová. *Podujatie je realizované za podpory Mesta Spišská Nová Ves. Dobrovoľné vstupné.*



Mgr. Peter Piatnik

advokátska kancelária

Hviezdoslavova 47
052 01 Spišská Nová Ves
mob.: 0949 493 148
www.piatnik.sk

PRÁVNE PORADENSTVO V OBLASTI PRÁVA:

- obchodného
- občianskeho
- rodinného
- správneho
- trestného
- pracovného



NAJVÝHODNEJŠIE PÔŽIČKY

NAJLAHŠIA PÔŽIČKA DO 5 000 EUR

MANŽELSKÁ PÔŽIČKA DO 10 000 EUR

PÔŽIČKA NA BÝVANIE - HYPOMINUS
DO 20 000 EUR

**VYBAVTE SI LEPŠIU HYPOTÉKU
S VÝHODNEJŠIMI PODMIENKAMI**

- prefinancujeme hypotéku v plnej výške
- budete platiť menej ako doteraz
- poskytneme vám aj peniaze navyše



**PÔŽIČKOVÝ
SPECIALISTA**

0910 855 556, 0917 110 026
SPIŠSKÁ NOVÁ VES, Letná 43 (vedľa OD Delta)

**SLOVENSKÁ
POŽIČOVNIA**
SPECIALISTA NA PÔŽIČKY

MONKEYLAND
Lanový park
Paintball

OTVÁRAME
19.4.2014
MADARAS PARK

www.monkeyland.sk

ŠTUDENTI, POZOR!

Ponuka brigády v lanovom centre priamo pre TEBA.
Pošli svoj CV na adresu becarik@centrum.sk
Podmienky: 18+, zodpovednosť, komunikatívnosť,
kreativita, samostatnosť. Výber uchádzačov
sa uskutoční 12.4.2014 o 14:00 hod.



tatra+expo

podtatranské výstavné trhy

Športová hala ARÉNA Poprad
11. - 13. apríla 2014

DENNE OD 10.00 DO 18.00, POSLEDNÝ DEŇ DO 14.00

15. ročník celoslovenskej kontraktačno-predajnej výstavy
bývaní s medzinárodnou účasťou s tematickým zameraním:

- + **tatra-con/** kontrakty
- + **postav dom/** stavebníctvo, stavebné materiály, stavebné stroje a technológie, TZB
- + **domov a vkus/** nábytok a nábytkové doplnky, interiérové doplnky, bytový textil
- + **domov a žena/** textil, odevy, obuv, kozmetika, doplnky
- + **dvor a záhrada/** sadovnícky materiál, okrasné rastliny, záhradná architektúra a doplnky, hobby
- + **auto-paráda/** podtatranský autosalón, automobily, motocykle, auto-moto súčiastky, autodoplnky

PLATÍ AKO VSTUPENKA PRE 1 OSOBU

informácie:  <http://www.svt.sk>

Základná škola, Ing. O. Kožucha 11, Spišská Nová Ves

Názov projektu: Vzdelávanie bez hraníc
ITMS: 26110130476



Agentúra
Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR
pre štrukturálne fondy EÚ



PROJEKT Základnej školy Ing. O. Kožucha 11 v Spišskej Novej Vsi



ZÁKLADNÁ ŠKOLA
Ing. O. Kožucha 11, Spišská Nová Ves

VZDELÁVANIE BEZ HRANÍC Aktivita 2.1 Aplikácia CLIL metódy vo výučbe anglického jazyka

Druhou priamou aktivitou učiteľov Základnej školy, Ing. O. Kožucha v Spišskej Novej Vsi so svojimi žiakmi v rámci projektu Vzdelávanie bez hraníc je aktivita 2.1 Aplikácia CLIL metódy vo výučbe anglického jazyka. Ide o možnosť čiastočného využitia bilingválneho prístupu vo vzdelávaní určeného všetkým žiakom tejto školy. Metóda CLIL (Content Language Integrated Learning) je špecifická metóda, ktorá v sebe integruje metódu výučby jednotlivých predmetov so súčasným využívaním cudzieho jazyka pri výučbe. Špecifickosť tejto metódy spočíva v tom, že cudzí jazyk tu nie je cieľom vzdelávania, ale jeho prostriedkom. Učiteľia našej základnej školy pri tejto aktivite zúčastňujú svoje vedomosti získané kurzami ANJ, ktoré absolvovali v predchádzajúcich dvoch rokoch. Vzhľadom na rozdielny jazykový základ našich učiteľov, každý podľa svojich schopností a zároveň i možností, ako mu to umožní jeho predmet a konkrétna vyučovacia hodina, využíva angličtinu pri výučbe svojho predmetu. Pedagogovia školy si pripravujú multimediálne pracovné listy na vytýpané vyučovacie hodiny, počas ktorých cieľene využívajú nadobudnuté jazykové schopnosti priamo na vyučovacej hodine. Výsledným produktom bude multimediálny interaktívny CD ROM so spracovanými pracovnými listami. Cieľom celej aktivity je neformálnym, nenásilným spôsobom podporiť jazykové znalosti všetkých žiakov školy, dať nový rozmer nášmu vyučovaciemu procesu, posilniť vzájomné medzipredmetové vzťahy a súčasne vytvoriť pre žiakov atypické jazykové prostredie so živou a nekorigovanou angličtinou, aká býva i v reálnom živote.

Projekt pod názvom Vzdelávanie bez hraníc bol podporený z operačného programu Vzdelávanie a je spolufinancovaný Európskym sociálnym fondom v rámci opatrenia 1.1 Premena tradičnej školy na modernú. Projekt realizuje Základná škola, Ing. O. Kožucha 11 v Spišskej Novej Vsi v školských rokoch 2012/2013 a 2013/2014 v celkovej sume 305.538,17 €.

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť / Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ.



ALNIKO

- ŽALÚZIE
- PLISÉ ŽALÚZIE
- TEXTILNÉ ROLETY
- RÍMSKE ROLETY
- JAPONSKÉ STENY
- SIETE PROTI HMYZU

RADUNSKÉHO 17 • SPIŠSKÁ NOVÁ VES
TEL: 053 / 44 93 557
MOBIL: 0911 637 207
E-MAIL: OBCHOD@ALNIKO.SK
www.alniko.sk

NAKUPUJTE OD VÝROBCU

VALACH-tradičné slovenské výrobky

Zimná ul. č. 45, Spišská Nová Ves / oproti zastávke MHD /
na vaš veľkonočný stôl prinášajú

Sušené orechy, strukoviny

/na váhu podľa želania/

Domáce cestoviny

Ovčie, kozie a kravské syry

100%-nú ovčiu bryndzu, žinčicu

OVČÍ jogurt, kyslé mlieko, domáce maslo, pražené maslo, KRAVSKÝ hrudkový syr, korbáčiky, nite, uzlíky, syrové misy, parenice, oštiepky, koliby... Chcete si vyrobiť svoj vlastný syr? Máme pre Vás syridlo.

Novinka: Farmárske zrejúce syry:
Hiadlovec, Taleggio
Rožňavské pivo Kaltenecker
Domáce mäsové konzervy

Domáce klobásy a údeniny

/so 100 % obsahom mäsa údené na bukovom dreve /

údená krkovička
údená šovdra
údené rolované pliecko
údené karé

Slovenské medy a včelie produkty

domáci slovenský med a medovina svetovej kvality, včelí kozmetika, propolis, včelí peľ, materská kašička.

Ľudové remeselné výrobky

/z dreva, kože, šúpolia, železa, obrazy, fujary, píšťaly, kraslice ovčie predložky, drevené hračky... /

Slovenské víno

Pripravili sme pre vás výber tých najlepších slovenských vín z rôznych lokalít a od rôznych výrobcov, čím vám radi priblížime pôžitok kvality a chuti pravých slovenských vín.
Možná degustácia

Tešíme sa na vašu návštevu a želáme príjemné prežitie veľkonočných sviatkov

Otváracie hodiny: Po - Pia: 7.30 – 18.00, So: 7.30 – 12.00

www.valachshop.sk/0948 974 069

PENZIÓN

Kráľov prameň



OTVÁRAME PRVÝ
APRÍLOVÝ VÍKEND



053/449 31 05
0905 308 651

Novoveská cesta 29
053 31 Novoveská Huta

www.penzionkralovpramen.sk

solitéra
starostlivosť o Vaše bývanie



PREDAJ NOVÝCH BYTOV A KANCELÁRIÍ
VILLANOVA

Váš skutočný domov

REZERVÁCIA BYTOV:

0904 304 184

Energeticky
úsporné
byty

www.solitera.sk

KLIENSKÁ
ZÓNA

BYTY, KTORÉ VÁM UŠETRIA NAJVIAC PEŇAZÍ!

POSLEDNÝ BYT!

Rozloha bytu 65 m²

+ balkón
+ pivnica

Cena 55 000 €

0903 911 017

Výborná lokalita - Zimná 110 • zrekonštruovaný vchod • dobrí susedia

YADA
športové centrum

YADA športové centrum
Zimná 87, 052 01 SNV
WWW.YADA.SK

Bolí Vás chrbát, potrebujete spevniť
a vyformovať telo, zlepšiť kondíciu,
koordináciu, či zvýšiť ohybnosť?
Tak potom práve pre Vás je určený



Cvičenie vedené certifikovanými
inštruktorkami, v ponuke sú individuálne aj
skupinové cvičenia.

NOVINKA!!! Otvárame skupinové cvičenie
pre mužov.

V ponuke sú ranné (pred prácou) a večerné
lekcie.

0948 613 131
info@yada.sk

**Ničenie
hlodavcov,
obtiažneho
a škodlivého
hmyzu,
dezinfekcia
a jarné postreky
stromov**

Kontakt:
Richard Klein, Pribinova 93,
053 11 Smižany
0905 596 925 • 0908 134 296
e-mail: riso.30@post.sk

PREDÁM - PRENAJMEM

- Predám 1-izb. byt na Brezovej ul. č. 1, 3. posch. plastové okná, jadro pôvodné. T.: 0903 635 539.
- Dám do prenájmu 1-izb. byt na sídl. Mier od 1. 4. 2014. T.: 0908 256 367.
- Dám do prenájmu pekný malý byt v Sp. Novej Vsi. P. S. serióznosť. T.: 0911 530 825.
- Predám 2-izb. byt prerobený na 3-izb. Kompletná rekonštrukcia, električka, podlahy, škrabaná omietka, vstavaná skriňa na chodbe, v kúpeľni vaňa aj sprchovací kút, nová kuchynská linka. Byt je voľný. Cena dohodou. T.: 0948 009 356.
- Predám 2-izb. byt na Filinského ul. Cena dohodou. T.: 0915 978 728.
- Dlhodobý prenájem 2-izb. byt, sídl.

Tarča v SNV, 1. posch., veľmi zachovalý, slnečný s balkónom. T.: 0902 101 150.

■ Dám do prenájmu 3-izb. byt na námestí SNP č. 7, prízemie. Byt je po rekonštrukcii, so samostatným kúrením.

T.: 0903 319 617, 0905 754 618.

■ Predám 4-izb. slnečný byt na sídl. Západ I o rozlohe 86 m² na 4. z 8 posch. s orientáciou V/Z, čiastočne upravený. V tesnej blízkosti škôlka, škola, zdravotné stredisko a ostatná občianska vybavenosť. Cena 45 000 €. Nie som RK. T.: po 18.00 - 0903 298 221, 0902 645 327.

■ Výhodne predám rodinný dom na Laboreckej ulici skolaudovaný v roku 2000. Tiché prostredie, nízke prevádzkové náklady, príjemní susedia. T.: 053/446 54 07.

■ Predám pekný, moderný rodinný dom

s podkrovmi v SNV, v tichej, lukratívnej časti blízko centra, 2 byt. jednotky, garáž, záhradný altánok s krbom, vlastná studňa, atď. Cena 137 000 €, pri rýchlom jednaní možnosť dohody.

T.: 0903 630 089.

■ Predám rodinný dom v SNV, časť Telep. Pozostáva z 3 izieb, kuchyne, kúpeľne. Za domom sa nachádza hospodárska budova. Celková výmera pozemku 360 m². Cena dohodou. Bližšie informácie na tel. č.: 0918 638 985.

■ Predám rodinný dom dvojgeneračný na Kukučínovej ul. v SNV. T.: 0908 699 318.

■ Predám slnečný 4-izb. rodinný dom 7 km od SNV, podpiwničný, terasa, garáž, studňa, tiché prostredie, pozemok 496 m². Cena dohodou. T.: 0903 239 414.

■ Predám rodinný dom v Poráči, vhodný na chatu aj celoročné bývanie. Dom je podpiwničný, 2. posch., 4 izby, kuchyňa, 2 x WC, kúpeľňa. V blízkosti sa nachádza rekreačné stredisko Poráč Park, 2 lyžiarske vleky, krásne cykloturistické a turistické trasy. Príp. vymením za 2-izb. byt prerobený s balkónom na sídl. Mier. Cena dohodou. T.: 0908 984 065.

■ Predám stavebný pozemok v obci Kurimany blízko okresu SNV a LE o rozlohe 540 m². Cena dohodou. T.: 0907 924 529, nie RK.

■ Predám peknú, veľkú chatu Pod Tepličkou č. 1904 v peknom prostredí. Možná výmena za 2-izb. byt v starom centre mesta a blízkom okolí. Prízemie, 1. posch. Dohoda možná, príďte pozrieť. T.: 0904 883 988.

■ Predám pozemok vhodný pre stavbu rodinného domu v obci Sp. Hrhov. T.: 0903 100 508.

■ Predám záhradku o výmere 421 m² v záhradkárskej osade Brusník blízko osady Telep. Na záhradke je vodovod a drevená chatka. Cena dohodou. T.: 0911 917 868.

■ Predám záhradku s chatkou, pivnicou, ovocnými stromami v oblasti Brusník pri garážach. Cena dohodou. T.: 0902 843 497.

■ Dám do prenájmu priestory pohostinstva Kamenný dvor. T.: 0910 695 570.

■ Predám nový vybetónovaný hrob na novom cintoríne v Novoveskej Hute za 400 €. Hrobové miesto je zaplatené na 20 rokov. T.: 0902 419 594.

■ Predám kočiar 3-kombináciu, používaný, farba červeno-čierna (autosedačka, hlboký športový). Cena 50 €. T.: 0907 501 060.

■ Predám športový kočiar X-lander XA 2011, farba desert. Používaný pri jednom dieťati, v dobrom stave. Cena 160 €. T.: 0907 649 261.

■ Predám 2 x letný/prechodný fusak Emitex. Farba: limetka + sivá a antracit + fuchsia. Cena 16 €/kus.

■ Ponúkam na predaj Unimobunku, sídl. Západ I, Kováčska ul. oproti Wimbachu, t. č. slúžiaci ako predajný stánok, po rekonštrukcii, zateplená, zrekonštruovaná strecha, s pripojkou vody a električky. Nájom za pozemok mestu 169 € za štvrtrok, rozloha 17 m², so zariadením - police, umývadlo, nové vstupné dvere. Vhodná aj na záhradku. Cena 3 000 €, dohoda možná. Možný aj prenájom. T.: 0907 919 011.

KÚPIM / HĽADÁM

■ Vykupujem parohy. T.: 0905 476 723.

■ Kúpim 3 alebo 4-izb. byt v SNV. RK nevolat! T.: 0903 605 696.

■ Kúpim kamennú, zateplenú, zrekonštruovanú strechu, s pripojkou vody a električky. Nájom za pozemok mestu 169 € za štvrtrok, rozloha 17 m², so zariadením - police, umývadlo, nové vstupné dvere. Vhodná aj na záhradku. Cena 3 000 €, dohoda možná. Možný aj prenájom. T.: 0907 919 011.

RÔZNE

■ MAŤA MOKOŠOVÁ - MASÉRKA, Plaváreň - sauna, Za Hornádom 15, SNV ponúka zľavu na 30 min. masáž chrbta a šíje. Pondelok až piatok v čase od 9.00 do 13.00 h, len za 6 €. T.: 0904 325 343.

■ HLBKOVÉ ČISTENIE A TEPOVANIE všetkých druhov matracov, postelí, kobercov a iných čalún. nábytkov v 2 fázach. 1. Čistenie do hĺbky niekoľkých cm na sucho. 2. Čistenie na mokro so špec. čistiacim prostriedkom. Stroj je zároveň čističkou vzduchu, čím sa odstráni všetky nežiaduce pachy (ciga-

retové, zvieracie a iné).

T.: 0949 353 731.

■ Ponúkam celodenné opatrovanie detí u mňa doma. Som mamička na MD. T.: 0904 380 033.

■ PDIATERCENTRUM - pedikúra medicína (profes. podologickým prístrojom) * pedikúra mokrá * vyšetrenie na Podoskope (diagnostika ortoped. väd nŕh) * šponovanie zarastajúcich nechťov * výroba individ. korektorov * nechť. protetika (náhrada nechť. platničky) * odstrán. bradavíc, kurich ŕk, onychomykózy, kož. mykózy * nechť. dizajn * manikúra, depilácia * výroba termoplast. vložiek do topánok zn. SCHEIN na mieru (diabetes, normálna, spoloč. i šport. obuv) * dezinfekcia obuvi KLENZ striebrom a ozónom (dajte zbyhom infekciám, baktériám a plesniam). Zimná 50 (vo dvore medzi Slov. Sporiteľ. a Papiernic. Domino), SNV. T.: 0902 891 534.

■ MONTÁŽ všetkých druhov STREŠNÝCH KRYTÍN za rozumnú cenu ponúkajú klampiari a tesári z Jamníka. Kvalita, rýchlosť práce a spokojnosť zákazníka zaručená. T.: 0905 539 419 - Tomáš Jančík.

■ HLBKOVÉ TEPOVANIE - koberce, sedačky, stoličky, posteľe. Odstraňovanie žuvačiek. PRIEMYSELNÉ ČISTENIE - jednorazové čistenie: garáže, sklady, haly... T.: 0908 074 479.

■ STAVEBNÉ PRÁCE - REGEK PETER. Prestavba bytového jadra na kľúč od 2 700 €, sociálne kúpeľne, zatepľovanie, všetky stavebné práce, montáž teplovzdušných krbov. Rezanie otvorov do panelu do hrúbky 20 cm. Zľavy pri kúpe materiálu až do 20 %. T.: 0903 373 486.

■ Vykonávame PRESTAVBY KÚPEĽNÍ (bytové jadra), rekonštr. bytov a domov, všetky vodárenské práce (výmena batérií, WC, radiátorov, preplach. potrubia), rezanie do panelu - búranie panelov, montáž pláv. podláh, sadrokartónu, montáž a demolácia priečok, kopacie práce, montáž a demontáž okien a dverí. T.: 0903 277 634.

■ Firma ProClean, s. r. o., ponúka svoje služby v oblasti UPRATOVANIA SPOLOČNÝCH PRIESTOROV bytových domov, rodinných domov, kancelárií a pod. Pravidelný a cenovo dostupný servis pre každého. Vyžiadajte si cenovú ponuku ešte dnes a získajte prvý mesiac upratovania úplne zadarmo. E-mail: info@proclean.sk, www.proclean.sk * T.: 0948 256 052.

■ Lingvistická spoločnosť ILUMINATA SNV vám v nových priestoroch na Duklianskej 1 (oproti Hotelu Metro-

pol) ponúka služby v oblasti úradných a bežných prekladov (od Autodokladov až po Zmluvy) * tlmočenia * výučby jazykov šité na mieru, ako aj * akreditované skúšky certifikátu CITY & GUILDS - ten vám nahradí maturitu z AJ, certifikáty Goetheho inštitútu, certifikáty DELE inštitútu Cervantes. * www.iluminata.sk * T.: 0915 964 533.

■ BRÚSENIE PODLÁH - PODLAHÁRSKE PRÁCE. Ponúkam realizáciu drevených, laminátových PVC a iných podláh. Renovácie všetkých druhov drevených podláh, tmelenie, lakovanie. T.: 0908 985 277.

■ GÉLOVÉ NECHTY. Modelácia a dopĺňanie gélových nechťov. Lacno! Kvalita! T.: 0910 548 378.

■ Doučím ANGLICKÝ JAZYK začiatočníkov aj dospelých, príp. pripravím na maturitné skúšky. Mám prax s výučbou AJ v zahraničí. T.: 0944 288 588, e-mail: mbrutvan@yahoo.co.uk

■ SERVIS POČÍTAČOV, periférií, domácich sietí, pripojenia na internet, oprava notebookov a riešenia softvérových problémov 7 dní v týždni za rozumnú cenu. Poradenstvo zdarma. T.: 0903 426 191, kubsoft@azet.sk, www.facebook.com/kubsoft

■ KOZMETIKA BEAUTY v Centre Zdravia a krásy, Hutnícka 18 vás pozýva do znovuotvorených priestorov, kde vám ponúkame tieto služby: šetrné čistenie pleti * parafínové zábaly tváre a rúk * laserové ošetrenie pleti * vyhladenie vrások galvanickou žehličkou * masáže pleti * depilácie * lepenie umelých rias * farbenie a úprava obočia * príležitostné líčenie a nasťofovanie náušnic. T.: 0904 764 184.

■ Veľkonočné vajíčka, vody plná vanička, v nej okúpaná Anička, čo ľúbi svojho Janička. Objednal jej servis, čo vyčistí aj stoličky, iste niečo dostane od svojej Aničky. PROFESIONÁLNY UPRATOVACÍ SERVIS 053/444 01 19, 0903 100 508, 0903 661 891.

■ Oznamujem cteným zákazníkom, že od 1. 4. 2014 sa predajňa KVETY Eva Brožová sťahuje z Kováčskej ul. na sídl. Západ I do nových priestorov v areáli ZŠ HUTNICKÁ 18 - vedľa Zdravotného strediska a lekárne, bývalý kozmetický salón. Ponúkame: kvety rezané, črepnikové, umelé, darčeky, keramiky, kvetináče, zeminu, sviečky a pod. Kytice: blahoprajné, smútočné, svadobné. Novinka: objednávky a donášková služba na tel. č.: 0907 919 011. Teším sa na vás. Kvety povedia za vás všetko.

■ ZALOŽÍME S. R. O. ZA VÁS - Zakladanie obch. spoločností s. r. o. na kľúč,

založenie živnosti, zmeny v s. r. o., zápis fyzických osôb do Obchodného registra (dopravcov a pod.), predaj s. r. o., prenájom sídla spoločnosti, všetko elektronickým podpisom za zvýhodnený poplatok. Bezplatné poradenstvo pri založení s. r. o. TIMID, s. r. o., Štefánikovo nám. 5 (prízemie za Tatrabankou), SNV.

www.spolocnostisro.sk
T.: 0905 772 016, 0948 249 495,

■ Prekladám neúradne z/do ANGLICKÉHO a NEMECKÉHO JAZYKA. Tieto jazyky aj doučím - začiatočníkov i pokročilých - všetky vekové kategórie. T.: 0918 041 145, Smižany, e-mail: ivana.broskova@gmail.com.

■ POMOC v situácii, ak SA potrebujete NIEKAM DALEJ DOSTAŤ.

Letisko, skúška, školenie, liečenie. T.: 0948 263 159, odveziem 4 osoby@gmail.com

■ FOTOGRAFOVANIE svadieb, stužkových slávností a fotografie na maturitné tablo priamo u vás v triede! Zažite aj vy kreatívne fotenie s Daniel Democko photography! Kompletne informácie: www.demockophoto.eu; e-mail: info@demockophoto.eu

T.: 0944 386 531.

■ Pozývame vás na tvorivé dielne v predajni HOBBY KREATÍV, Zimná 65, SNV so začiatkom o 17.15 hod.: * 10. 4. - veľkonočné vajíčko (kombinácia nešitého patchworku) * 14. 4. - servítková technika + krakelovanie (plast. vajíčko al. obrázok) * 25. 4. - plstíme suchou ihlou * 29. 4. - hodvábné maľovanie.

Príhlášky: v predajni, 0918 994 867 - Jitka Nováková, www.hobby-kreativ.sk

■ CHCETE STAVAŤ, PRESTAVOVAŤ, MODERNIZOVAŤ? Ponúkame kvalitné stavebné práce * prestavby bytových jadier * keramické obklady a dlažba * plávajúce podlahy * omietky * maliarske práce * voda a elektroinštalácia * autodoprava * vyklápač. Zľava 20 %. Naše služby, vaše ceny. T.: 0904 974 481,

e-mail: kupelnemikolaj@centrum.sk

■ NEFUNGUJE POČÍTAČ? Šťrajkuj internet a je práve nedeľa? PROFESIONÁLNY servis PC a kancelárskej techniky u vás doma 24 h/7 dní v týždni za výhodné ceny. Opravy notebookov, výmena prasknutých displejov! Možnosť obnovenia vašich stratených dát! Nastavenie internet. pripojenia. Servisná prehliadka u vás za 1 €! Poradenstvo zdarma.

Volajte nonstop: 0904 318 235.

E-mail: doktorpc@outlook.com,

www.fixnet.eu,

www.facebook.com/ZACHRANKA

Angličtina pre deti
od 3 mesiacov
do 18 rokov!
Ukážková hodina zdarma!
0911 556 011
www.helendoron.sk
Helen Doron English

Objav nové možnosti s vodičákom od ACE

ACE autoškola
ACE autoškola Eugen Celec

Vodičáky na malé aj veľké motorky a osobné auto. Plus kondičné jazdy a doškoľovacie kurzy.

www.ace1.sk
facebook

Ing. Kožuška 10 (futbalový štadión - administratívna budova), Spišská Nová Ves mobil1: 0903 610 880, mobil2: 0905 766 222, www.ace1.sk

AKCIA!

Veľká Noc 18.4. - 21.4.2014

2 osoby Veľkonočný pobyt

(3 x noc - 4 dni, piatok - pondelok)
Dieťa do 5 rokov bez nároku na lôžko a stravu pobyt zdarma.

209.-
pobyt/2 osoby

40.-
deti od 6 do 12 r.

polo penzia (Veľkonočná)
ubytovanie pre 2 osoby
1 x hod. bowling pre 2 osoby
športová hala - voľný vstup
3 x vstup do wellness a bazéna
2 x 1 hod. minigolf pre 2 os.
Veľkonočné prekvapenie

PORAC Park
relax & sport centrum

poracpark@poracpark.sk, 053 42 98 797

ŠTYL UMELČKA A MÓDNA AGENTÚRA 2014
VYHLASUJE 13. ROČNÍK SÚŤAŽE

Miss Spiša

HLAVNÁ CENA
ZÁJAZD DOMINIKÁNSKA REPUBLIKA

KASTING

NEVEREJNÝ VÝBER + KASTING MODELIEK A HOSTESIEK AGENTÚRY ŠTYL

**NEMUSÍŠ BYŤ NAJKRAJŠIA
MÔŽEŠ BYŤ NAJLEPŠIA**

24. 4. 2014 (štvrtok) od 16.⁰⁰ hod. | POPRAD | AQUA CITY | LOBBY BAR
25. 4. 2014 (piatok) od 16.⁰⁰ hod. | SPIŠSKÁ NOVÁ VES | HOTEL METROPOL

NETRADIČNÝ TRADIČNÁ SÚŤAŽNÁ SHOW JE URČENÁ PRE DIEVČATÁ VO VEKU OD 17 ROKOV, KTORÉ MAJÚ ZÁKLADNÉ PREDPOKLADY NA KVALITNÉ UMIESŤENIE V TÝTO SÚŤAŽI. UCHÁDZAČKY NECH SI PRINESÚ LOŽNÍKY A PLAVKY. VYBRANÉ SÚŤAŽIACE BUDÚ SÚŤAŽIŤ O HODNOTNÉ CENY NA VEĽKEJ SHOW 13. 6. 2014 V SPIŠSKOM DIVADLE A MAJÚ MOŽNOSŤ UPLATNIŤ SA AKO MODELKY A HOSTESKY V AGENTÚRE ŠTYL.

viac info: 0903 904 645 | www.agenturastyl.sk

OC MADARAS SNV

Pripravujeme pre Vás

Andersenova noc

11. 4. 2014
(z piatku na sobotu)

Dobrodružná noc pre deti plná čítania rozprávok, súťaží, hier a prekvapení pri hľadaní sladkého pokladu v nočnom centre.
Na záver spánok.

Viac informácií na facebook: Detský svet Madaras n.o.
tel: 0911 936 781, e-mail: detskysvet@ocmadaras.sk

Veľká Noc

v Detskom svete

19. 4. 2014

- malovanie kraslíc
- výroba korbáčikov
- a veľkonočných pozdravov

5. SPIŠSKÝ AUTOSALÓN

2. - 4. máj 2014

www.ocmadaras.sk



EXTRA VÝBAVA EXTRA CENA ŠKODA Fabia extra

Kombinovaná spotreba a emisie CO₂ automobilu Fabia: 4,2 – 5,9 l/100 km, 109 – 139 g/km. Ilustračné foto.

Škoda Fabia EXTRA s extra bohatou výbavou len za 8 990 €

Za extra výhodnú cenu tak môžete mať auto s klimatizáciou, elektricky ovládanými prednými oknami, hmlovými svetlometmi, palubným počítačom, 15-palcovými diskmi a s ďalšou extra výbavou. Okrem toho získate bezplatne extra predĺženú záruku na štyri roky. Ak vám viac vyhovuje Combi, dáme vám naň bonus 300 €. A pri financovaní na päťiny vám na nové auto stačí len 1 798 €.

www.skoda-auto.sk

Váš autorizovaný predajca vozidiel ŠKODA:

AUTOVES s.r.o.
Duklianska 55
052 01 Spišská Nová Ves

Mobil: 0903 645 111
Tel.: 053 4425 253
predaj.skoda@autoves.sk



REZERVUJTE SI TESTOVACIU JAZDU **0911 645 111**



Innovation
that excites



**FINANCOVANIE
NA ŠTVRTINY
BEZ NAVÝŠENIA**

NOVÝ NISSAN QASHQAI
JEDINEČNÝ ZÁŽITOK V MESTE
OD 4 363 € S FINANCOVANÍM NA ŠTVRTINY*

NOVÝ NISSAN NOTE
S TECHNOLOGIOU BEZPEČNOSTNÉHO ŠTÍTU
OD 2 398 € S FINANCOVANÍM NA ŠTVRTINY*



AUTOVES. SERVIS. KVALITA.

AUTOSALÓN NISSAN AUTOVES s.r.o.
Duklianska 55 • 052 01 Spišská Nová Ves

Tel.: 053 / 44 14 140 • **0911 645 111** • E-mail: predaj.nissan@autoves.sk



[/autoves.nissan](https://www.facebook.com/autoves.nissan)



Autoves